



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, jueves, 29 de agosto de 1974

AÑO XXXV N.º 11.368
PRECIO: 8^o PESETAS

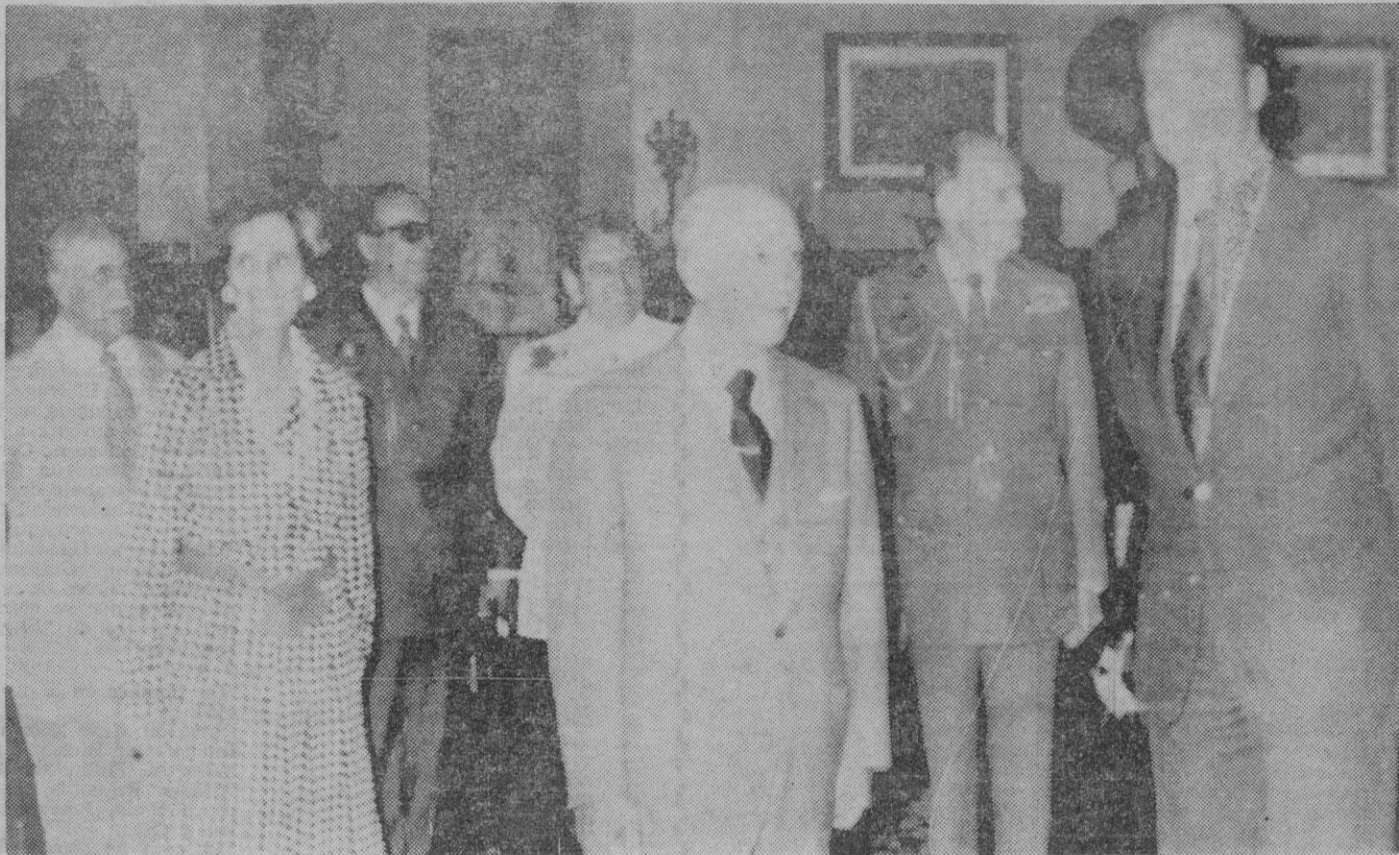
EDITADO POR «Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO»
Avda. Generalísimo, 142 MADRID

DIRECTOR:

E. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES:
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

FRANCO Y EL PRINCIPE, EN EL PAZO DE MEIRAS



LA CORUÑA. — S.A.R. el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, llegó al aeropuerto coruñés de Alvedro, donde fue recibido por el Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, varios ministros y otras autoridades. Don Juan Carlos, tras ser cumplimentado por las autoridades, subió a un coche y se trasladó al Pazo de Meirás, residencia veraniega del Jefe del Estado. — En la foto, el Caudillo y su esposa junto al Príncipe de España, momentos después de la llegada de éste al Pazo de Meirás. — (Telefoto Cifra Gráfica)

Revolución en el diagnóstico de las enfermedades cerebrales



SAN FRANCISCO. — En el Centro Médico de la Universidad de California, la especialista en radiología Mary McNally, coloca a una paciente en el aparato de Rayos X «EMI, localizador cerebral», que ha costado 350.000 dólares. Con él, por primera vez, pueden obtenerse fotografías detalladas de los tejidos del cerebro. Los médicos de este Centro Médico predicen que con ayuda de este nuevo aparato será revolucionado el sistema de diagnóstico de las enfermedades cerebrales. — (Telefoto Cifra Gráfica - Upi).

ENCUENTRO FRONTERIZO ENTRE IRANIES E IRAQUIES

(Páginas interiores)

EN ESTE NUMERO

- LA O.C.D.E. Y EL TURISMO ESPAÑOL
- ANKARA RECHAZA EL PLAN SOVIETICO
- HACIA EL DESARROLLO POLITICO
- SIETE HOMBRES EJECUTADOS CERCA DE RABAT
- DOS APELLIDOS ESPAÑOLES EN EL AUSTRIA DE VIENA: MORALES Y MARTINEZ
- LA NUEVA «MISS BALEARES» SE LLAMA CONSUELO MARTINEZ

ARIAS NAVARRO VISITO AYER LA FRAGATA «BALEARES»

CON VARIOS MINISTROS ASISTIO
A DIVERSOS EJERCICIOS TACTICOS

(Página 10)

UTRERA MOLINA, EN LA CORUÑA:

«DE LA JUVENTUD Y DEL
PUEBLO HA DE VENIR LA
CONTINUIDAD DEL REGIMEN»

(Página 10)

EL HIJO DE FORD, GUARDA DE UN PARQUE



Jack Ford, hijo del Presidente Gerald Ford, responde a las preguntas de algunos periodistas en este Parque Nacional, en el que el joven trabaja temporalmente como guarda. Jack estudia en la Universidad de Utah, y trabaja en las vacaciones. Dijo que tan pronto como su padre ocupó la Presidencia, habló con él sobre la conveniencia de conceder una amnistía a los que habían evadido el alistamiento. — (Telefoto Cifra Gráfica - Upi).

Enfermeras y auxiliares
a domicilio. Si tiene enfermos y ancianos que no puede cuidar, llámenos:
22 31 10 - 26 06 70.



Bar Restaurante
HOY
INAUGURACION

Carretera Palma - Alcudia
Km. 25 - Teléfono 51 12 28
BINISALEM - Mallorca

BABELIN •juguetes•
Olmos 22 cunas metal
SABADOS TARDE ABIERTO. 1.200 ptas.

RADIO

E. A. K. 18 - RADIO POPULAR DE MALLORCA
Programa en Onda Media de 1.268 Kilociclos

7:00: Apertura; 7:02: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8:00: Nacional e internacional informativo; 8:35: Buen día; Mallorca; 8:55: Transmite Radio Popular; 9:00: Gente joven; 9:30: Studio Alemán; 1:35: Bavaria; 11:05: Radio Popular le acompaña; Cartelera; Boletín Meteorológico; Informativo Radio Popular; 11:30: El Porvenir; Mundo Camp; 12:00: Angelus; nuestra discoteca; Producción Nacional; Compro y vendo; 13:25: Radio Popular le acompaña; 13:45: Buenas tardes Baleares; 14:30: Nacional e Internacional Informativo; 15:00: La huella del libro; 15:30: Por tierras de Mallorca; 16:00: Avance musical; 16:32: Entre Amigos; 17:00: Panorama en pop; 17:33: De mujer a mujer; 18:00: El mundo de los niños. — Directo desde Almacenes Bauzá; 19:00: Studio Alemán; 20:00: Sorteo cupón pro-ciegos; 20:05: Disco Star; 20:20: Transmite Radio Popular; 20:25: Recordando a... 20:30: Top-50 de España; 21:05: Noticiario provincial; 21:10: Notas y comunicados; 21:15: Teletip del Deporte; 21:35: Boletín Meteorológico; 21:38: Farmacias de Guardia. Cupón pro-ciegos; 21:40: Cita con el libro; 22:00: Nacional e Internacional Informativo; 22:30: Transmite Radio Popular; 22:35: Narraciones y leyendas; 23:00: Cuarto continente; 23:35: Amigos en la noche; Calidad Popular 45; Nocturno Informativo; 0:55: Palabras para el silencio; 1:00: Cierre de la estación.

Frecuencia Modulada de 97.5 Megaciclos:

- 7:00: Música de siete a siete.
- 14:30 Nacional e internacional informativo.
- 15:00 Música de siete a siete
- 19:00: Programa en lengua danesa
- 19:30: Programa en lengua sueca.
- 20:15: Estudio-4.
- 20:30: Balearic Broadcasting Center. Programa en lengua inglesa
- 21:00: Radio France
- 21:28: Simultáneo con Onda Media
- 1:00: Cierre de la Estación

RADIO JUVENTUD DE PALMA DE MALLORCA
O. M. 1.385 kilociclos. — F. M. 88.8 Megaciclos.
PROGRAMA PARA HOY

7:55: Apertura. Lectura de programas; 8:00: Primera cita. Variaciones. Titulares prensa. Escaparate de novedades; 8:30: Vingresor Club 33; 9:00: Musical; 9:35: Pedragosa; 10:20: Óptica Moreno; 10:30: La canción del verano; 11:00: Mujer 74; 11:30: Cosas; 12:00: Boletín R. N. E.; 12:15: Protagonistas, vosotras 12:30: Club Mediodía; 13:20: Ciudades de Iona; 13:40: Deportes; 14:00: Radio Diario; Circuito informativo; 14:30: Servicio informativo R. N. E.; 15:00: Sobremesa musical; 15:30 Clásicos hoy; 16:00: Festival; 16:30: La misión perdida; 17:20: Temas españoles; 17:30: Borsalino; 18:00: Panorama Alemán; 19:00: Date Line; Audición en lengua inglesa; 20:00: Cupón pro-ciegos; 20:05: Consejo Superior; 20:3: Disco show; 21:0: Iglesia siglo XX; 21:30: Radio Gaceta de los Deportes; 22:30: Servicio informativo de RNE; 22:30: Sendas cruzadas; 23:00: Tertulia; 1:00: Despedida y cierre de la emisión.

F. M.
8:30: Apertura; 8:05: Musical; 10:30: La canción del verano; 11:00: Musical; 12:00: Boletín R. N. E.; 12:15: Musical; 12:30: Club Mediodía; 13:00: Musical; 13:30: Cierre.

E.A.J.-13 RADIO MALLORCA

(Programa para hoy)

SOLO F. M.
12:00: The Airtour Show
16:00: Musical F. M.
19:00: The Riki Lash Lazzar show.
ONDAS MEDIA y F. M.
1:00: Apertura La radio viaja; 1:57: Matinal Ser; 8:30: Primera hora; 10:00: Viva la radio; 11:55: Angelus; 12:00: Mediodía Ser; 12:30: Los éxitos; 13:00: Lo nuevo y lo bueno; 13:50: Hoja calendario; 14:00: Hora exacta Palma hoy; 14:05: Deportes; 14:15: Actualidades; 14:30: Radio Nacional Información local Cartelera; 15:10: Discoteca; 15:30: Trotadiscos; 16:00: María Celeste; 17:00: La mansión de Jalma; 17:30: El secreto de la mansión roja; 18:00: Especial Cadena Ser; 18:30: Cancionero; 19:00: Un hombre llamado Juan; 19:30: La radio e indirecto; 19:45: Local informativo; 20:00: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:03: Paco Ruiz, detective privado; 20:15: Musical; 20:45: Concurso; 21:00: Tertulia: un tema de la actualidad deportiva; 21:30: Música orquestal; 22:00: Radio Nacional de España; 22:30: Carrusel de melodías; 22:45: Las semanas de la Ser; 23:30: Música sin palabras; 1:00: Programas para mañana y cierre.

CUPON DEL CIEGO 895

Sucedio hace 100 años

DIA 29 DE AGOSTO DE 1874
En el "Diario de Palma" leemos:

* El Colegio de Procuradores ha nombrado su Junta de Gobierno compuesto de los señores siguientes: Presidente don Jaime Salom Vich. Vocales: don Guillermo Sureda, don Rafael Ramis, don Senen Vich y don Miguel Santandreu.
* Se ha dado orden a la Guardia Civil para que sean capturados los mozos prófugos de la reserva de 1873 y de las decretadas en 7 de enero y 25 de abril de 1874. Ascenden a cincuenta y ocho, pertenecientes a pueblos de Menorca e Ibiza, a excepción de dos que pertenecen a Lluchmayor.
* Sabemos que el señor Presidente y Secretario de la Comisión de mozos asociados, se trasladaron en la tarde de ayer al pueblo de Santa María, actual residencia del joven tenor y conciudadano nuestro don Jaime Sabater y Oliver, cuyo artista tan justa y renombrada reputación tiene adquirida en los teatros de las principales capitales de Europa donde ha trabajado y cuya brillante y sonora voz desafiarnos se dejara sentir en el nuestro, al objeto de surplacar a dicho señor se dignara dar un concierto filarmónico en nuestro coliseo a beneficio de los mozos asociados a quienes a cabido la suerte de soldado. Pero la casualidad quiso que por la mañana se hubiera ausentado para una excursión a varios otros pueblos de la isla, durante la que pensaba visitar el pueblo de Santa Margarita al objeto de abrazar al bajo absoluto señor Ordinas. La Comisión indicada dejó en su domicilio una escuela de invitación al propio tiempo que ha dirigido otra al pueblo de Santa Margarita y a la residencia del señor Ordinas, la que pueda tal vez producir doble efecto. Sin querer entrar en el examen de las razones que el señor Sabater pudiera acaso alegar para complacer a los deseos de la Comisión, desearíamos tuviera presente que el rendimiento que el concierto en cuestión pueda dar, ha de servir para enjugar las lágrimas de algunas madres, y así abrigamos la seguridad que no ha de dejarse suplicar, lo que tal vez contribuya a que tomen parte en dicho concierto los artistas señores Ordinas y Mateu cuya triple residencia en esta isla, parece providencial.



ESEA

SOBREMESA

2,00: CARTA DE AJUSTE
2,15: APERTURA Y PRESENTACION
2,17: AVANCE INFORMATIVO
2,24: PANORAMA
Revista informativa de actualidad, en conexión directa con los diferentes puntos de la geografía hispana.
3,00: TELEDIARIO
Primera edición.
3,35: TELE-REVISTA
Mujeres.
La moda, el hogar, los hijos el universo femenino en estos minutos dedicados a la mujer con información de aquellos temas de más interés y actualidad para ella.

TELEVISION

Dirección: J. L. Orosa.
Presentación: Teresa Gimpera.
4,15: DESPEDIDA Y CIERRE

TARDE

7,30: CARTA DE AJUSTE
7,45: APERTURA Y PRESENTACION
7,55: AVANCE INFORMATIVO
7,50: CABALLO NEGRO
"El curandero".
"Vicky se enfrenta a un primo suyo que ha

delatado a un infeliz curandero porque el chico cree que la muerte de su padre se produjo por la intervención de un tipo parecido.

8,30: NOVELA
"Semblanza de una dama".
(Capítulo IV).
Autor: Henry James.
Realización: Alfredo Castellón.
Ralph recibe de su padre la insinuación de que se case con su prima Isabel, ya que considera que es Dios quien la ha enviado desde el otro lado del mar. Pero Ralph pone como pretexto su enfermedad y el hecho de ser primos carnales...

9,00: BEAT CLUB
Presentación y comentarios: Ramón Trecet.
Realización: Michael Leckebusch.
"Beat club" es una serie en la que se dan cita las más significativas figuras de la música joven mundial. Presenta en esta ocasión a Arthur Conley, The Move, Manfred Mann, Julie Driscoll y The Rollies.

9,30: TELEDIARIO
Segunda edición.
10,00: LA COMEDIA AMERICANA
"El pecado de Cluny Brown" (1946).
Dirección: Ernest Lubitsch.
Intérpretes: Charles Boyer, Jennifer Lawford y Helen Walker.
Un famoso escritor checo se escapa de Alemania y se refugia en Londres. Un aristócrata le da cobijo en su casa de campo, a fin de que pueda seguir escribiendo con tranquilidad. El escritor se enamora de Cluny, que trabaja como criada en la casa.

11,45: TELEDIARIO
Tercera edición.
12,00: UN MOMENTO POR FAVOR
Espacio religioso.
0,05: DESPEDIDA Y CIERRE

12,00: ULTIMA IMAGEN

UHF

7,45: CARTA DE AJUSTE
8,15: PRESENTACION Y AVANCES

8,16: DIBUJOS ANIMADOS
Clan Yogui: "Capitán Atraco".
8,30: EL EGIPTO DE TUTANKAMON
"Ciencia y tecnología".
A pesar de la pobreza de los medios técnicos de que disponían, los egipcios llevaron a cabo obras de gran belleza y perfección, tanto en la técnica como en el arte.

9,00: ENCUENTRO CON LA MUSICA
"La Centicianta" (II)
Segunda y última emisión dedicada a la ópera de Rossini "La Centicianta", interpretada por Ugo Benelli, Sesto Bruscantini, Alfredo Mariotti, Teresa Rocchino, Giovanna Di Rocco, Bianca Maria Casoni y Federico Davia.

Coros y ballet de la Ópera del Estado de Berlín. Orquesta Sinfónica de la Radio de Berlín. Director: Piero Bellugi.

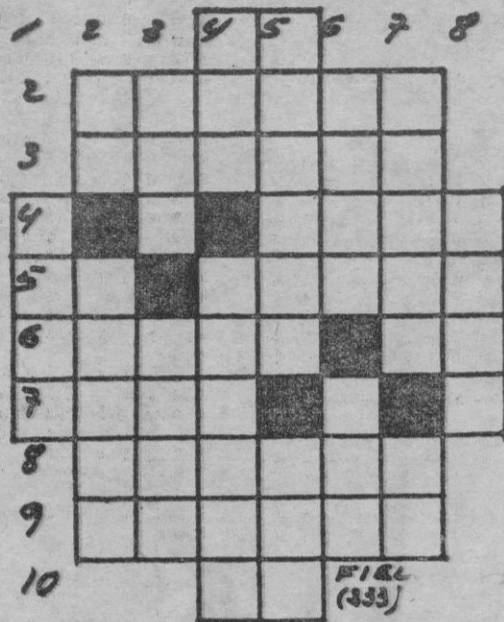
10,00: TELEDIARIO 2
Información nacional e internacional.
10,30: RAICES
"El lenguaje" (II)
Guión: Manuel Garrido Palacios.
Realización: Carlos Serano.

Programa rodado íntegro en Canarias: El lenguaje lento de los siglos, reflejado en la antigua alfarería del Museo de Cerámica de Hermigua (Gomera), y el trabajo de los que en la actualidad todavía hacen cazarros a mano, como Guadalupe en Chipudo (Gomera), forman el núcleo de este programa que se cierra con la danza de "El zorrongón".

11,00: F. B. I.
"Un hombre en el negocio".
Dirección: Gene Nelson.
Intérpretes: Efreim Zimbalist Jr., Philip Abbott, William Reynolds, Lawrence Stein, Janet Hanson y Oscar Tooley.
"El caso de Harold H. Casey y Frank W. Sawyer: transporte interestatal de propiedades robadas".

12,00: ULTIMA IMAGEN

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Neutro.— 2: Especie de palma usada en tintorería (pl).— 3: Ninfa de los rios y fuentes.— 4: Saludable.— 5: Conjuración latina. Figuras geométricas.— 6: Sucesos. Afirmación.— 7: Ciudad argentina.— 8: Finalicen.— 9: Pieza subterránea de un edificio.— 10: Rio ruso.

VERTICALES: 1: Arido, estéril.— 2: Prefijo negativo. Defectos.— 3: Rio canadiense. Recipientes de tela.— 4: Regla y norma inmutable. Indicio, asomo.— 5: Puesta de un astro (pl). Tienda de bebidas.— 6: Negligente, desaseado. Arbol, parecido a la casia, de hojas medicinales.— 7: Concavidades del pecho. Negación.— 8: Obispo cordobés que tomó parte en el concilio de Nicea.

SOLUCION

HORIZONTALES: 1: Loo.— 2: Arecas.— 3: Náyade.— 4: Sano.
5: El. Comos.— 6: Casos. Si.— 7: Ordán.— 8: Acaben.— 9: Sólano.
10: Or.
VERTICALES: 1: Seco.— 2: Ar. Tars.— 3: Kat. Saco.— 4: Or.
5: El. Comos.— 6: Casos. Si.— 7: Ordán.— 8: Acaben.— 9: Sólano.
10: Or.

FARMACIAS

(De 9,30 mañana a 10 noche)
Abellonet, Doctor Ferran. Tel. 293001; (*) Balaguer San 175(detrás Plaza de Poros). Miguel 58 Tel. 21249; Caubet. Calvo Sotelo. 145. (Pl. Gomia-Terreno) Tel. 232456; (*) Claverol. Pl. de la Reina. 10. Tel. 215371; Peltu General Riera. 125 (Camp Redó) Teléfono 250653; Porteza Rey Plaza Cuartera 19 211996; Frau. Cerda 1 (Santa Catalina). Tel. 231626; Llobera. Pl. Santa Eulalia. 1. Tel. 212143; Oliver Quetglas. Arago. 240 (Hostalets). 272501; Planas Lliteras. Honderos 78. Tel. 211507; Salas Canónigo Sancho Nebot. 27 (Son Cladera). Tel. 273096; Sastrs Capitán Salom. 34-36 (próximo Cruz Roja). Teléfono 251457; Soler Gayá. Carretera Arenal. 300. Tel. 262668; Torres Pol. Ramiro de Maeztu 7 (Son Pizá). Tel. 232311; Victoria. Bauzá. 9 (San Jordi).
Abierta de 10 noche a 9,30 mañana
(*) Nadal. Plaza Cort. 2.

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Dólar U.S.A.	56.69
10 y superiores	56.26
1, 2 y 5	57.05
1 Dólar canadiense	11.61
1 Franco francés	23.21
100 Francos C.F.A.	129.52
1 Libra esterlina	18.70
1 Franco suizo	138.61
100 Francos belgas	21.21
1 Marco alemán	7.94
100 Liras italianas	20.80
1 Florin holandés	12.54
1 Corona sueca	9.17
1 Corona danesa	9.17

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

1 Corona noruega	10.11
1 Marco finlandés	14.81
100 Chelines austriacos	299.31
100 Escudos portugueses	195.43
100 Yens	18.13
1 Dirham	11.78
1 Crucero nuevo	6.16
1 Peso mejicano	4.23
1 Peso colombiano	1.49
100 Pesos uruguayos	2.80
1 Sol peruano	0.55
1 Bolívar	12.81
100 Pesos argentinos	—
100 Dracmas griegos	146.65

MALLORCA Y SUS GENTES

BIOGRAFIAS BREVES

Escritores mallorquines de tanta enjundia como Vicente Mut, Buenaventura Serra, Guillermo Terrasa y Joaquín M. Bover, dedicaron algunas páginas en sus obras a la memoria de Sor Clara; dejando para el presbítero beneficiado de la Catedral —D. José Barberí— la vida de la misma.

Nació CLARA ANDREU en nuestra ciudad de Palma el 4 de Diciembre de 1896 y era hija de Antonio Andreu —originario de la villa de Selva— y de Catalina Malferit, oriunda de la de Inca.

Según se desprende de unos manuscritos, nuestra biografiada nació en la calle de la Borseria «en una casa propia de sus padres que ejercían el oficio de pasamaneros, bautizándola en la parroquia de Santa Eulalia, poniéndole el nombre de Bárbara, cuya memoria se celebraba el día de su nacimiento».

Su madre falleció a poco daría a luz. Contrajo su padre segundas nupcias con Juana Vexill de Inca, quien en vez de mostrarse adusta, alentó sus bellas disposiciones para la vida contemplativa y retirada. El 11 de abril de 1604, fué llevada al monasterio de San Bartolomé (Inca) como uno de los más escogidos. Como había otra Bárbara le pusieron por nombre Clara.

Desde el 8 de diciembre del mismo año en que tomó el velo bismo hasta el 17 de febrero de 1613 en que profesó, se distinguió por la escrupulosidad y exactitud en la observancia de sus deberes.

Al tiempo de su profesión

CLARA ANDREU

(1596 - 1728)

era obispo de Mallorca el Ilmo. Sr. D. Fra. Simón Bauzá, del Orden de Predicadores.

Cuando D. Baltasar de Borja vino de Obispo a Mallorca, en 1626 pidió a Sor CLARA ANDREU que le avisara «si encontraba alguna cosa útil para el buen gobierno de la grey que el Señor le había confiado».

Y la sierva de Dios le indicó «la reforma de ciertos abusos introducidos en la isla, especialmente entre los eclesiásticos, para lo cual le manifestó sería conveniente una visita, procediendo con aquel saludable rigor que señalaban los sagrados Cánones».

El consejo dado al Sr. Obispo sucitó determinada persecución de Sor CLARA. E incluso se formó una Junta de Teólogos para resolver. Se nombró un visitador —el Dr. Baró, presbítero— con amplias facultades para tomar información acerca del espíritu de la sierva de Dios.

Sometida al Confesor Dr. Gabriel Benito Mir, hubo de confesar que el concepto que tenía formado era que Sor CLARA «era una religiosa de gran perfección».

El 24 de junio de 1728 entregó su alma al Creador. Se habían dado órdenes de que se le enterrara «con el posible disimulo para evitar los excesos de la devoción del pueblo». Así se hizo, pero no pudo ocultarse al inmenso gentío, que acudió al Monasterio pidiendo a gritos «que querían ver a la Santa».

Para enterrar el cadáver fue preciso valerse de la fuerza. Se habían saltado las cercas y la Iglesia se había llenado.

El pintor Domenge la perpetuó en un lienzó. DOMENECH

diganos Vd. algo

RAMON VALLS

«L'AMON RAMON»

Es el más popular de Santa Margarita, y todo el mundo le conoce por "L'amon Ramón". Cuando se trata de ofrecer algún acontecimiento festivo, deportivo, artístico e incluso religioso, siempre se acude a él por ser el más voluntarioso. Desde hace cuatro lustros es el encargado de organizar las fiestas patronales, y siempre, al final de las mismas, los margaritenses le felicitan, y él queda más contento que nadie.

—Lo más curioso, amigo Ramón, es que usted lo mismo monta unas colosales verbenas, con voces elegidas, canciones de estreno, caras bonitas y mucho jolgorio y bailete que cuida de poner en marcha "la procesión mes típica de Mallorca"... No me dirá que entre ambas cosas no existe un marcado contraste, una notable diferencia...?

—Claro que entre ambas cosas existe una gran diferencia, pero como cada una tiene su momento y lugar, su sentimiento y expresión, a mí tanto me da organizar procesiones que verbenas.

—Y posiblemente ambas son meritorias para ganar el Cielo.

—¡Hombre, un poquito más la procesión...! Pero también,

también la segunda vale. —Y usted en las dos fiestas se luce.

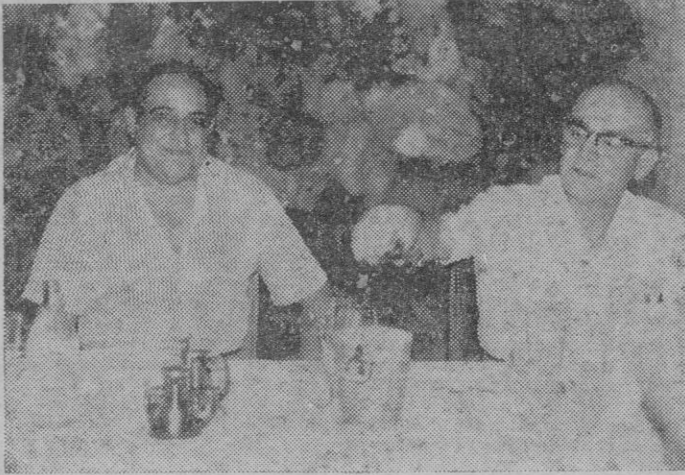
—Las dos las hago bien, casi me atrevo a decir que muy bien... Pregúntesele a su amigo Paco Tarongí, o a su compañero Mateo Cladera.

—Dos autoridades muy competentes, si señor.

—El primer cantante que contraté para nuestras fiestas, hace 20 años, fue Juanito Segarra, y recuerdo que el entonces alcalde, don Antonio Pujadas, se escandalizó un poco por el presupuesto de las fiestas, pues puse la subasta en 10.000 pesetas.

—Entonces una fortuna.

—El conjunto que nos dio mayor fama fue el de "Los 5 latinos"... La gran plaza de Santa Margarita resultó pequeña para albergar tanto público... También "Los Españoles" consiguieron gran cartel aquí, y durante varios años fueron los ídolos, y desde luego dejaron un grato recuerdo... Nuestro secreto es que a los artistas los tratamos bien, y pronto se encariñan con el pueblo y se hacen nuestros, y se encuentran en Santa Margarita como en su casa... Mire: yo todos los años por Navidad recibo cariñosas felicitaciones de los cantantes y conjuntos que han pasado por aquí: Raphael, Aguilé, Ma-



chín, Karina. ¡Huy...! Bueno, hay que reconocer que nuestras verbenas son las mejores de Mallorca...

—Don Ramón... —Sí, hombre... Son las mejores por el acondicionamiento.

—¿Por el acondicionamiento?

—Por el acondicionamiento popular... ¿No comprende?... Tiene que saber que toda Mallorca puede presenciar gratis las actuaciones, y sólo en el recinto se paga una pequeña cantidad, más bien simbólica; pero fuera del recinto igual se puede ver todo y gozar de la fiesta... La plaza de Santa Margarita está abierta a todo el mundo, y ese es nuestro mayor orgullo y satisfacción.

—Así lo diremos, Ramón.

—Tienes que hacer constar también que estamos muy contentos del Ayuntamiento y del alcalde... Es un hombre que se porta muy bien con nosotros... ¡Ah, y el homenaje a Luis Aguilé!

—Eso ya lo dijimos en el otro "Diganos"...

—Pero yo soy el único que sabe cómo compuso Luis la famosa canción... Fue una madrugada, después de haber actuado la primera noche... Lo encontré solitario por una de nuestras calles, y al verme me dijo: "L'amon Ramón, no he podido dormir, y por eso me he echado a andar por la calle... En este momento estoy componiendo una canción que esta noche quiero dedicar a Santa Margarita."... Y así lo hizo el puñetero... qué bonita le salió.

—A lo mejor este año, con lo del homenaje, se inventa otra.

—Este año "será mes gros que mai"... Ya tenemos unas chicas seleccionadas, bonitas de verdad todas ellas, que le entregarán unos obsequios... ¡Como la canción, que bien lo dice!: "Quién no ha visto una chica bonita en Santa Margarita."

—"Será gros!"

CALDENTEY



VACACIONES EN MALLORCA (XXIV)

Las cuevas de Artá y Cala Ratjada pertenecen a Capdepera

—Y que quede bien claro. Hace años, hace bastantes años, que en el periódico recibimos justificadas reclamaciones sobre el frecuente error en que caen algunos de llamar Cuevas de Artá a las famosas cuevas que están enclavadas en el término municipal de Capdepera.

—Pero todo el mundo (el mundo entero) las conoce bajo la denominación de Cuevas de Artá.

—La razón estriba en que su fama universal viene desde mucho antes que Capdepera se erigiese en municipio, toda vez que, como es archisabido, este pueblo era, a efectos administrativos, sufragáneo de Artá; fue, como si dijésemos, un barrio (o una barriada como se dice ahora en Palma) de la un tiempo importante capital del Llevant. He aquí como, por la vía histórica, tenemos una vez más explicados hechos que, a primera vista, son difíciles de comprender.

—Lo que yo no me explico es que haya quien se enfade o tome a mal que la gente (no por buenisima menos burra) se equivoque o se confunda al llamar por su nombre a las cosas o a los hechos.

—Pues los hay. Claro que hay gentes siempre a punto de enfadarse. En Mallorca existe un sentido muy exacerbado de la propiedad y los linderos entre propiedades públicas o privadas caen de lleno en el dominio de lo sagrado.

—La isla sería difícil de socializar...

—No tanto como hace veinte años; sobre todo desde el punto de vista agrícola. La revolución agraria se realizó pacíficamente en los despachos de los notarios. Al parcelarse las grandes fincas, nació el minifundio (tres cortóns por aquí, dues corterades por allá), que es ahora el principal inconveniente que impide la racional industrialización de la agricultura, único procedimiento que en estos momentos existe para hacerla rentable...

—Habría que llevar a cabo la concentración parcelaria.

—Dejemos el tema, que nos llevaría demasiado lejos y que tiene, además, demasiados "grops", pelos y verrugas. Volvamos a Capdepera. A on era s'aigo?

—Per mí, devia ser per devers es torrent de Canyamel...

—Ah, claro... Al trazarse los límites entre los términos de Artá y Capdepera se aprovechó el torrente de Canyamel, como frontera natural, y bellísima por cierto. A un lado quedaron la mayor parte de la playa de Canyamel y sa Torre y del otro, en el margen izquierdo del torrente, S'Heretat, ses Talaies y, por lo tanto, las famosas e incommensurables Coves d'Artá o de S'Heretat, como hay quien todavía las llama por estar enclavadas dentro del antiguo predio de dicho nombre...

—También las llamaban de "S'Hermita".

—Jesús i que sabem de molt...!

—Maldament a s'hora d'escriure trabuquem pobles i noms de persones que, gracias a Déu, son ben vives i notros donem per mortes...!

—Tot això mos passa per sa frissera. Sempre frissam...!

—Si en lloc de fer un diari, fòssim un llibre, tira, tira i sensa frissar, ben asseguts i a hores convenientes... "otro gallo nos cantara...!"

—Pero el oficio nuestro es un oficio vertiginoso y un tanto pedestre... (con perdón). I no miram prim perque no hi ha temps per mirar-hi...

—Això és lo que no me puc explicar. Per què aquesta viada, voldria sobre jo?

—Es periodisme va néixer i se desenvolupà...

—(Això de sa desenvolupadura m'agrada molt...! Dali cebes!)

—...dins s'era de sa vía i com sa cosa més lligada a ella i a tot es "trapecio" que ella fa marxar. Segons es periodistes, encara que siguin es més veis, una noticia donada amb retràs... no és noticia. I retràs vol dir donar-la després que l'ha donada es diari de sa competència.

—Diuen que a s'"ABC", noticia que no publica, o li passa per alt, noticia que, segons es diari, no ha existit mai.

—Això més que orgull, supèrbia o sobergueria... és comoditat.

—Però, tornem a Capdepera... A on era s'aigo...?

—Dèiem que n'hi ha que s'enfaden quan qualqui enroscas ses Coves d'Artá a Artá...

—Creo que aquest sentiment, tan "pueblerino", està absolutament sobrepasat per gabellins, que son gent llesta i progresista i que poden constituir un model de adaptació a sa situació actual.

—I aquesta situació, quina és?!

—Calaratjada, o Cala Ratjada, com vulguis. A la fi, Capdepera ha comprés que es seu present i es seu futur és Cala Ratjada i qui diu Cala Ratjada, diu Sa Pedruscada, Na Güait, Sa Font de Sa Cala, Sa Mesquida i la Güia...?

—Has dit la Güia i ja tremol. Quin ha de ser es futur de la Güia...?

—(Creu-me: estic tremolant). —Deixar-la fer. Es, pot-ser, s'única platja verge (i frequentada) que tenim a Mallorca. Però d'això en parlarem més envant.

—Bé, d'acord. Cala Ratjada es es present i, sobre tot, es futur de Capdepera. Però, quin és es seu passat?

—Es Castell (espléndid) L... Artá. Artá ocupa un lloc principalíssim (encara que no únic) dins s'avior gabellina. Negar aquest fet seria doïnt i propi d'ignorants, cosa totalment desplaçada tractant-se de gabellins. Vetaqui per on és un doi tan sols parlar d'ets equívocs a que dona lloc es nom (o marca de fábrica) de ses Coves d'Artá, que tothom sap que son de Capdepera.

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

PISOS

en la calle
LUCA DE TENA
ESQUINA ANTILLON



completamente terminados

- * 3 y 4 dormitorios
- * baño y aseo
- * cocina espaciosa y equipada
- * terraza
- * acabados de primera calidad

PRECIOS DESDE 975.000 Pts.

INFORMACIÓN:

Pza. Pedro Garau, 21 bajos tel. 27 12 25

o en **ICMASA**

c/. San Miguel, 142

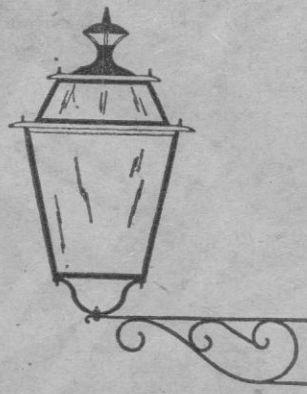
tel. 22 68 45

CASA ROJALS



MUDANZA CONSULTA PRECIOS Siete Esquinas, 5 Tel. 212227-Palma

FAROLOS JARDIN



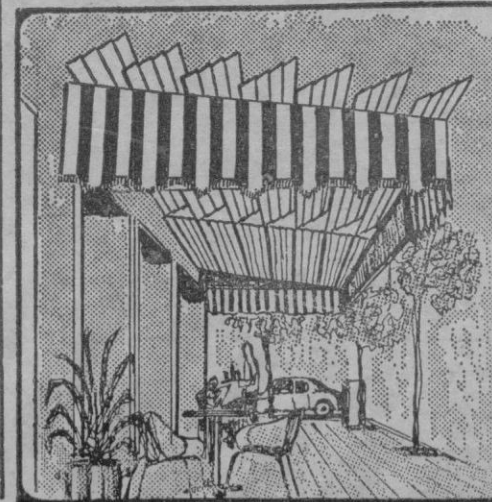
Electrica Española

COSTA Y LLOBERA, 15 - TEL. 211073

TOLDOS GRADUABLES



- * Sol y sombra a voluntad
 - * Herméticos a la lluvia
 - * Laminas en aluminio o poliester fibra de vidrio decorado
- ¡DURAN TODA LA VIDA!
Pida presupuesto sin compromiso
Telef. 27 71 84



CAMPAMENTO «LA VICTORIA»

LA FANTASIA DEL HOMBRE CABRA O EL PODER DE LA IMAGINACION

MADUREZ INFANTIL Y JUNTAS JUVENILES

El pasado domingo, en el Campamento, fue día de gala. Gala especial. Las familias y amigos de los acampados estuvieron con ellos todo el día. Las tiendas, la plaza, presentaban un magnífico aspecto. Como siempre. Al anochecer, dados ya los últimos abrazos de despedida, los últimos consejos por parte de las madres...

—¡Ah! Creer no lo creemos, pero se pasa muy divertido por las noches oyendo el sonido que produce el hombre-cabra (o lo que sea) andando por entre las tiendas. Pero los chicos, cuando hablan no lo hacen sólo de cuentos de este estilo, no son sólo simples ejercicios de imaginación, surgen también conversaciones que son fruto de una madurez —yo llamaría madurez infantil—. Conversaciones que reflejan una auténtica preocupación por los estudios, por el futuro...

según el de la acampada. Son elegidas de manera que representen el sentir y el pensar de todos los que están en el Campamento. Las decisiones a tomar por los mandos son puestas a discusión con la Junta Juvenil. De ahí surgen las decisiones. Diariamente, fruto de sus reuniones, los componentes de las Juntas Juveniles aportan nuevas ideas, nuevas opiniones, que por lo general repercuten favorablemente en la marcha del Campamento.

cartas al director

Visitas a la Catedral

Sr. Director del diario «BALEARES» PALMA DE MALLORCA Muy apreciado señor Director: Acabo de regresar a Italia después de haber pasado un mes en Palma, de vacaciones, junto con mi esposa. Entre otras cosas, fui naturalmente a visitar su bonita Catedral. Me sorprendió mucho que en la entrada se me pidiese que pagara 30 pesetas obligatoriamente (15 para mí y 15 para mi esposa)...

fuese a costa de sacrificar una vez más, la ya tan perjudicada nuestra barriada de Sant Jordi, o lo que viene a ser lo mismo, la antigua «despensa» de Palma. Haciendo retroceder como se pretendía, la nueva «pista» de aterrizaje del repetido aeropuerto, con las consiguientes EXPROPIACIONES, de otras nuevas fincas (todas ellas de regadío), pelando además con ello, el corte de la carretera que une, la barriada de Casa Blanca, con la de Sant Jordi, o lo que es igual, el camino más corto para ir de Sant Jordi a Palma...



AEROPUERTO «AIR VIKING» ORGANIZA UNA FIESTA AL ESTILO ISLANDES

FIESTA ISLANDESA Ayer llegaron dos aviones de la Air Viking, procedentes de Islandia. Eso significaba todo un acontecimiento, porque aunque esta compañía ha operado todo el año con Mallorca, nunca se habían reunido dos aviones. Pero todo no termina en esta cita de aparatos. Hay más: en uno de los vuelos llegó el señor Thorndorson, presidente de dicha compañía, así como representantes de la prensa islandesa.

Ca'n Pastilla y la pista ¿Qué harán con Ca'n Pastilla?

Sr. Director del periódico «BALEARES» Palma. Ca'n Pastilla, 23 de agosto de 1974. Muy señor mío: Le agradecería insertara en su periódico, en la «Sección Cartas al Director», la siguiente: La preocupación de Ca'n Pastilla y Playa de Palma: LA SEGUNDA PISTA DEL AEROPUERTO.

Muy señor mío: Debo rogarle publique la siguiente carta en su sección «Cartas al Director»: Soy una persona modesta que con muchos sudores y trabajo he conseguido regentar un bar en la zona turística de Ca'n Pastilla y sigo trabajando de lo lindo para sacarlo adelante y, cómo no, procurar conseguir a base de mucho sacrificio el bienestar de mi familia.

Opina uno de Sant Jordi

Muy Sr. mío: Le agradecería, si lo encuentra oportuno, diera cabida a esta carta, en la sección de «Cartas al Director», en este periódico de su digna dirección. Hace unos días que vengo siguiendo las crónicas de toda la prensa local, con respecto a las gestiones hechas por el Excmo Ayuntamiento de Palma, con motivo de la polémica o polémicas, relativas a la barriada de Ca'n Pastilla, y la nueva «pista» de aterrizaje del aeropuerto de Son San Juan. Idas y venidas a Madrid, visitas al Ministerio del Aire, plenos en el Consistorio del Excmo. Ayuntamiento de Palma, y total, parece que nos encontramos en el primer punto de partida.

CRONICA de SOCIEDAD NATALICIO En la clínica «Mare Nostrum» ha dado a luz un niño doña Eugenia Mir Cerdó, esposa de don Carlos Gil López. SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buedes s.a.

Galería 4 GATS HOY A LAS 8 TARDE PRESENTA LA INAUGURACION DE LA EXPOSICION MONTAJE DE LA HERMANDAD PICTORICA ARAGONESA GALERIA 4 GATS C/. SAN SEBASTIAN, 7 PALMA

ULTRAMAR EXPRESS, S. A. AGENCIA DE VIAJES - GRUPO A - TITULO 45 CANARIAS (LAS PALMAS) «UNA SEMANA» DESDE 10.075.- ptas. SALIDA TODOS LOS MARTES PASEO MALLORCA, 142 TELEF 22 67 10 - 21 00 46

CIRCULO CULTURAL «MEDINA» El grupo de fotografía y cine del Círculo Medina de la Sección Femenina del Movimiento comunica a todos los expositores que tomaron parte en todos los salones organizados por esta entidad que deberán recoger las obras presentadas y que no fueron premiadas, cualquier día laborable de las 20 a las 21 horas, excepto sábados, durante el mes de septiembre en el local social (Avenida Jaime III, 144).

EN VERANO SE DESPACHAN MAS DE 10.000 CAJAS POR SEMANA

LOS GUSANOS PARA PESCAR: PEQUEÑO CONFLICTO

«LOS PESCADORES TIENEN TODA LA RAZON, Y NOSOTROS LA CULPA DE LO QUE HA PASADO», NOS DIJO CARLOS SINTES



PARECE SER QUE LOS PROBLEMAS DE LOS PESCADORES EN LO QUE A OBTENCION Y CALIDAD DE GUSANOS SE REFIERE, SE HA SOLUCIONADO. (Foto RIBAS)

Durante estas dos o tres últimas semanas ha reinado el malestar entre los pescadores que como cebo emplean el gusano. Los motivos de este malestar no eran otros que el mal estado y la poca cantidad de vermicidos que venían en las cajas.

Hace unos años se prohibió por parte de las autoridades la pesca de la quisquilla para emplear en pesca. Las razones dadas eran que pescando la quisquilla al arrastre se destruían muchas crías de salmonetes etc.

A raíz de esta prohibición se puso en boga la pesca empleando como cebo el gusano. El mayor contingente de los mismos venía de las marismas de Portugal. Huelva y Cádiz. La cosa funcionaba bien y al precio de cuarenta pesetas la caja, un pescador disponía de siete u ocho gusanos en perfectas condiciones. Pero he aquí, que a raíz del conato de cólera que se declaró hace más de una quincena en el país lusitano, las autoridades prohibieron la entrada de cualquier producto del mar. Como conse-

cuencia de esta medida los mariscadores andaluces reaccionaron y aprovechando la coyuntura comenzaron a aumentar desmesuradamente los precios y a rebajar enormemente la calidad del producto. Los pescadores comprobaron que había muchas cajas en las que únicamente venían dos o tres gusanos en bastantes casos en malas condiciones, etc., etc.

Los proveedores mallorquines no sabían por así decirlo donde meterse. Con uno de ellos, Carlos Sintes, director de «Tapicerías Mikar», sostuvimos el siguiente diálogo telefónico.

—Sr. Sintes, nos parece que el asunto de los gusanos ha traído cola. Tengo entendido que reina el malestar entre los pescadores. ¿Puede explicarme qué ha pasado exactamente?

—No tengo ningún inconveniente. Mire Vd., el problema está casi solucionado pero lo hemos pasado muy mal estas últimas semanas. Resulta que a raíz del cólera que se declaró en Portugal las autoridades prohibieron la entrada en España de los gusanos provenientes de las marismas de aquel país. Automáticamente los mariscadores andaluces de Huelva y Cádiz reaccionaron aprovechando la situación

—¿De qué forma?

—Pues mire. Hace poco, los peones autónomos vendían la medida equivalente a un bote de leche condensada a 275 pesetas. De cada medida de estas salían unas diez o doce cajas que puestas a venta al público salían a ocho duros. Aprovechando el conflicto de Portugal subieron automáticamente a 350 pesetas la medida. Hace dos semanas en un abuso desmesurado pusieron la medida a 450 pesetas, siempre naturalmente decayendo en calidad. Nosotros, los vendedores de gusanos de Palma no sabíamos donde meternos, como justificarnos ante el público. Tenga en cuenta que cada semana ahora en verano se despachan mas de diez mil cajas por semana.

—¿Es Mallorca buen cliente de los mariscadores andaluces?

—El mejor. Aglutinamos el

setenta por ciento de su producción.

—¿Qué gestiones se han hecho para solucionar este «pequeño-gran» problema?

—Bueno, ahora parece ser que han entrado en razón. A raíz de la postura que adoptamos de no servir gusanos en mal estado con lo cual únicamente nos creábamos problemas y disgustos con nuestros clientes los mariscadores han rebajado las tarifas.—yo mismo en persona he llevado las conversaciones— han aumentado el número de gusanos por caja y en general se va a normalizar la situación. De lo cual nos alegramos todos. Yo mismo ya estaba harto de protestas de clientes, protestas con toda la razón del mundo. Yo puede decir en el periódico. Los pescadores han tenido en todo momento la razón y nosotros la culpa de lo que ha pasado por permitir y no cortar de raíz el conflicto desde el primer momento.

Hasta aquí la historia del pequeño conflicto de los gusanos para pescar. Parece ser que se ha solucionado y los pescadores que emplean este cebo, volverán a hacerlo con toda normalidad.

D. C.

Noticias al sol

FESTEJARON EL TRIUNFO

«No es un rumor que ha llegado hasta los oídos del informador. Me lo han contado muchas personas, algunas de confianza, de quienes no dudo; pero he de hacer constar que yo no los vi, por las posibles suspicacias, que habrá mucha. Bueno, pues se habrá preguntado de quienes hablo. Pues se los diré: de los jugadores del Barcelona Club de Fútbol, que las otras noches, la del triunfo ante el Stal de Mielec, se les vio a muchos en la discoteca del Club de Mar, y no es que uno se meta en la vida privada de ellos, porque eso no va con nuestro estilo, pero me dicen —varias personas y uno una sola— que estaban muy animaditos, no digo más, porque cada uno es cada uno...»

INCONGRUENCIAS

Perdonen por la reiteración, pero no me queda más remedio que volver a escribir de Cruyff en esta sección. Y el motivo es que nos ha extrañado sobremanera un comentario publicado en un periódico de nuestra capital en el que se dice que Johan Cruyff se mostró «durillo» con la prensa, cuando a este servidor —ya lo dijimos ayer, y «sorry» nuevamente—, a Juan Carlos Muntaner y a Miguel Soler de Radio Mallorca, nos atendió la mar de bien. Aunque pudo —y no lo creo— ser una excepción. En fin, que cada día aprende uno algo, aunque, a veces, como con el comentario, sean incongruencias.

INTERESANTE CONFERENCIA

SOBRE EL MAR

Mañana viernes, día treinta, en Felanitx, que prosigue con sus inimitables fiestas, habrá una interesante conferencia sobre el mar. Estará a cargo de personas relacionadas con él, como son don Miguel Oliver Massutí, Subdirector General del Instituto de Oceanografía, don Miguel Massutí Oliver, oceanógrafo del Instituto Español de Oceanografía y Presidente del Sindicato de Pesca de Baleares, y don Pedro Oliver Reus, biólogo oceanógrafo. El tema concreto, que ha despertado expectación, según nos dicen, se llamará: «El mar — recursos marinos»

CABALLERO

MALLORCA Y MALAGA, ¿Nuevas colonias británicas?

El periódico inglés «Sunday People» publica diariamente un recuadro, como el que reproducimos aquí, en el cual da la previsión meteorológica del tiempo para el interés de sus lectores. Además, la información contiene dos apartados con sendas listas en las que pueden leerse las temperaturas registradas el día anterior, en grados Fahrenheit y centígrados. Bajo el título de «Yesterday at home» (que quiere decir «Ayer en casa») observamos las temperaturas

registradas en Gran Bretaña, mientras que un poco más abajo, bajo el título de «...and abroad» («...y fuera») figuran las capitales y ciudades más importantes del continente europeo.

Lo realmente curioso del caso es que en el apartado de «en casa» figura nada menos que nuestra isla, «MAJORCA» y MALAGA, en medio de todas las capitales del Reino Unido, lo cual no deja de producirnos un pequeño escalofrío. Porque aparte de sentirnos orgulosos y complacidos de que los súbditos de Su Graciosa Majestad consideren a nuestra isla tan acogedora como su propio hogar, no nos seduce la idea de que la tomen casi como a una de sus colonias de ultramar, más aún que al propio Gibraltar, pues, por lo que podemos ver en el grabado, la ciudad del peñón figura en la lista de más abajo, entre las ciudades

extranjeras para los británicos.

El recorte que nos ha enviado el periodista inglés Harry Hodgson tiene, sin duda, su miga. Y es que nosotros no tenemos ningún inconveniente en que los pálidos y flemáticos habitantes de las islas británicas nos visiten y se pongan «negros» de sol y de cerveza en Mallorca o en Málaga. Incluso, si quieren, pueden quedarse a vivir entre nosotros, porque saben que siempre serán bien recibidos y bien tratados. Pero de eso a que nos consideren más sujetos que al propio Gibraltar media un abismo. Y, además, si nos quieren tanto, que no nos gasten bromas tan pesadas y de tan mal gusto como la de la «Court Line», porque si no tendremos que aplicar la máxima de hermanos, si primos, no?... Ustedes ya me entienden.

J. C. M.

Fiestas Populares de El Arenal (LLUCHMAYOR)

Plaza Nuestra Señora de la Lactancia (ACTUAL MERCADO ABASTOS)

BOXEO

HOY 29 AGOSTO, A LAS 23 HORAS

GRAN REUNION AFICIONADOS

7 COMBATES 7

A LA DISTANCIA DE 3 ASALTOS

1º COMBATE (GALLOS)
RODRIGUEZ V. — VICO

2º COMBATE (PLUMAS)
RODRIGUEZ IV — VICO III

3º COMBATE (PLUMAS)
RODRIGUEZ III — GOMEZ

4º COMBATE (WELTERS)
CAMPOS — MATEO

5º COMBATE (LIGEROS)
J. GARCIA — FIGUEROS

6º COMBATE (PLUMAS)
CARO — GOMEZ TORRES
(Arenal) (Campeón Cataluña)

7º COMBATE
NAVARRITO — GIMENEZ
(Arenal) (Cataluña)

Consecuencias de la quiebra de la «Court Line»

NINGUN PROFESIONAL QUEDARA DESAMPARADO

Acuerdo entre el Sindicato de Hostelería y los directores de las empresas afectadas

Por amable requerimiento del Comité Ejecutivo del Sindicato de Hostelería, se personaron en la sede del mismo en Palma el Director General de «Servicios del Sol», señor Ruano, y el Director del Hotel Carrousel, señor Llorente; allí mantuvieron un amplio cambio de impresiones de la actual difícil situación.

El tema principal, motivador de la reunión, era el de discutir y tratar de solucionar la suerte de los numerosos trabajadores de las empresas citadas que se han quedado prácticamente sin empleo, por el cierre del Hotel Carrousel y por el despido de 21 transferistas españoles que trabajaban habitualmente con la desaparecida «Clarksons».

Se concertó, finalmente, la promesa firme por parte de los directores de las empresas de no realizar ningún despido de ningún miembro de su plantilla, sin antes haber llegado a un acuerdo bilateral sobre una posible correcta indemnización.

Por lo visto, lo decidido ya ha empezado a aplicarse con el necesario beneplácito de los interesados.

Por lo que respecta a los 21 transferistas que se han quedado sin empleo, sus superiores se han comprometido a entablar un diálogo para atender positivamente a sus puntos de vista y conseguir llegar a un acuerdo satisfactorio.

Es decir, que las conversaciones han tenido resultados concretos que hacen suponer que todo terminará felizmente. Felizmente dentro de lo que cabe, claro.

CIERRE DE HOTELES

Dos son, por ahora, los hoteles de Baleares que han cerrado con motivo de la quiebra de la «Court Line»: El Carrousel, de Magalluf, y el Saronga, de Menorca, que cerró anteaer. También sabemos que el hotel Europa también menorquín, tiene previsto concluir su temporada el próximo día 8 de septiembre, mientras que el hotel Bolero, vecino del Carrousel, puede cerrar cualquier día de éstos.

J. C. M.

Weather watch

Cloudy at first, with some rain

TODAY: It will be cloudy with some rain at first in the West; but brighter in Eastern areas. Max. temp.: 70F (21C).

TOMORROW: Showers with sunny intervals.

Lighting up: 8.33.

Yesterday at home

	F	C		F	C
ABERDEEN	Sunny	68 (20)	MAJORCA	Sunny	81 (27)
BELFAST	Cloudy	63 (17)	GORLESTON	Fair	70 (21)
BIRMINGHAM	Cloudy	66 (19)	INVERNESS	Fair	66 (19)
BLACKPOOL	Cloudy	64 (18)	ISLE OF WIGHT	Fair	68 (20)
BOURNEMOUTH	Cloudy	66 (19)	LIVERPOOL	Cloudy	68 (20)
BRIGHTON	Fair	66 (19)	LONDON	Fair	72 (22)
BRISTOL	Cloudy	66 (19)	MANCHESTER	Cloudy	66 (19)
CARDIFF	Cloudy	66 (19)	NEWCASTLE	Cloudy	68 (20)
DUBLIN	Cloudy	64 (18)	NEWQUAY	Cloudy	64 (18)
EDINBURGH	Fair	66 (19)	NORWICH	Fair	72 (23)
GLASGOW	Cloudy	61 (16)	TORQUAY	Fair	64 (18)
MALAGA	Sunny	84 (29)			

...and abroad

	F	C		F	C
AMSTERDAM	Fair	70 (21)	MALTA	Sunny	81 (27)
ATHENS	Sunny	88 (30)	MOSCOW	Sunny	64 (18)
BARCELONA	Sunny	81 (27)	MUNICH	Fair	72 (22)
BERLIN	Fair	72 (22)	NAPLES	Fair	72 (22)
BRUSSELS	Fair	70 (21)	NICE	Sunny	81 (27)
COPENHAGEN	Fair	68 (20)	OSLO	Rain	63 (17)
FLORENCE	Fair	68 (20)	PARIS	Sunny	75 (24)
GENEVA	Cloudy	72 (22)	ROME	Fair	79 (26)
GIBRALTAR	Fair	79 (26)	STOCKHOLM	Sunny	70 (21)
LAS PALMAS	Sunny	77... (25)	VENICE	Fair	81 (27)
LISBON	Sunny	88 (21)	VIENNA	Sunny	77 (25)
MADRID	Sunny	86 (30)			

F: Fahrenheit. C: Centigrade.

Sucede en VERANO



Por **Damián Caubet**
Juan C. Muntaner
Rafael Caballero

AVILA BAZAN, DIRECTOR COMERCIAL DE «PLAZA Y JANES»

«LOS ESPAÑOLES LEEN MUY POCOS DE LOS LIBROS QUE COMPRAN»

Desde ayer, hasta el sábado, en el Hotel de Mar, Convención General de la importante editorial

Cincuenta delegados provinciales de la editorial «Plaza y Janés» se hallan reunidos en el Hotel de Mar, desde ayer, hasta el sábado, con motivo de una Convención General de su empresa. Presidiendo sus reuniones se halla en Palma el Director Comercial de la conocida editorial, señor Avila Bazán; aprovechando esta circunstancia le entrevistamos para conocer sus impresiones sobre el tema del libro en general y su relación con los españoles.

Nos explicó de entrada el señor Avila que el motivo de su estancia en Mallorca, así como el de los demás participantes de la convención, era el de estudiar, conjuntamente el tipo de lectura que hoy en día quieren los españoles y trazar las directrices principales para asistir a la Feria de Frankfurt, que abrirá sus puertas dentro de un mes y medio, debidamente documentados, para traer a España lo que el público realmente desea.

Aclarado el objeto de la convención, nos adelantamos prontamente en el tema del libro en España.

—¿Leen mucho o leen poco los españoles?

—Indudablemente, los españoles cada vez leen más, porque hay más interés en conocer cosas, en saber. Además la juventud se encuentra más preparada culturalmente. Ahora bien, ocurre una cosa muy curiosa en nuestro país: que se compra más de lo que se lee.

LIBROS DE ADORNO

—¿Cómo es eso?

—Con un ejemplo lo entenderá enseguida: «Archipiélago Gulag» ha sido el libro más vendido de este verano. Pues bien, estoy seguro que el noventa por ciento de los que lo han comprado ni siquiera han empezado a leerlo. Es un libro que ha tenido mucho éxito por la publicidad que le ha dado la Prensa con motivo de la agitada vida política de su autor, Alexander Soljenitzin; sin embargo su contenido, que trata de lo que ocurrió en Rusia hace 20 años, no interesa prácticamente a los lectores.

—Es decir, que lo han comprado para tenerlo de adorno en sus estanterías.

—Exactamente. Prueba de ello es que hemos vendido el doble de la edición de lujo en cuadernada en tela, que la edición económica, que cuesta sólo 90 pesetas. El ejemplo de este libro concreto no es un caso aislado. Este es uno de nuestros principales problemas, y el de los escritores, claro. El producto se vende, pero no se consume.

LA CRISIS DEL PAPEL

—¿En qué medida ha afectado al libro la crisis actual del papel?

—El gran aumento de precios que ha experimentado el papel ha redundado en perjuicio de los lectores, ya que se ha tenido que subir el precio de los libros. Además, para nosotros también ha creado problemas: antes nos servían los pedidos de la materia prima con prontitud, mientras que ahora nos hacen esperar, con el consiguiente retraso en la puesta al mercado de las obras que editamos. A veces nos han hecho esperar hasta tres o cuatro meses.

—¿Resulta cara la afición a la lectura?

—El precio de los libros españoles, teniendo en cuenta la calidad de su impresión, con relación a los demás países, viene a ser la mitad de lo que se paga fuera de España. Además, al menos en nuestra editorial, contamos con colecciones baratísimas, en un intento de llegar a todos los bolsillos.



«EL PRECIO DE LOS LIBROS ESPAÑOLES, TENIENDO EN CUENTA SU CALIDAD, CON RELACION A LOS DEMAS PAISES, VIENE A SER LA MITAD DE LO QUE SE PAGA FUERA DE ESPAÑA.»

(Fotos CHANGO)

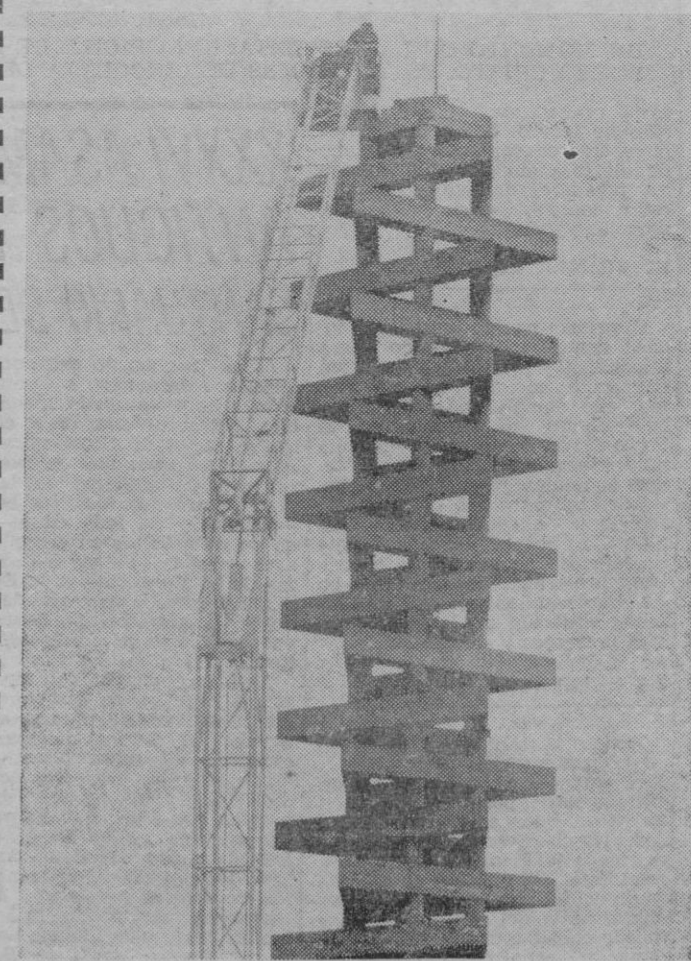
LO QUE QUIERE EL PUBLICO

—¿Cuáles son las preferencias del público español?

—Los españoles piden autores contemporáneos, y que estén de actualidad de moda. Lo que sí se ha notado, de hace quince o veinte años a esta parte, es la creciente afición por los libros de divulgación, de ensayo. Como ya he dicho antes, hoy los españoles están mejor preparados y quieren saber más. Antes, las preferencias eran para las obras literarias, novelísticas y narrativas, pero nuestra mentalidad está cambiando.

—¿Qué me dice de los «best-seller»?

—Hay dos clases de «best-seller»: los creados por la publicidad y los que durante años se venden regularmente. Un ejemplo de los del primer tipo lo tenemos en «El Exorcista», un libro que teníamos en el mercado desde hace tres años y que no se ha empezado a vender hasta hace muy poco cuando se proyectó la polémica película basada en su argumento. El otro tipo de «best-seller», que es para nosotros el mejor, es el que tiene una aceptación duradera y regular, como la «Historia Universal Comparada», que interesa siempre al público más inquieto culturalmente, o la «Biblioteca de los conocimientos». Estos últimos suelen ser libros de tipo cultural y divulgativo, y su éxito es permanente.

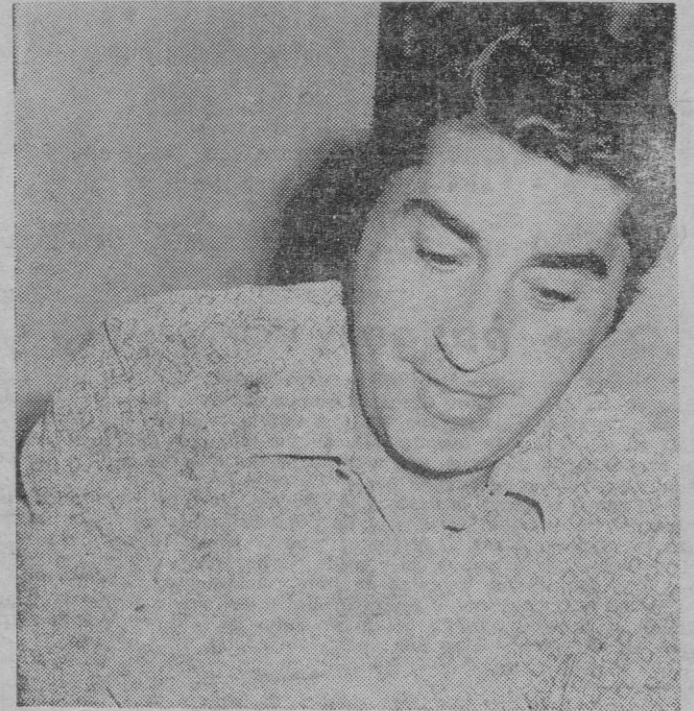


EL FUTURO DEL LIBRO

—¿Usted cree que algún invento podría sustituir al libro?

—El libro no puede desaparecer. Si desapareciera, desaparecería con él lo único que ya nos queda: la libertad de pensamiento. Una persona sólo puede plasmar con la escritura su pensamiento para transmitirlo, de esta forma a los demás. También decían que la radio sería sustituida por la televisión, o que ésta acabaría con los periódicos; sin embargo nada de esto ha ocurrido. Lo mismo pasa con el libro. Es un medio de expresión insustituible.

J. C. M.



«LO QUE SE HA NOTADO, DE HACE QUINCE O VEINTE AÑOS A ESTA PARTE, ES LA CRECIENTE AFICION POR LOS LIBROS DE DIVULGACION, DE ENSAYO LOS ESPAÑOLES ESTAN MEJOR PREPARADOS Y QUIEREN SABER MAS.»

ES LA SEGUNDA DE ESPAÑA

UNA «SNOKER» PARA EL PARQUE DE BOMBEROS

La plataforma es de fabricación americana y alcanza los 25 metros

El Parque de Bomberos, está de enhorabuena. Ayer tarde, con asistencia del señor Alcalde, don Rafael de la Rosa, del teniente de alcalde, don Ramón Darder y otras autoridades locales, le fue entregado una plataforma de las denominadas «Snoker».

—Es la segunda que hay en España, por lo que estarán contentos...

El ingeniero de la casa Hy-Range, señor Moreno de Mesa, mientras que se hacen exhibiciones, atiende a los medios informativos. Y nos da una serie de detalles en torno a la plataforma, que, sin duda, prestará unos buenos servicios.

—Alcanza una altura de veinticinco metros y medio. Su radio de giro es de quince y su circunferencia, por tanto, de treinta.

—¿Elementos de seguridad?

—Aparte de las cuatro zancas, que sin ellas fijas en el suelo no funcionaría la «Snoker», posee una bomba eléctrica que en caso de que falle el motor y los mandos se queden parados, ésta permite hacer todos los movimientos que se desee, sin peligro alguno y puede trabajar en una perpendicular de cinco grados.

—¿Su fabricación?

—Americana, de la casa Hy-Ranges, que, por sí le sirve de anécdota, ha suministrado bastantes instrumentos a la NASA para los programas «Apollo».

—¿Su misión fundamental?

—El salvamento de personas que se queden aisladas en un sitio elevado, y dominar el fuego por arriba.

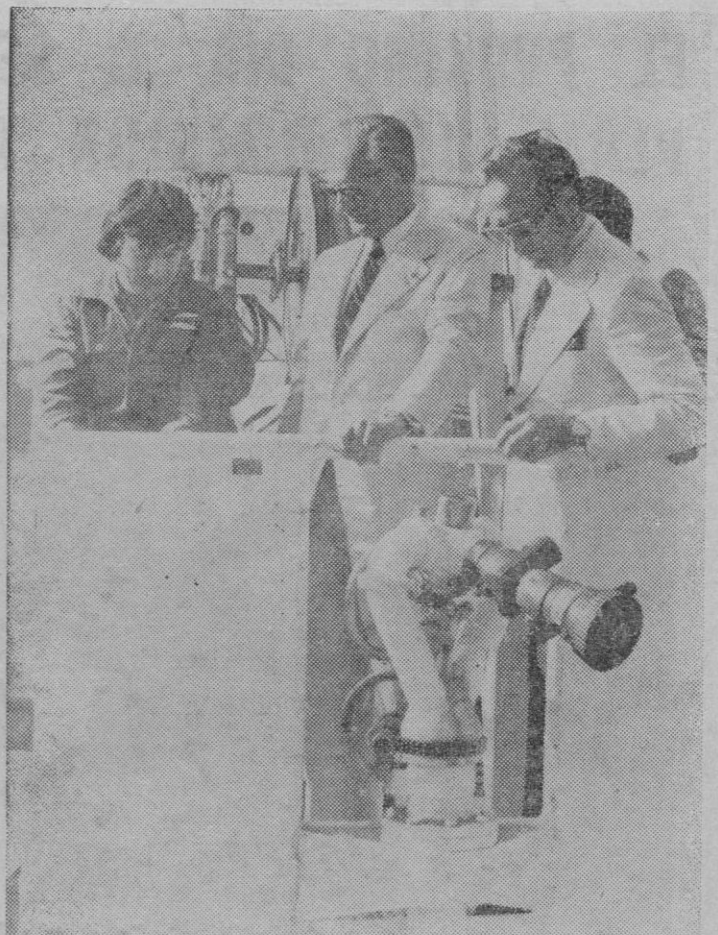
—La plataforma, puede bajar a cuatro personas.

—¿Su costo?

—Seis millones y medio de pesetas.

Y el Ayuntamiento ha tenido suerte, habida cuenta de que fue comprada el año pasado y ahora, por aquello del coste de vida, vale los ocho...

Una vez finalizada la exhibición del alcalde, acompaña-



do de los técnicos, subió a la plataforma y vivió «in situ» todos los movimientos de ella, que por sus condiciones especiales, será de gran utilidad para los bomberos y, como no, para los que se vean en apuros.

R. C.
(Foto: Vives)

MINUSVALIDO: LA SOCIEDAD TE NECESITA.

LA SEGURIDAD SOCIAL LE AYUDA. INFORMATE EN EL SERVICIO SOCIAL DE

RECUPERACION Y REHABILITACION DE

MINUSVALIDOS. MARIA DE GUZMAN, N.º

52 - TELEFONO 2.53.68.68.

MANACOR, DIA A DIA



SOBRE EL «CIUDAD DE MANACOR» DE POESIA:

POSIBILIDAD DE QUE SE DECLARE DESIERTO
¿Que pasará con «Atzar»?

Muchos son los comentarios y especulaciones que circulan estos días en torno al Premio Ciudad de Manacor de poesía. La situación es muy extraña ya que son insistentes los rumores de que se declarará desierto este premio. ¿De dónde salen los rumores? éste es el problema, lo cierto es que a nosotros, la noticia nos llega de personas bastante relacionadas con el «affaire».

Si causó sorpresa la designación de un nuevo jurado para decidir nuevamente sobre el veredicto, no deja de ser extraño, siendo esta vez las deliberaciones a puerta cerrada se vayan filtrando esta clase de noticias que debemos de considerar, por respeto a quienes están en ellas implicados, carentes de todo fundamento. Sin embargo ¿Y si se declarara realmente desierto? Entonces, desde mi personal punto de vista peligraría de forma evidente la seriedad del concurso, aún siendo simplemente una coincidencia con los rumores.

JOAN PERELLO SE RETIRA

Otra noticia que nos llegó a título de rumor: Joan Perelló remitió una nota a la Delegación de Cultura indicando que creía conveniente que su obra fuera retirada de concurso. Oficialmente nada se ha dicho de esta nota, pero sí es cierto que Joan Perelló se retira (cosa muy lógica) la situación empeora por momentos, va que en este caso es lógico que el premio se declare desierto; si así sucede el nuevo jurado no habrá aportado nada nuevo ya que el «jurado maldito» ya dijo que las demás obras no valían nada.

SI HAY UN GANADOR

No deja de ser problemática la posibilidad de que el premio no se declare desierto y además se premie una obra distinta de ATZAR. En este caso hay un claro offside. De haber ganado ¿Qué será del libro de Joan Perelló? Recordemos que se abrió la plica, recordemos que era y posiblemente es la obra mejor del concurso, recordemos que es un libro polémico, recordemos que el público, especialmente el público manacorense está ansioso por leer el libro ¿Qué pasará?

Tuve un contacto telefónico con Antoni Serra y me dijo que le habían pedido presupuesto para la edición de ATZAR, sin embargo esto no significa que se lleve a cabo la edición, especialmente después del nombramiento de un nuevo jurado; en fin, que todo depende del Ayuntamiento. Por otra parte también Antoni Serra estaba al corriente de la retirada de concurso por parte de Joan Perelló. Mientras tanto Joan Perelló prefiere no hacer declaraciones a la prensa, por lo menos mientras está en espera de acontecimientos.

BERNAT

Presentación oficial de la plantilla del Porto-Cristo

Optimismo para el primer equipo y atención especial para la cantera

Estamos en etapa de presentaciones deportivas. Se aprovecha cualquier domingo o cualquier día que la gente pueda acudir al campo de fútbol. Esto es como una droga, tanto si la cosa va bien como si va mal siempre hay aficionados que no abandonan. El Porto-Cristo está pasando una etapa que podríamos calificar de brillante y no es para menos si tenemos en cuenta los admirables resultados obtenidos en el primer equipo y en juveniles la pasada temporada.

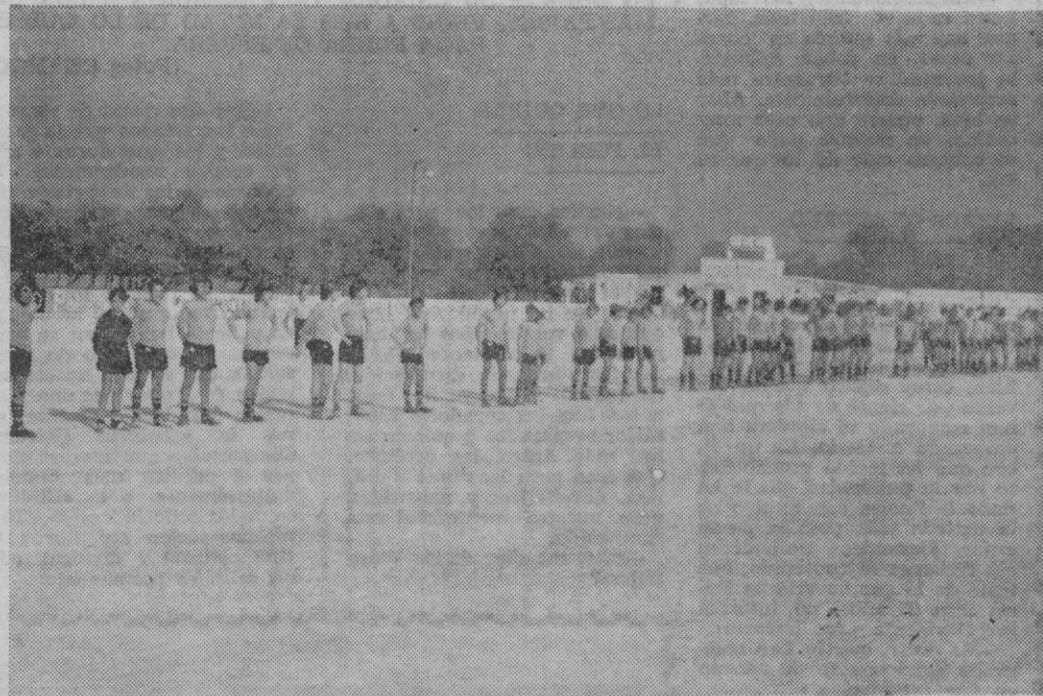
Posiblemente el aficionado portocrístico se preguntaba el por qué no se había procedido a la presentación oficial de su equipo. Es posible que la directiva considerase oportuno retrasar esta presentación hasta haber ultimado su política de fichajes, hasta que el equipo al menos provisionalmente, esté completo.

En juveniles hay algunas novedades aunque la más importante es el cambio de entrenador. Juan Julve ocupa la plaza que el año pasado tenía Rafael Copovi; labor nada fácil la de Julve, especialmente después de los óptimos resultados de la pasada liga. A pesar de haber ascendido el equipo juvenil del Porto-Cristo puede dar mucha guerra. De momento hay mucho entusiasmo y lo lógico es que pueda adaptarse a su nueva categoría, no en balde dispone de algunos elementos codiciados por otras entidades deportivas.

Muy importante es disponer de un equipo infantil. Es la base del futuro y todos sabemos lo nece-



JUAN CALDENTEY, «CORTANA» RECIBE EL TROFEO JOSE LUIS DE MANOS DEL BENJAMIN DEL CLUB. LOS MODESTOS TAMBIEN CUENTAN EN EL PORTO-CRISTO



UN MOMENTO DE LA PRESENTACION OFICIAL DE LA PLANTILLA COMPLETA DEL PORTO-CRISTO. EN TOTAL MAS DE CINCUENTA DEPORTISTAS. (Foto JOSE LUIS)

VI EXPOSICION CANINA DE MALLORCA E IBIZA

EL PROXIMO DIA 31 SE CIERRA EL PLAZO DE ADMISION AL CERTAMEN



Efectivamente, tal y como se ha venido anunciando reiteradamente, el próximo sábado día 31, es el día señalado como «tope» para la admisión de concursantes a la VI Exposición Canina de Mallorca e Ibiza, que organiza la Sociedad Canina del mismo nombre bajo el patrocinio del diario «BALEARES».

Por tal motivo, las oficinas de la Sociedad permanecerán abiertas por las tardes a partir de las siete, los tres últimos días que quedan hábiles del presente mes, es decir; hoy jueves, mañana viernes y el sábado.

Como se presumía la demanda de inscripciones por parte de afiliados a las sociedades caninas de Madrid, Barcelona y Bilbao, es enorme. Se cree, que más de sesenta aficionados de estas ciudades se desplazan a Palma para competir con sus perros a nuestro certamen.

Así pues, tenemos tiempo de inscribir a nuestro perro hasta el próximo sábado.

MINUSVALIDO: LA SOCIEDAD TE NECESITA

LA SEGURIDAD SOCIAL TE AYUDA IN-

FORMATE EN EL SERVICIO SOCIAL DE

RECUPERACION Y REHABILITACION DE

MINUSVALIDOS. MARIA DE GUZMAN, N.

52. - TELEFONO 2.53.68.68

saria que es una efectiva prevención de futuro. Seguramente hubiera sido conveniente un equipo de alevines aunque posiblemente los jugadores de esta categoría están controlados en equipos de escuelas y colegios.

EL PRIMER EQUIPO

El primer equipo tendrá que luchar domingo a domingo para imponerse y al final estar bien situado. La categoría no es la misma, son equipos más difíciles y hay alguno de potentísimo. El Porto-Cristo tiene una plantilla muy superior a la que pueda tener cualquier pequeña población y además mantiene un admirable espíritu de combatividad. Una plantilla más o menos completa se defenderá bien en casa y posiblemente traiga algún positivo en los desplazamientos, total una cómoda situación en la tabla es lo que prevemos y deseamos.

LA PRESENTACION

Acudió bastante público al acto de presentación. Perdieron los tres equipos, aunque ello no significa nada, porque el Serverense es un buen equipo de la Prefente, el juvenil Manacor pertenece a la Primera División Juvenil y el Olímpico OJE está plagado de futuras promesas; en suma, a pesar del resultado adverso puede considerarse positivo el balance y la confrontación de fuerzas.

TRETZE

XXXVI ASAMBLEA ANUAL DE ANTIGUOS BLAUETS EN EL SANTUARIO DE NTRA. SRA. DE LLUC

A los 35 años de existencia de nuestra Asociación, la Junta Directiva ha programado una Asamblea extraordinaria para el domingo día 8 de Septiembre próximo. Confiamos que de todos los rincones de Mallorca acudan en gran número los Antiguos Blauets —jóvenes y de toda edad—, que en su niñez tuvieron como gratísima misión el cantar las alabanzas de la Moreneta, en la Escalania del gran Santuario de Mallorca, o simplemente obtuvieron en su Colegio su formación cultural.

Ante la imposibilidad de dirigirnos a miles de compañeros y enviarles nuestro programa, por ignorar la actual dirección de muchos, esta Junta Directiva invita a todos sin excepción por medio de este llamamiento, y les comunica que a las 10'45 habrá Oficio solemne en la Basílica, con homilía a cargo del Rvdo. don Rafael Juan y Mas, Presidente que fue de nuestra Asociación. A continuación, partido de fútbol entre los equipos de Blauets actuales y de jóvenes Antiguos Blauets, disputándose un valioso trofeo regalo de la Asociación. Al mismo tiempo, en la Sala de Actos, Asam-

blea para la gente madura, que terminará con la asistencia de todos al final del partido de fútbol para efectuar la entrega del trofeo. A las 2, Comida de hermandad en el Hotel del Santuario.

Como novedad y al objeto de facilitar la asistencia a todos los que no dispongan de coche o prefieran viajar más cómodamente, esta Asociación ha restablecido hogaño el servicio de autocar por el módico precio de 100 pesetas ticket, que partirá de Palma, delante de la Estación del Ferrocarril de Sóller a las 8,30 en punto del domingo citado día 8. Podrán hacer uso del mismo no solamente los Antiguos Blauets, sino también sus familiares, simpatizantes y adheridos. Los tickets deberán retirarse antes del viernes día 6 a las 8 de la tarde, cuidando de su despacho nuestro Vice-Presidente don José Riera en el comercio Almacenes Mallorca, Calle San Miguel, 136, de Palma. Teléfono: 217606.

Del entusiasmo de todos y del esfuerzo de cada uno dependerá nuestro éxito. ¡Antiguos Blauets, nadie debe faltar a nuestra cita anual!

La Junta Directiva

Musica de

SERENATAS DE VERANO EXTRAORDINARIO RECITAL DE GUITARRA

Hoy día 29 de agosto a las 22,30 horas, tendrá lugar en el Claustro del Convento de San Francisco en Palma el interesante y esperado recital de guitarra que estará al cargo de Gabriel Estarellas y Apolonia Pascual, 2ª Serenata del IV Ciclo de Serenatas de Verano que tan acertadamente viene organizando la delegación en Palma de las Juventudes Musicales Españolas.

Interpretarán el siguiente programa:
Primera parte: Gabriel Estarellas Solo:
Suite Española de Gaspar Sanz.
Preludio y Allegro de Santiago Murcia.
A Dúo con Apolonia Pascual:
Preludio trio y giga de J. S. Bach.

Freludio y Corrente de Antonio Vivaldi.
Preludio y Fuga de Castelnuovo-Tedesco.
Sonata en Re Mayor, de CH. G. Scheidler.

Segunda parte: Gabriel Estarellas Solo:
Amphora de Tom Eastwood.
Preludio Criollo de Rodrigo Riera.

Sonata (Homenaje a Boccherini) de Castelnuovo-Tedesco.
Juventudes Musicales quiere hacer constar la ayuda que ha recibido de la Banca Catalana y de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, que colaboran en el Patrocinio de este IV Ciclo de Serenatas de Verano y confía en que recibirá más ayudas, tanto de entidades privadas como oficiales, así como de sus socios, para lograr la categoría de unos grandes Festivales de Música en Verano, que tanta falta hacen a Palma y que pueden nacer con la semilla sembrada durante este Ciclo de Serenatas y los tres anteriores.

Se ruega a los socios la presentación del carnet y recibo actual. Próxima serenata: Día 3 de agosto, martes, a las 22,30 h.: María del Mar Bonet, en el maravilloso Claustro del Convento de San Francisco.

LOS ESTRELLAS

Bolognini y su meticulosidad en la ambientación Comenta: CINEFILO

«BUBU DE MONTPARNASE»

AUGUSTA Producción: Mauro Bolognini para B. R. C. — Guión: G. Testini, M. Bolognini, Mario di Nardo. — Director: Mauro Bolognini. — Fotografía (Eastmancolor): Enrico Guarnieri. — Música: Carlo Rusticelli. — Decorados: G. Josia, Vesaurio; Piero Tosi. — Montaje: Nino Baraglia. Intérpretes: Ottavia Piccolo (Berta); Massimo Ranieri (Piero); A. Fal- (Bubu); Alan Naya, Nanna Fada, Luigi Proietti. — Distribución Izaro Films.
Duración: 1 hora 33 minutos.

«Bubu» arrastra a la prostitución a Berta, para vivir de su «trabajo». La sífilis lo dificultará y nada podrá hacer Pierre para rehacer la vida de la muchacha sin voluntad propia.

Dudo que exista un realizador tan meticuloso en la ambientación como Mauro Bolognini preocupa, por otra parte, por los aspectos humanos de las que practican el oficio más viejo del mundo.

Cada encuadre tiene un valor plástico notable y es enorme el provecho que saca Bolognini de las viejas calles de Milán, de la lavandería, del vestuario de principios de siglo, de la miseria de unas

habitaciones, del clima del hospital para mujeres, de los festaridos cafés y de todo aquello que coloca en el campo visual de la cámara para retroceder unas décadas.

Toda esta parte externa cobra una autenticidad pocas veces superada y lo mismo puede decirse del retrato de los personajes epistólicos y de todos los objetos que ayudan a crear el ambiente. Algo distinto es el relato en sí, quizá demasiado supeditado a la recreación de una época, a la plástica de las imágenes e incluso al denso clima que Bolognini logra envolver la historia de esas pobres gentes: unas mujeres esclavas de unos desaprensivos que, a su vez, no quieren salir del círculo que han creado a su alrededor y que incluso llegan a tomarse en serio su papel.

Con todo el magnífico entorno que ha creado Bolognini, el estudio de la prostitución, sus causas y sus consecuencias pudo ser más profundo, aunque «Bubu de Montparnase» contenga aciertos que la liberen del vulgar melodrama. Siempre se observa el intento de penetrar caritativamente en un submundo que merece un serio y detenido estudio, algo más allá de la epidermis de los actores que se esfuerzan hacer revivir un drama de todos los tiempos aunque la época le sienta bien.



«LLUVIA DE ESTRELLAS», EN FELANITX



Ya han pasado tres de las importantes Verbenas de Felanitx.

GOBIERNO CIVIL

NEGOCIADO DE ESPECTACULOS

Para enterarse de un asunto relacionado con las actividades que se especifican a continuación, se interesa la presencia de los titulares o sus representantes de las mismas, por las mañanas y en horas de oficina.

- Cortijo Vista Verde, Bar Felipe.
- Alhóa-2, Moli d'Es Compte, Sargent Peppers, Estudio 7, Festival.
- Salón El Hoyo, Alhóa Night Club, Papillon.
- Casa Andalucía, Club de Mar, Pepe's Night Club, Club Latino, Tagomago, Ringo.
- Jack el Negro, Cine Dawson, Pista Karts, Can Pastilla, Club Tiro Pichón, Carrusel Mallorca, Bolera BAP, Bolera, calle Calvo Sotelo, 108, Mini Golf, Playas Arenal, Bar Tropicana, Bar Tanibe, Bar Iberia, Restaurante La Caleta, Restaurantes Samanthas, Restaurantes La Pérgeola, Cafetería Cabeza de Toro, Cafetería Jorge y El Dragón.

nitx, con grandes éxitos, como, por ejemplo el artístico de Margaluz, el de «Impacto», de Junior, en fin, el Parque Municipal de la Torre, tiene una tradición que continúa cumpliéndose y es de ofrecer, siempre, lo mejor y lo más espectacular.

El domingo día uno de Septiembre, un formidable espectáculo internacional, que a partir de las diez y media de la noche, tendrá las actuaciones de los super cómicos Hermanos Calatrava, con los que la diversión está asegurada, las bellezas inglesas del gran Ballet internacional «Tony Gimm Dancers», la reina de la rumba flamenca «Esmeralda», que con sus rumberos, presenta el show con el que ha actuado en las mejores Televisións de Europa, la orquesta atracción «Sax 74», el ilusionista «Ros Bel» y más atracciones en un espectáculo de más de dos horas de duración.

El día 31, sábado, tendrá lugar la última de las cuatro grandes Verbenas que este año la Comisión de Festejos de Felanitx ha preparado, con las actuaciones estelares de Ana Belén, la primerísima estrella de nuestro cine, en su faceta de cantante; Juan Bau, por primera vez en una verbera de nuestra Isla, con sus éxitos «La Estrella de David» y «Mi Corazón»; Los Javaloyas, tradicionales, en estas fiestas; Los Beta, llenos de ritmo y simpatía; Zebra, el grupo musical mallorquín, premio de la crítica en el último Festival de la Canción de Benidorm y Los Naipes que repiten actuación. El pasado sábado terminó la Verbera pasadas las seis y media de la mañana, naturalmente, a la vista de este cartel y dada la gran multitud que se espera acudir en esta, puede terminar muchísimo más tarde.

Quedan dos días más de grandes fiestas en Felanitx, el sábado y domingo, próximos y que como gran preámbulo del 50 aniversario de existencia del fastuoso marco del Parque Municipal de la Torre que se cumplirá el próximo año.

Cita festiva tienen todos los mallorquines en Felanitx y sabemos cierto que es lo mejor que se ofrece en nuestra Isla y una de las de más renombre de toda España.

GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

SABADO, 31:

(De 8 a 14 horas)

Zonas de Son Orlandis, Son Ametler, Son Genovés, Can Flor, Can Vaquer, Can Galenié, Vinia Vella, Cas Sort, S'Establí, Sa Comuna, Garrigueta, Es Barranc y Can Domingo (de Marratxí).

MARTES, 3:

(De 8 a 14 horas)

Zonas de Son Canaves, Son Cardell, Son Monjo y Sa Cova (de Palma).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación del Ministerio de Industria.

Palacio AVENIDA

REFRIGERADO

EXITO
SENSACIONAL



INTRIGA INTERNACIONAL

TODAS LAS AVENTURAS Y AUDACIAS IMAGINABLES

En el mismo programa:
LA MALDICION DEL ALTAR ROJO

programas para hoy

MUSICALES
AUDITORIUM. — A las 10:30 noche:
Extraordinario recital de JOAN MANUEL SERAT.

SALAS DE CINE

ASTORIA (Refrigerado). — Desde las 3:
SEGUNDA SEMANA
«SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS», (Horario: 3-7-10'50) y «LOS 3 MOSQUETEROS», (Horario: 4'45-3'45)

AVENIDA. — 3'15:
«INTRIGA INTERNACIONAL», Richard Harrison (color). — «LA MALDICION DEL ALTAR ROJO», Boris Christopher Lee (Color). May. 18 años.

AUGUSTA. — Desde las 3:
«BUBU DE MONTPARNASE», color, con Massimo Ranieri y Ottavia Piccolo. Complemento: «SHAFT VUELVE A HARLEM», color, con Richard Roundtree. — Mayores 18 años.

ARLEQUIN. — Climatizado. — Telf. 29 01 53.
De viernes a domingo. Desde las 3:
«LOS BUITRES CAVARAN TU FOSA», Graig Hill. Color. «3 GANGSTERS EN LAS CALLETSAS». Color. — Mayores 18 años.

SALA BORN. — Hoy, desde las 3:30:
SALA BORN. — Hoy, desde las 3:15:
«EL PEQUEÑO GIGANTE» (Pulgarcito), por Russ Tamblyn y «EL HIJO DE LA JUNGLA» de Walt Disney. — Tojil. menores.

TEATRO BALEAR. — Desde las 3:
«EL EXTRA», con Mario Moreno (Cantinflas). Eastmancolor. — «MARIANELA», con Rocío Durcal. (Tojil menores).

ABC CINEMA. — (Refrigerado)
«KARATE», Lei Cheng Run, Teng Mei Frang Eastmancolor. Complemento: «LOS PASOS DEL MIEDO», David Hemmings. Color. — Aut. Mayores 18 años.

CINE ALEXANDRA. — Desde las 3:
«SHAMUS» en color y scope y «PARIS BIEN VALE UNA MOZA» en color con Alfredo Landa.

CAPITOL. — (Refrigerado). — Desde las 3:
«LA AVENTURA DEL POSEIDON», scope color, con Gene Hackman y Ernest Borgnine. — Complemento: «TARZAN Y EL DESIERTO MISTERIOSO», con Johnny Weissmuller. (Tojil menores).

FANTASIO. — Desde las 3:
«4 TIOS DE TEXAS», en color con Dean Martin y «LO VERDE EMPIEZA EN LOS PIRINEOS», en color, con José Luis López Vázquez. (Refrigerado). — Desde las 3:15:

HARRY EL FUERTE, scope, color, con Clint Eastwood y Hal Holbrook, complemento IVANNA AL ATAQUE. (mayores de 18 años).

JAIME III (Refrigerado). — Desde las 3'15:
Doble programa TRUFAUT:
«LAS DOS INGLESES Y EL AMOR». Color. «EL PEQUEÑO SALVAJE». — Mayores 18 años.

LIRICO PALACE. — (Tel. 232512 climatizado)
«UNA MUJER ESPERA», James Franciscus, Suzanne Pleshette. — «¡QUE VIDA ESTÁ!», documental, comentado por Alfredo Amestoy.

LUMIERE (Refrigerado). — Desde las 3'15:
SEGUNDA SEMANA
«PRIMAVERA EN OTONO» de Clint Eastwood, con William Holden-Kay Lenz. (Color). «EL MUNDO ES DE ELLOS. Color. (May. 18 años)

METROPOLITAN (Refrigerado). — Desde las 3'15:
Segunda semana.
«EL HOMBRE DE LA MEDIANOCHE» Burt Lancaster (color). — «LA GARBANZA NEGRA» (color). May. 18 años.

MODERNO. —
«EL LUCHADOR MANCO», scope, color, con Wang Yu y Tien Yen. Complemento: «DE ORIENTE A OCCIDENTE PARA MATAR», scope, color, con Stanley Baker y Geraldine Chaplin. — Mayores 18 años.

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3:
«ESPARTACO», scope, color, con Kirk Douglas, Laurence Olivier y Jean Simmons. Complementos cortos. — Tolerado menores.

RIALTO. — (Refrigerado). — Desde las 3'30:
«LA AVENTURA DEL POSEIDON», scope color, con Gene Hackman y Ernest Borgnine. — Complemento: «TARZAN Y LA SIRENA», con Johnny Weissmuller. (Tolerado menores).

RIVOLI:
«CABALLOS SALVAJES», Charles Bronson, Jill Ireland. Director: John Sturges (color). — «UN TRABAJO EN ITALIA». (Color).

VERSALLES (Refrigerado). — Desde las 3:
«LA ESPADA DEL ZORRO», George Ardisson, Femi Benussi. Director: Guido Zurli. (Color). «VENTE A ALEMANIA, PEPE» Alfredo Landa. (Color).

SALAS DE FIESTA
* CLUB LOS VALDEMOSA (Jack el Negro) Cada noche: Los Valdemosa.
* GLOBO ROJO - Todos los días: baile y atracciones.

* S'ESCAR Night Club - Todas las noches: baile y atracciones hasta las 4'30 madrugada
* TROCADERO - Todas las noches: Baile y atracciones.

TAGOMAGO - Todas las noches, el musical «Top...ismo» con Jerry Johnson Dancers Los Trianas, Margaluz, etc.

* CRAZY DAISY (El Terreno) - Cada noche Les Marionettes y Nuevo Harlem
* CASA VALLES - Todas las noches: Baile y atracciones.

* SCORPIO (Discotheque El Arenal) - Cada noche «Grupo 15» y discotheque
* BAVARIA (El Terreno-El Arenal) - Cada noche Georg Oswald Paul Wurnitch
* MAKIAVELO (Hotel San Francisco). Playa de Palma. Baile con Claudia / Ramón y sus showmen y Los Corales.

* EL BARCO (Plaza Gomilla) - Cada noche Los Talayots
PELOTA NACIONAL
FRONTON BALEAR. — Desde las 3'30:
Interesantes partidos Tríos Quinielas
Entrada GRATIS

JORNADA MARINERA DE ARIAS NAVARRO Y 15 MINISTROS

EMBARCADOS EN LAS FRAGATAS «BALEARES» Y «ANDALUCIA» PRESENCIARON UNOS EJERCICIOS TACTICOS

EL FERROL DEL CAUDILLO, 28. (Pyresa.)—El Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, y quince Ministros de su gabinete, llegaron a las 12 de la mañana de hoy a El Ferrol del Caudillo, a bordo de las fragatas «Baleares» y «Andalucía». Los buques habían zarpado del puerto de La Coruña a las 10 de la mañana, y en alta mar realizaron ejercicios de formación operativa, traslado de correspondencia, movimientos de armas y lavado de descontaminación, con funcionamiento de todos los aparatos de navegación.

Los Ministros que acompañaban al Presidente son los siguientes: Vicepresidente tercero y Ministro de Trabajo, Asuntos Exteriores, Justicia, Ejército, Aire, Marina, Planificación del Desarrollo, Educación y Ciencia, Relaciones Sindicales, Información y Turismo, Obras Públicas, Agricultura, Industria, Comercio y Ministro de la Presidencia del Gobierno.

Realizadas las operaciones de atraque en el arsenal militar, don Carlos Arias Navarro fue recibido por el Capitán General de la Zona Marítima del Cantábrico, en compañía del cual pasó revista a la compañía del tercio norte de Infantería de Marina, que le rindió honores.

VISITA A LOS ASTILLEROS BAZAN

Tras saludar a las autoridades locales, el Presidente del Gobierno y Ministros de su gabinete subieron a un autobús, en el que recorrieron detenidamente las instalaciones del arsenal militar. Posteriormente acudieron a la Empresa Nacional Bazán, donde fueron recibidos por el Presidente del Consejo de Administración y por el director de la factoría, quien

EN EL FERROL VISITARON LOS ASTILLEROS DE LA «BAZAN» Y TRAS EL ALMUERZO EN EL «DEDALO», REGRESARON A LA CORUÑA

explicó sobre una maqueta el trabajo realizado por estos astilleros desde su fundación, en 1870, hasta nuestros días.

El señor Arias Navarro se dirigió a las gradas del astillero, donde saludó al jurado de empresa y a una representación de los productores.

ALMUERZO EN «EL DEDALO»

Hacia la una y media de la tarde, el señor Arias Navarro y Ministros subieron a una lancha antisubmarina y se dirigieron al portahelicópteros «Dédalo» que estaba surto en la bahía, en unión de los destructores «Blas de Lezo», «Méndez Nuñez», «Gravina», «Oquendo» y seis dragaminas.

En el portahelicópteros «Dédalo», el Ministro de Marina ofreció al Presidente del Gobierno y compañeros de gabinete un almuerzo. A los postres, el Almirante Pita da Veiga pronunció unas breves palabras, en las que, entre otras cosas dijo: «Una imagen vale más que mil palabras. El viejo y conocido proverbio aclara con precisión el significado de esta visita a las unidades más modernas y técnicamente más avanzadas de que dispone la Armada. Es el complemento natural de la exposición que os hicimos en el Ministerio sobre el estado actual de la Armada y los planes y programas que orientan

su evolución y los problemas y dificultades con que nos enfrentamos. Lo que habeis visto y las explicaciones que os han dado ilustran bien a las claras el valor militar de estos buques, y su grado de avance técnico».

El Ministro terminó su discurso con estas palabras: «Para dar solución a todos estos problemas, promovimos una Ley de Especialistas de la Armada, ya aprobada por las Cortes, y nos esforzamos ahora para completar su desarrollo con una revisión del sistema de retribuciones de este personal, que consideramos imprescindible para poder dotar a nuestros buques».

En respuesta a la salutación y ofrecimiento del Ministro de Marina, Almirante Pita da Veiga, el Presidente del Gobierno don Carlos Arias expresó su admiración y su agradecimiento a las fuerzas armadas, representadas en esta ocasión por las fuerzas navales, por la brillantez de los ejercicios que había presenciado y el alto grado de preparación técnica y espíritu de servicio demostrados. «Es muy fácil —dijo— hacer un elogio de las virtudes castrenses. Pero lo difícil es practicarlas a lo largo de la vida superando penalidades y sufrimientos bajo el único norte del honor».

Expresó al Ministro de Marina la seguridad de que el Gobierno estaba dispuesto a procurar superar las dificultades económicas

para dedicar el más denodado esfuerzo a fin de dotar a las fuerzas armadas de todo aquello que contribuya al desarrollo, a la mejor realización de las misiones que tienen encomendadas al servicio de la patria.

«Quiero que el Gobierno por mi boca —dijo finalmente— deje constancia de sus sentimientos de respeto, admiración y de gratitud así como de los propósitos que acabo de expresarles».

Concluido el almuerzo, el Pre-

sidente del Gobierno y Ministros se trasladaron en una falúa al arsenal militar desde donde emprendieron viaje a La Coruña.

APLAZADO EL CONSEJO ECONOMICO SINDICAL DE GALICIA

LA CORUÑA, 28. (Pyresa.)—El

Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, ha iniciado hoy un denso programa de trabajo que le ha obligado a cancelar algunas de las actividades que tenía previstas, entre ellas su asistencia a la reunión del pleno del Consejo Económico y Sindical de Galicia.

Según una nota facilitada por el «CESGA» ante ineludibles e imprevistas circunstancias surgidas a última hora, que impiden la presencia de personalidades nacionales que iban a asistir a la reunión del Consejo, convocada para hoy, día 28, a las 6,30 de la tarde, el Consejo Económico Social Sindical de Galicia ha considerado conveniente el aplazamiento de la misma. De acuerdo con información no confirmada, es posible que la reunión del Consejo se celebre a finales del próximo mes de septiembre.

OTRA ACTIVIDAD MINISTERIAL

CONSTITUIDA LA COMISION GESTORA DEL AREA INDUSTRIAL DE GALICIA

PLENO DEL PATRONATO NACIONAL DE SANTIAGO

LA CORUÑA, 28. (Cifra). — «La Comisión Gestora de la Gran Área Industrial de Galicia que acaba de constituirse debe aspirar a una armoniosa distribución de los medios productivos y en suma, de la riqueza a crear, evitando en cuanto sea posible una excesiva concentración en las áreas costeras procurando que la implantación de nuevas industrias se produzca de forma equilibrada, también, en el interior de la región», dijo el Ministro de Planificación del Desarrollo, Joaquín Gutiérrez Cano, en el acto de constitución de la mencionada Comisión Gestora, celebrado esta tarde en el Palacio de la Diputación Provincial de La Coruña.

El Ministro dio posesión de sus cargos al Presidente de la Comisión, Fernando de Ibarra y López-Doriga, Subsecretario de Planificación de Desarrollo; al Vicepresidente, Enrique Medina Fernández, Director General de Planificación Territorial y a los vocales de la Comisión.

También dio posesión del cargo de Secretario de la Comisión Gestora a don Serafín Fernández de Escalante, Gerente de la Gran Área de Expansión Industrial de Galicia.

El Ministro, en su discurso, se refirió a los objetivos del Cuarto Plan de Desarrollo y señaló que éste era de elevar al primer rango jerárquicos los objetivos sociales de la planificación. Será fundamentalmente selectivo.

El Ministro dijo que ha de perseguirse una equidad en el reparto de los beneficios que la prosperidad lleva consigo, buscando conceder al hombre la forma de realizar sus actividades en el medio que elija.

PAFRONATO NACIONAL

DE SANTIAGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 28. (Pyresa). — Esta mañana se ha celebrado en el Ayuntamiento de esta localidad la reunión del

pleno de Patronato Nacional de Santiago Presidió el acto el Ministro de la Gobernación y Vicepresidente primero del Gobierno, señor García Hernández, que es Presidente nato del Patronato; y asistieron al mismo el Subsecretario del citado Departamento Ministerial, señor Herrera Esteban; los Directores Generales de Administración Local y Política Interior, el Secretario General Técnico del mismo y representantes de los Ministerios de la Vivienda, Educación y Ciencia e Información y Turismo. Estuvieron también presentes el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Rector de la Universidad, Alcalde y otras personalidades.

El Patronato trató ampliamente sobre la necesidad urgente de mover obras de tipo social en la ciudad.

Se acordó insistir ante el Ministerio de Aire en la necesidad de ampliar las instalaciones del aeropuerto de Labacolla y la creación de servicios de Aduanas permanentes en el mismo para poder atender debidamente el tráfico internacional.

DELEGACION DE HACIENDA

INAUGURADA

LA CORUÑA, 28. (Cifra). — El ministro de Hacienda y vicepresidente segundo, don Antonio Barrera de Irimo, inauguró esta tarde el nuevo edificio de la Delegación de Hacienda en La Coruña. Le acompañaban en la Presidencia los Ministros de Comercio, Obras Públicas, Industria, Agricultura y Vivienda, y el Delegado Provincial de Hacienda don Nestor Fernández Feijoo.

EN EL PAZO DE MEIRAS

FRANCO Y EL PRINCIPE DE ESPAÑA SE REUNIERON CON EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

EL CAUDILLO DESPACHO CON EL MINISTRO SECRETARIO GENERAL

LA CORUÑA, 28. (Pyresa). — El Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, a su regreso de El Ferrol, se trasladó al Pazo de Meirás, a fin de entrevistarse con el Caudillo y con el Príncipe de España, Jefe de Estado en funciones.

Los almuerzos de trabajo que tenían previstos para mañana los diversos ministros del Gobierno, han sido suspendidos y parece probable que almuercen todos juntos al final o en un descanso de la reunión preparatoria del Consejo de Ministros.

UTRERA MOLINA

RECIBIDO POR FRANCO

LA CORUÑA, 28. (Pyresa). — En la mañana de hoy el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, ha sido recibido en el Pazo de Meirás por el Caudillo de España y Jefe Nacional del Movimiento, con quien despachó las actividades programadas por la Secretaría General del Movimiento para los próximos meses.

«DE LA JUVENTUD Y DEL PUEBLO HA DE VENIR LA CONTINUIDAD DEL REGIMEN»

DIJO UTRERA MOLINA EN SU VISITA A LA CASA CORUÑESA DEL MOVIMIENTO

LA CORUÑA, 28. (Pyresa). — El Ministro Secretario General del Movimiento señor Utrera Molina visitó la Jefatura Provincial del Movimiento de La Coruña. Fue recibido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial señor Vaquer Salort, quien en nombre del Consejo Provincial testimonio su agradecimiento al Ministro, subrayando la circunstancia de que era la primera vez que el Ministro Secretario visitaba los locales de la Jefatura Provincial.

El señor Utrera Molina se dirigió al Consejo Provincial señalando que venía a la Casa del Movimiento, que es la casa donde se guardan las más limpias lealtades al sistema y al Régimen, y la dignidad de un patriotismo crítico y profundo para reafirmar su fe y su confianza en el futuro de España y del Movimiento Nacional.

Subrayó que el Movimiento que es ante todo una realidad viva, se encuentra actualmente comprometido en la consecución de tres

objetivos fundamentales: el rearme ideológico del sistema para potenciar los ideales que son fundamento del mismo y su proyección solucionadora sobre los problemas actuales; el estrechamiento y la más estrecha vinculación de la juventud y el pueblo español, porque de la juventud y del pueblo ha de venir la continuidad del régimen, y el desarrollo político para el que se han abierto las puertas del Consejo Nacional del Movimiento, y desde el cual se trata de llegar a las últimas exigencias contenidas en los Principios Fundamentales para la construcción de una auténtica democracia social.

El Ministro Secretario indicó que esta visita no era protocolaria, sino simple anuncio de otra posterior que tendría lugar, a ser posible, antes de fin de año y en donde entablaría con el Consejo Provincial un diálogo abierto y profundo, sobre cuantos problemas constituyen una preocupación de futuro.

EL TIEMPO

Aumentarán las temperaturas

Madrid, 28. (Pyresa). — Los mapas del tiempo previstos para mañana, sitúan un anticiclón en el Atlántico Norte, un poco a Septentrión de Azores, con el eje mayor dirigido de Norte a Sur; también sitúan una borrasca en el Este del Golfo de Vizcaya y bajas presiones sobre Andalucía Occidental y Extremadura. Los vientos soplarán de componente sur, calientes, sobre la Península, produciendo chubascos en Galicia y posteriormente en la costa cantábrica, siendo muy probable que a última hora las precipitaciones, aunque de forma débil, alcancen a las comarcas del Noroeste de la cuenca del Duero. Hay riesgo de hubes en el litoral catalán, con algún núcleo tormentoso e intervalos de cielo nublado en el litoral alicantino.

Las temperaturas aumentarán en la vertiente mediterránea y en la meseta sur y Atlántico y descenderán en el Noroeste.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	Min.	Máx.		Min.	Máx.
Estocolmo	14	20	Copenhague	12	22
Oslo	13	20	París	5	22
Londres	8	21	Berlín	12	21
Amsterdam	8	20	Hamburgo	8	19
Berna	6	16	Bonn	8	20
Bruselas	7	20	Roma	19	26

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Poco nublado. Vientos flojos del Este y brisas costeras, Ma-rejadilla.

OBSERVACIONES

Máxima: 27 a las 14 horas.
Mínima: 17,6 a las 5,30.
Humedad: 77 por ciento.
Insolación: 8 horas.

Material deportivo
Tenis · Pesca
Deportes nauticos

Gran Prix

C/ Juan Crespi, 98
Tel. 28 23 39
Facil aparcamiento

Otro encuentro fronterizo entre fuerzas iraníes e iraquíes

LOS IRANIES DESTRUYEN TRES TANQUES IRAQUIES, DANDO MUERTE A TRES SOLDADOS DEL IRAQ

TEHERAN, 28. (Efe-Upi). — Tropas iraníes han destruido tres tanques iraquíes y dado muerte a tres soldados en un encuentro fronterizo ocurrido anoche, según anuncia hoy la agencia de noticias gubernamental «Pars».

Las tropas gubernamentales iraníes dispararon en represalia por los ataques artilleros y de vehículos blindados iraquíes en las ciudades fronterizas de Borje-Ahmadi, Yekhe-shah y Nafteshah, a unos 700 kilómetros al oeste de esta capital.

El intercambio de disparos continuó durante toda la noche, aunque se desconocen las víctimas iraníes.

Se estima que hay dos divisiones iraquíes concentradas en la frontera con Irán.

Las relaciones entre los dos países han empeorado debido a una discusión sobre los derechos de navegación en el río Shatt al Arab, que divide los dos países, así como por la acusación iraquí en el sentido de que Irán ha ayudado a los kurdos en su lucha con el gobierno socialista baasista de Iraq.

MOSCU

LOS COSMONAUTAS DEL «SOYUZ 15», NO LOGRAN UNIRSE A LA ESTACION «SALYUT 3»

Preparan su nave para el regreso a la Tierra

Moscú, 28. (Efe-Upi). — Los cosmonautas de la «Soyuz 15» han iniciado su preparación para regresar a la Tierra, sin que aparentemente se haya unido a la estación espacial «Salyut 3», actualmente en órbita, según anuncia hoy la agencia de noticias Tass.

Los dos cosmonautas, el coronel Lev Demin, de 48 años, y el teniente coronel Gennady Sarafanov, de 32, pasaron la noche intentando acercarse repetidamente al laboratorio espacial en órbita, pero sin llegar a unirse a él.

Tass no hizo indicación alguna sobre si algo iba mal en el vuelo. Tampoco, sin embargo, hizo mención a la frase común indicado-

ra de que todos los sistemas de vuelo trabajan normalmente.

«La tripulación está conduciendo el vuelo a su final, por lo que prepararán la nave para su regreso a la Tierra», añadió Tass.

La estación espacial «Salyut 3», que pesa 20 toneladas, y que fue abordada el mes pasado, durante dieciséis días, por los tripulantes de la nave «Soyuz 14», continúa su propio vuelo «en fase automática».

Tass no hizo indicación alguna de cuando regresarán los dos cosmonautas.

El aviso ha sorprendido a algunos expertos espaciales occidentales, quienes esperan que el coman-

dante de vuelo, Sarafanov, y Fomin, el primer abuelo que vuela en el espacio exterior, se adosaran a la otra nave, y que permanecerán en el espacio de siete a diez días.

Tass añadió que los dos pilotos, que fueron lanzados el pasado lunes, pasaron el día de ayer perfeccionando la tecnología de pilotar la nave en varias fases del vuelo con el propósito de maniobrarlo. La nave se acercó repetidamente a la «Salyut 3», mientras era controlada manualmente por los cosmonautas.

Hasta la fecha, ninguna estación espacial soviética ha albergado sucesivamente a grupos de cosmonautas.

MOSCU

La Unión Soviética acusa sin rodeos a Israel

DICE QUE PREPARA UNA NUEVA GUERRA CONTRA LOS ARABES

MOSCU, 28. (Efe). — A través del órgano del Comité Central del Partido —lo que tiene un significado prácticamente oficial— la U.R.S.S. acusa sin rodeos a Tel Aviv hoy de preparar una nueva guerra contra los pueblos árabes.

El órgano soviético asegura que los círculos dominantes de Israel no tienen interés en los esfuerzos por la paz, sino, por el contrario, en atizar la psicosis de guerra y preparar al país para nuevas aventuras.

DRAGAMINAS SOVIETICO EN AGUAS ISRAELIES

TEL AVIV, 28. (Efe-Upi). — Por segunda vez en 24 horas, un dragaminas soviético ha entrado en aguas israelíes del estrecho del golfo de Suez, aunque en esta ocasión no disparó sus cañones hidráulicos contra las lanchas israelíes, según anuncian fuentes militares.

El barco soviético se acercó a unos cuatro kilómetros de la costa noroeste israelí de Ras Muhammad, al sur de península del Sinaí. El patrullero israelí «Dabur» le ordenó que abandonara la zona lo que hizo hora y media después de haber realizado su incursión, iniciada a las ocho de la mañana (hora española).

3 individuos atacaron e hirieron a un nieto del rey de Noruega

Newcastle (Inglaterra), 28 (Efe-Upi). — La policía está buscando a tres individuos jóvenes que atacaron e hirieron a Aakon Lorentzen, de 20 años, nieto del rey Olav V de Noruega.

Lorentzen, operador de telex en la fragata «Stavanger» fue agarrado por dos individuos del grupo, mientras un tercero le cortó

la cara con el casco roto de una botella.

No se ha revelado el incidente hasta pasados tres días con el fin de evitar que se produjeran tensiones en las relaciones entre Noruega e Inglaterra.

El nieto del rey de Noruega fue ingresado en un centro sanitario donde le tuvieron que dar 31 puntos en la cara.

BARRERA DE IRIMO AFIRMA

«NO SUBIRA LA GASOLINA NI SERA RACIONADA»

La Coruña, 28. (Cifra). — «No subirá la gasolina ni será racionada», ha manifestado el Ministro de Hacienda, don Antonio Barrera de Irimo, en el transcurso de una rueda de prensa celebrada con motivo de la inauguración del nuevo edificio para la Delegación de aquel Ministerio en La Coruña.

El Ministro señaló que el consumo de gasolina en los primeros veintidós días del actual mes de agosto había aumentado un siete por ciento, pero que este aumento puede deberse a que nos encontramos en época veraniega.

El señor Barrera de Irimo manifestó que hoy había quedado constituido el Consejo Territorial de Crédito Oficial, que tendrá su sede en Santiago de Compostela y que contará con oficinas en las capitales gallegas. Dijo que la creación de este Consejo obedece a la necesidad de facilitar créditos a los sectores necesitados.

Este Consejo Territorial de Crédito está formado por cinco bancos oficiales y en su Consejo figuran personalidades vinculadas a la vida de la región gallega. Señaló que es una respuesta de acercamiento a los sectores necesitados de recursos económicos. Destacó la trascendencia que tendrá el que los créditos lleguen en dosis importantes.

Este organismo es el tercero que se crea en España, ya que en la actualidad existe uno en Andalucía Occidental y otro en Canarias; y que la orden ministerial de creación del Consejo Territorial de Crédito Oficial para Galicia fue firmada ayer.

POR PEDIR LA REUNION DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

EL PRESIDENTE CLERIDES, ACUSADO POR EL VICE-PRESIDENTE TURCO-CHIPRIOTA POR HABER DESPRECIADO SU AUTORIDAD

Nicosia, 28. (Efe-Upi). — El vicepresidente de Chipre y dirigente turco chipriota Rauf Denktaş ha acusado hoy al Presidente Glafkos Clérides de haber despreciado su autoridad al solicitar una reunión del Consejo de Seguridad sobre Chipre.

«Legal y constitucionalmente Clérides no tiene autoridad para solicitar tal reunión sin mi firma y autorización. No he recibido petición en ese sentido.»

Denktaş formuló esa declaración ante los periodistas que esperaban frente a su residencia, donde había tenido una reunión con el Ministro de Asuntos Exteriores yugoslavo Milos Mimic.

Denktaş declaró que Mimic había traído un mensaje del mariscal Tito pero que no contenía propuestas para una solución pacífica de la crisis chipriota.

Añadió que la noticia de la pe-

tición de Clérides de la reunión del Consejo de Seguridad le había llegado demasiado tarde para poder enviar desde Nicosia un representante, pero que proyectaba tratar de conseguirlo en Nueva York.

Mimic, que después de la reunión con Denktaş salió para almorzar con Clérides antes de salir para su país, declaró que su viaje a Nicosia estaba destinado a enterarse de los puntos de vista y aspiraciones de las comunidades chipriotas turca y griega.

«Me voy con el profundo convencimiento de que hay aún una posibilidad de encontrar una solución política y satisfactoria para preservar la soberanía, independencia y neutralidad de Chipre», declaró Mimic.

DECLARACIONES DE

KURT WALDHEIM

Naciones Unidas, 28. (Efe). — El Secretario General de la ONU, Kurt Waldheim, ha declarado que el Gobierno turco no le ha pedido que ordene la retirada de las fuerzas de paz de la ONU de las zonas que ocupan en la isla. Aquellas seguirán en los mismos puestos que hasta ahora.

Manifestó asimismo el Secretario General en una escala hecha ayer en Atenas que los turcos desearían que Chipre siga siendo un Estado independiente soberano, no alineado «pero dotado de dos administraciones diferentes. Manifestó también que todos los representantes de los países con los que había hablado, le expresaron su deseo de resolver el problema chipriota por la negociación y no por la fuerza».

En círculos diplomáticos de la ONU, se afirma por último, que el próximo jueves se reunirá el Consejo de Seguridad para tratar la propuesta soviética de llevar a cabo una conferencia internacio-

nal sobre Chipre que reúna a los quince miembros del Consejo de Seguridad y a Chipre, Grecia y Turquía, pero aún no se ha presentado ninguna petición oficial de reunión del alto organismo.

WALDHEIM, INDISPUESTO

Sede de las Naciones Unidas, 28. (Efe-Reuters). — El Secretario General de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, ha sido hospitalizado a causa de una ligera indisposición estomacal, a raíz de las idas y venidas diplomáticas entre Chipre, Grecia y Turquía, afirma hoy un portavoz de las Naciones Unidas.

El diplomático austriaco, que cuenta 55 años, ingresó anoche en el hospital, al regreso de su viaje.

El citado portavoz añadió que Waldheim probablemente permanecerá hospitalizado uno o dos días, y que es posible que asista mañana a una reunión del Consejo de Seguridad sobre la crisis chipriota.

EL SEMANARIO «LUTA POPULAR» DESAFIA AL GOBIERNO

LISBOA, 28. (Efe-Reuters). — «Luta Popular», semanario del movimiento de extrema izquierda, reorganizador del partido del proletariado, ha vuelto hoy a ser publicado desafiando una prohibición, por la cual fue suspendido indefinidamente y decretada el día 4 del corriente mes de agosto por la junta militar.

JUNTO A 2 PAPAS DE LA FAMILIA

El Príncipe Borghese, fallecido en Cádiz, será enterrado en Roma

ROMA, 28. (Efe). — El Príncipe Junio Valerio Borghese, fallecido ayer en Cádiz, será enterrado en Roma, junto a dos Papas: Pablo V y Clemente VIII, según se supo hoy en fuentes familiares.

La capilla familiar, en la que yacen los dos Papas citados, es conocida con el nombre de «Capilla Borghese», y se encuentra en la Basílica de Santa María Mayor. También es conocida la capi-

lla con los nombres de «Paulina» (por el Papa Pablo V) y de «La Virgen de las Nieves», por estar en ella una imagen de la Virgen bajo esa advocación.

Según dijo hoy el Príncipe Livio, hijo del Príncipe Junio Valerio, a su regreso de España, los funerales serán fijados tras haber determinado la familia las participaciones a enviar.

EN BREVE

SADAT VISITARA MOSCU

BEIRUT, 28. (Efe-Upi). — El Presidente egipcio Anwar El Sadat, visitará Moscú en breve para conversar con los dirigentes del Kremlin sobre relaciones bilaterales y los acontecimientos del Oriente Medio, afirma hoy el periódico «Beirut».

En su declaración del pasado lunes, Sadat defendió el acercamiento de Egipto a Washington pero añadió que «no sería a costa de la amistad egipcio-soviética. Los que suponen que sustituimos un amigo por otro están equivocados. Estamos decididos a reforzar nuestra amistad con la Unión Soviética», declaró Sadat.

AGRIGENTO (Sicilia)

Una estación radiogonómica de la OTAN funciona en Lampedusa

Agrigento (ITALIA), 28. (Efe). — Una estación radiogonómica de la OTAN está funcionando desde hace unos dos meses en la base de Lampedusa, según manifestaron los isleños.

La estación ha sido instalada en Cabo Poniente, y en la entrada de un cartel dice explícitamente «OTAN». Oficiales y soldados concientemente de la pesca, y el avituallamiento de todo género es llevado hasta la isla por aviones de la que cada día aterrizan en la isla OTAN.

SEUL (Corea del Sur)

Sino quiere colaborar en las investigaciones del atentado

Piden los legisladores que se rompa relaciones con el Japón

SEUL, 28. (Efe-Reuters). — Los legisladores surcoreanos han pedido hoy al Gobierno que rompa sus relaciones con Japón, si ese país rehúsa colaborar en las investigaciones sobre el atentado contra el Presidente Park Chung See, hace dos semanas y en las que resultó muerta la esposa del Presidente surcoreano.

RABAT

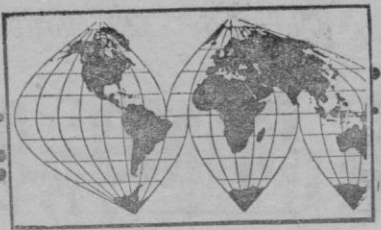
7 hombres ejecutados

POR SU PARTICIPACION EN EL ATENTADO CONTRA EL REY EN JUNIO DE 1973

RABAT, 28. (Efe-Reuters). — Siete hombres han sido ejecutados por su participación en un atentado armado contra el Rey Hassan de Marruecos, en la primavera del pasado año, según informan hoy los abogados defensores.

Al parecer, el atentado fue planeado por emigrados izquierdistas, deseosos de derrocar al Rey.

Los abogados añadieron que los hombres fueron fusilados ayer, en un lugar cercano a esta capital.



Comentario internacional

ANKARA RECHAZA EL PLAN SOVIETICO

Por J. L. GOMEZ TELLO

El Gobierno griego ha aceptado oficialmente la propuesta soviética de reunir una Conferencia sobre Chipre con participación de los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad...

Desde el momento en que Atenas da "el" en la idea que Ankara dijera "no", por radicamente, porque la Unión Soviética mostró al principio de los acontecimientos una benevolencia hacia Turquía que ahora ha trasladado a Grecia...

LISBOA

HA QUEDADO EQUIPARADA LA DEL JEFE DEL GOBIERNO SOBRE LAS FUERZAS ARMADAS

LISBOA, 28. (Del enviado especial de Pyresa, Fernando Jáuregui). -- Un decreto-Ley hoy enviado al "Diario del Gobierno" define la competencia del jefe del Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas...

De acuerdo con el texto del nuevo decreto-ley, el CEMGFA es responsable por la dirección efectiva del empleo de las Fuerzas Armadas...

Este importante decreto-ley, que a continuación pasamos a explicar ha sido emitido por un organismo de poder hasta ahora desconocido para la mayoría de los observadores políticos...

La autoridad del Jefe de Estado Mayor General

Para efectos operacionales, el consejo superior de defensa nacional puede colocar las fuerzas militarizadas bajo la directa dependencia de las Fuerzas Armadas...

Después, todos conocemos la historia de los rumores nunca han cesado en torno a este hombre de aspecto bonachón, de quien algunos decían que era quien realmente ostentaba el poder en el país...

LISBOA

MILITARIZAR AL PERSONAL DE LA COMPANIA DE AVIACION T.A.P.

Lisboa, 28. (Del enviado especial de Pyresa, Fernando Jáuregui). -- Toda la país, anoche, pendiente del televisor hasta la una de la madrugada, hora en que el Ministro de Comunicación Social, mayor Sánchez Osorio, dirigió el poco antes anunciado "importante comunicado al país"...

llevarse a efecto sería ilegal, de acuerdo con la nueva ley sobre huelgas, que prohíbe la realización de éstas al personal militar o militarizado...

DECISION ANUNCIADA POR LA TELEVISION

NUEVA YORK

SEGUN EL «CHICAGO SUN TIMES»

El Pentágono temió que Nixon, en plan de Presidente «errático», provocara una crisis nuclear

Nueva York, 28. (Del corresponsal de Pyresa, Félix Ortega). -- El control ejercido por el pentágono sobre los mandos militares durante los últimos días de la crisis que desembocó en la dimisión de Nixon se debió fundamentalmente al temor a que un presidente "errático" pudiera provocar una crisis nuclear...

Bastaba que apretase el botón electrónico que da salida a los cohetes atómicos y provocara la catástrofe

Unidos la palabra clave que abriría los silos de los cohetes atómicos, desencadenando el infierno sobre la tierra. Dado los actuales sistemas de control de los cohetes, heredados de la época de la guerra fría, en los que los hombres que manejan los cohetes y los bombarderos obedecen ciegamente órdenes que no pueden ser cambiadas una vez que los mecanismos de destrucción están en marcha...

BUENOS AIRES

CONTINUA EL TERRORISMO

UN COMANDO DE OCHO INDIVIDUOS ARMADOS AL MAGISTRADO SR. MUNIELA LA CASA

BUENOS AIRES, 28. (Del corresponsal de Pyresa, ANGEL ALCAZAR DE VELASCO). -- Aunque con más suerte que el ex-Ministro del Interior, señor Mor Rojas, uno de los ex-miembros del equipo del General Lanusse, el que fue en la dictadura del Gobierno militar...

Por fortuna, señor Munielá salió ileso del atentado

Los guerrilleros que llegaron al lugar de los hechos en dos automóviles, acibillaron el vehículo del magistrado, volvieron a sus coches y desaparecieron. Pero el señor Munielá, que se había arrojado al fondo del automóvil, quedó ileso sin ser alcanzado por ninguno de los proyectiles...

LONDRES

Si empataran los laboristas y conservadores

LOS LIBERALES SALDRIAN BENEFICIADOS

LONDRES, 28. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio)

ESTA SITUACION DETERMINARIA UN GABINETE DE COALICION ENTRE LOS TRES PARTIDOS

Para) -- ¿Son las elecciones generales verdaderamente necesarias? Esta es la interrogante que formulaba ayer en un discurso en las elecciones del 28 de febrero, se lo ofreció en bandeja. Pero la política británica es así. Está inundada de movimientos de sístole y diástole, y de contradicciones ilógicas...

se proclamaban sus vivos deseos de ser el eje de la política del Mercado Común y del redil de la OTAN, y de que el poder le fuera conferido al pueblo. Serían estas propuestas de estos liberales de la ultrazquierda, que rayan con los grupos marxistas en su pensamiento, causarían sorello y aversión entre los liberales que profesan una mayor moderación...

DIARIO Baleares. PAQUE DE MALLORCA, 29-31. (SERVICIO DE ALICAO DE LA PRENSA) APARATO DE CORREOS, Nº 22. NUESTROS TELEFONOS. REDACCION Y ADMINISTRACION 235940. PUBLICIDAD 231177. SUSCRIPCIONES 235740. CIERRE 231177. DIRECCION 231886. ADMINISTRADOR 236382.

IBIZA

PRIMERA VISITA OFICIAL DEL CAPITAN GENERAL DE BALEARES A LA PLAZA

IBIZA. (Por teléfono, de nuestro corresponsal) — En las primeras horas del día de hoy ha llegado a Ibiza, vía aérea, procedente de Palma de Mallorca, el Capitán General de Baleares, Teniente General don Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil, en su primera visita oficial a la isla.

En el aeropuerto fue recibido por las primeras autoridades insulares y personalidades así como jefes y oficiales del Ejército

Entre los actos realizados durante la jornada señalaremos una recepción en la Comandancia Militar y la visita, en sus despachos respectivos, al Delegado del Gobierno en Ibiza y Formentera y al Alcalde de la ciudad.

Mañana, jueves, el Capitán General de Baleares visitará los nuevos acuartelamientos que se están construyendo en "Sa Coma" (San Rafael) y también girará inspección al acuartelamiento de "Blancadona", de las tropas del regimiento de Infantería "Teruel 48" y al grupo de artillería de campaña. Asimismo tiene previsto conocer otras dependencias militares, emprendiendo viaje de regreso a la capitalidad de las islas en las últimas horas de la tarde.

LA NACIONALIZACION DEL GAS EN LA ARGENTINA



BUENOS AIRES. -- La presidente de la República Argentina, doña María Estela Martínez de Perón, saluda a los trabajadores que se manifestaron ante el Palacio Presidencial en apoyo de la nacionalización del gas. - (Telefoto Cifra Gráfica - Upi)

Las relaciones diplomáticas entre Cuba y los EE. UU.

«ESTAN A LA VUELTA DE LA ESQUINA», DICE EL DIARIO «LE FIGARO»

MADRID, 28. (Efe). -- "El restablecimiento de relaciones diplomáticas entre los Estados Unidos y Cuba no se hará ciertamente mañana, pero sí, probablemente, pasado mañana", escribe hoy el diario "Le Figaro". El corresponsal del periódico parisiense en Nueva York, Leo Sauvage, comenta que el clima para la reanudación de relaciones entre Washington y La Habana está "maduro" en el seno del comité senatorial de Asuntos Exteriores y en la mente de Kissinger. El diario se refiere al restablecimiento de relaciones diplomáticas entre La Habana y Pa-

namá y al inminente entre Caracas y Cuba. El corresponsal señala que "una política exterior basada en el signo de la "distensión" no puede mantener indefinidamente una actitud de excepción frente a Cuba". Sin embargo, "Le Figaro" concluye diciendo que Washington no hará nada antes de contar con una decisión positiva hacia Cuba por parte de la Organización de Estados Americanos (OEA). "Por otra parte --añade-- el Presidente Ford no decidirá reanudar las relaciones con La Habana antes de las elecciones legislativas de noviembre".

DEMOSTRADA SU INUTILIDAD

SE ANULA EL EMBARGO SOBRE VENTA DE ARMAS AL ORIENTE PROXIMO

París. -- (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). -- Una vez demostrado "el carácter irrealista e inadaptable de las condiciones de aplicación" del embargo sobre la venta de armas al próximo oriente, el Gobierno ha decidido hoy, en Consejo de Ministros, el anular esa medida, aun cuando --como se subraya en una nota oficial-- los abastecimientos en material militar a los Estados interesados pueden ser objeto de una autorización surgida de un previo examen de cada caso.

La decisión adoptada hoy por el Gobierno francés, no ha sorprendido a nadie ya que, de un modo general, se estima como un acto de pura lógica. En efecto, a raíz de la reciente declaración del presidente egipcio Sadat sobre el "affaire" de los "mirage" libios, el gobierno se vio obligado a reconsiderar una política de embargo que había demostrado, no sólo su ineficacia en el orden político, sino su lamentable ausencia de rentabilidad en el orden económico. Todo esto, sin que se lleve a la balanza del análisis el deplorable juego de desmentidos entre Trípoli y París, París y Tel Aviv, que en nada benefician al prestigio de un Estado que es miembro permanente de la más alta instancia internacional.

Como se sabe, su embargo fue establecido en junio de 1967, en vísperas de la llamada "guerra de los seis días". En aquel entonces, el general De Gaulle, dio un cierre "total" a la venta de armas a todos los países comprometidos en la crisis del Próximo Oriente, es decir, a Israel, Egipto, Jordania y Siria, así como a otros Estados directa o indirectamente ligados al conflicto, como el Líbano, Kuwait, Irak y la Arabia Saudí. Poco después, la medida de restricción sólo se aplicó a los llamados "países del campo de batalla".

Pero, en enero de 1969, a raíz de la siniestra "operación" militar llevada a cabo por Israel contra el aeropuerto civil de Beirut, en el curso de la cual fue destruida en gran parte la flota comercial libanesa, el general De Gaulle reaccionó vivamente al tener noticia de que esa acción había sido llevada a cabo con helicópteros franceses y "prohibió todos los abastecimientos de material

militar a Israel", incluidos los accesorios como piezas de recambio. Dentro de esa situación se encontró poco tiempo después el espinoso asunto de los cincuenta "mirage", encargados y pagados por Tel Aviv que, al término de un largo pleito diplomático, concluyó con un reembolso por París en febrero de 1972, siendo presidente Georges Pompidou.

POLITICA REALISTA

Todo se centraba, entonces, en los "Mirage" vendidos a Libia de acuerdo con un contrato particular, según el cual esos aparatos no podían ser cedidos, prestados o enviados a ningún país del campo de batalla. ¿Se cumplió esa cláusula? Todo ha demostrado que no y el Gobierno francés se vio obligado a poner en entredicho su prestigio al sumar sus desmentidos a los de Trípoli. Recientemente el Presidente egipcio Sadat proclamó a los cuatro vientos una verdad que nadie ignoraba y, a partir de ahí, era imposible mantener el principio de embargo.

Al calificarse de "irrealista" esa política de embargo de venta de armas a unos clientes excepcionales, el Gobierno francés no ha hecho más que darle carpetazo a un asistencialismo inoportuno para la relación política y para el beneficio económico. Los llamados "países del campo de batalla" se abastecieron donde más facilidades tenían y el "comercio exterior" francés sufrió el revés de unas pérdidas absurdas. Y esta tarde, a raíz de adoptar el Gobierno esa decisión lógica, se habla ya de Egipto que no obtiene de Moscú lo que desea y que no ha llegado en sus nuevas relaciones con Washington a pedirle el catálogo de armamento. Naturalmente, Francia aparece como el vendedor ideal. Y aunque los pedidos serán estudiados "caso por caso", según se ha dicho hoy, no es de suponer que existan casos dudosos, es de

CLIENTES EXCEPCIONALES

clientes excepcionales. Concretamente, Moscú y Washington estarían considerando una posibilidad de acuerdo sobre el gran problema que planteará Belgrado cuando Tito desaparezca del escenario político por motivos naturales. Según esos rumores, el viejo plan establecido secretamente en Yalta en 1945 entre Churchill, Roosevelt y Stalin, que tenía prevista la división de los Balcanes en dos zonas mediante la línea "Fifty-Fifty" (una de influencia occidental y otra de influencia soviética), quedaría sustituido por un compromiso diferente: mano libre a la URSS en todo el territorio de Yugoslavia para que organice su "futuro socialista" según la ortodoxia del Kremlin, a cambio de la aceptación "definitiva" del dominio "Atlántico" en la república italiana. Es una solución que podría peligrar a raíz de la crisis griega. Pero que de todas formas se establecería a espaldas del partido comunista italiano. Así, a primera vista parece un poco fuerte, pero también es cierto que no sería la primera vez, desde el acuerdo Molotov-Von Ribbentrop, que la URSS abandone momentáneamente a sus secuaces en otros países, sacrificados en el altar de los intereses superiores y contingentes de la "Patria del So-

TIENE 17 AÑOS Y ES DE JAEN

CONSUELO MARTINEZ, «MISS BALEARES 74»

Consuelo Martínez, de diecisiete años natural de Puente Génave (Jaén), fue proclamada ayer noche, en una brillante fiesta que se celebró en la discoteca Aloha-2, en Ca'n Pastilla, «Miss Baleares-74».

Los títulos de «Miss Palma» y «Miss Mallorca» recayeron en las señoritas Isabel Fernández y María Vizcaino respectivamente.

Momentos después de coronada como mujer más guapa de nuestras islas, Consuelo Martínez se sometió a las preguntas de los reporteros y dijo:

—No tengo novio; pero sí muchos amigos. Me animaron... y aquí me tienen muy contenta. Mi «hobby» es el tenis. Me gusta también leer. No tengo un hombre ideal.

Mañana, dentro de las páginas de «Sucede en veranos», les ofreceremos más amplia información, tanto gráfica como literaria. Dada la hora en que redactamos estas líneas, cuando el periódico está casi en su cierre, digamos que realmente la moza se merecía el galardón.

R. G.

ENTIERRO DEL CATEDRATICO JOSE MANUEL GARCIA MATOS

PIONERO ESTUDIOSO DE LA MUSICA POPULAR ESPAÑOLA

MADRID, 28. (Pyresa). -- A las 6,30 de la tarde de hoy han recibido cristiana sepultura en el sacramento de San Justo los restos mortales del ilustre Catedrático don José Manuel García Matos. El cortejo fúnebre salió del Real Conservatorio Superior de Música de Madrid, presidido por los familiares del finado y el director del centro, don José Moreno Bascuñana.

Por otra parte, a las 12 de la mañana de hoy se celebró la misa de "cópore insepulto" en el aula magna del Conservatorio. Un gran número de personas testimoniaron su pésame a la viuda e hijos del pionero estudioso de la música popular española. En señal de duelo por su fallecimiento han sido suspendidas temporalmente todas las actividades en el Real Conservatorio Superior de Música.

¿A PALMA O A LAS PALMAS?

POSIBLE LLEGADA DEL EX-PRESIDENTE NIXON

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 28. (Pyresa) -- "El Eco de Canarias", en su primera página de la edición de hoy, se hace eco de la posible llegada a la isla de Gran Canaria del ex-Presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon.

Señala dicho periódico que el personal de redacción cesó en sus investigaciones a altas horas de la madrugada debido a lo infructuoso de sus gestiones para confirmar la llegada o estancia de Nixon en la isla.

La fuente informativa de donde surgió la noticia no pudo confirmar si se trataba verdaderamente de Las Palmas o de Palma de Mallorca el lugar donde Nixon pudiera pasar una temporada de descanso.

ROMA

(Viene de las págs. centrales) TITO

Concretamente, Moscú y Washington estarían considerando una posibilidad de acuerdo sobre el gran problema que planteará Belgrado cuando Tito desaparezca del escenario político por motivos naturales. Según esos rumores, el viejo plan establecido secretamente en Yalta en 1945 entre Churchill, Roosevelt y Stalin, que tenía prevista la división de los Balcanes en dos zonas mediante la línea "Fifty-Fifty" (una de influencia occidental y otra de influencia soviética), quedaría sustituido por un compromiso diferente: mano libre a la URSS en todo el territorio de Yugoslavia para que organice su "futuro socialista" según la ortodoxia del Kremlin, a cambio de la aceptación "definitiva" del dominio "Atlántico" en la república italiana. Es una solución que podría peligrar a raíz de la crisis griega. Pero que de todas formas se establecería a espaldas del partido comunista italiano. Así, a primera vista parece un poco fuerte, pero también es cierto que no sería la primera vez, desde el acuerdo Molotov-Von Ribbentrop, que la URSS abandone momentáneamente a sus secuaces en otros países, sacrificados en el altar de los intereses superiores y contingentes de la "Patria del So-

cialismo". Porque en el acuerdo, como es lógico, donde dice "definitivo" hay que entender sólo "provisional". Pero siempre es útil para ir tirando hacia la meta marcada desde hace más de medio siglo.

Hay una serie de hechos que en cierto modo refuerzan la posibilidad de que esos rumores tengan algún fundamento. Se sabe, por ejemplo, con toda seguridad, que en Yugoslavia se están revitalizando mucho las corrientes filo-soviéticas, porque se considera que sólo la amistad sin reservas con Moscú y la aceptación integral de sus sistemas pueden garantizar la unidad de la República Federal después de la desaparición de Tito. De otra forma, sería prácticamente imposible evitar que la Unión Soviética anegara las pretensiones anexionistas de algunos países vecinos en perjuicio del Estado yugoslavo. Y no hay que olvidar a este respecto que en los ambientes diplomáticos se sigue hablando con insistencia de un posible ingreso de Bulgaria en la Unión Soviética, como república socialista confederada, lo cual haría llegar a las divisiones acorazadas de Moscú, con plenos derechos hasta la frontera con la Macedonia yugoslava. Por vez primera una vecindad directa, sin intermedios, cara a cara.

LONDRES

NUEVA OLEADA DE NERVIOS

Las acciones de la Bolsa caen en picado: mil millones de libras de pérdidas

LONDRES, 28. (Efe). -- Una nueva oleada de nervios ha hecho que las acciones de cerca de mil millones de libras esterlinas. La Bolsa de Londres cayeran en picado, perdiendo rápidamente las ganancias trabajosamente acumuladas en los últimos días. A mediodía, el índice del "Financia. Times" había perdido 8,1 puntos, colocándose en 212,3, nueva baja, como prueba de la gran inestabilidad de la Bolsa londinense.

SECUESTRO DEL EX-GOBERNADOR DE GUADALAJARA, JOSE G. ZUNO

El Sr. Zuno es el suegro del Presidente de Méjico Luis Echevarría

GUADALAJARA (Jalisco, Méjico), 28. (Efe). — Un comando de las "fuerzas armadas revolucionarias del pueblo" secuestró esta mañana al ex-Gobernador de Guadalajara, José Guadalupe Zuno, suegro del actual Presidente de Méjico, Luis Echevarría. El General José Guadalupe Zuno, escritor y destacado político del Estado de Jalisco, es actualmente director auxiliar administrativo de la Confederación General de Electricidad. La influencia política del General Zuno, adquirida durante "la guerra de los cristeros", en los últimos años del decenio de los veinte, era todavía notable.

LAS TORMENTAS EN EL SUDESTE DE ESPAÑA

1.300 millones de pérdidas

Madrid, 28. (Pyresa). — En declaraciones al diario "Arriba", el Presidente del Instituto Nacional de Investigaciones Agrarias INIA, pone de manifiesto, después de visitar las zonas afectadas, que los daños ocasionados por las recientes tormentas e inundaciones registradas en el sudeste español, pueden ser cifradas en 1.300 millones de pesetas. Las zonas más perjudicadas son la Mancha, con cuantiosos daños en sus vides, especialmente Villarrobledo, en la provincia de Albacete, donde resultaron dañadas 10.000 hectáreas de viñedo; el Levante, con pérdidas de agríos y frutales, y también las riberas del río Segura, con consecuencias similares a las de octubre del año pasado, aunque afortunadamente

ahora no ha habido que lamentar víctimas. En el informe redactado por el enviado del Ministerio de Agricultura que será presentado en el próximo Consejo de Ministros, a celebrar el día 30 en el Pazo de Meirás, se informará de los perjuicios económicos del último temporal y asimismo de la necesidad del empleo de tratamientos fugitivos para evitar la propagación de las enfermedades criptogámicas en las vides, agríos y frutales, no totalmente destruidos; e igualmente de la poda del material vegetal dañado por el pedrisco, con vistas a su posible regeneración. El Ministerio de Agricultura, según dice el señor Jaquotot, trata de localizar las tormentas por radar, con objeto de tomar medidas

precautorias que impidan el que se produzcan nuevos daños en los cultivos. Por lo que se refiere a las inundaciones, mal endémico en Levante, estima el Presidente del INIA que se hace precisa la colaboración interministerial, primordialmente con el Departamento de Obras Públicas para encauzar ríos, realizar dragados y obras hidráulicas que imposibiliten los desbordamientos dañinos del agua. Finalmente considera e Iseñor Jaquotot que en este temporal ha sido más perjudicial el pedrisco esporádico en los campos españoles que las inundaciones, y resalta que el Gobierno procederá posiblemente a conceder moratorias, créditos especiales, y subvenciones para ayudar a los agricultores afectados en sus cultivos.

SAN SEBASTIAN

Dos miembros de ETA gravemente heridos en enfrentamiento con la fuerza pública

Un par de horas antes habían disparado a bocajarro contra un policía armado

EN EL TIROTEO FUE ALCANZADA POR BALA UNA NIÑA DE SIETE AÑOS

SAN SEBASTIAN, 28. — Dos individuos han resultado gravemente heridos en un enfrentamiento con la fuerza pública, ocurrido a las 13:30 de hoy, en las afueras de San Sebastián. El enfrentamiento se inició por parte de los heridos, que avistaron a la fuerza pública que rastrea las inmediaciones persiguiendo a los dos fugitivos que dos horas antes habían herido a un Policía Armado, a la salida de la variante de San Sebastián. A las nueve y media de la mañana, en la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial de Guipúzcoa, del barrio Bidebieta-Paz, se cometió un atraco. Una señora penetró en la sucursal de la Caja de Ahorros, con el fin de llevar a cabo una operación bancaria. Al notar la ausencia del empleado y oír sus gritos dio la alarma. Inmediatamente, las fuerzas del orden público reforzaron sus dispositivos de control. Sobre las once y cuarto, a la entrada de la variante de San Sebastián, en el lugar denominado Anergia, un "jeep" de la Policía Armada dio el alto a un vehículo, que infundió sospechas a los agentes.

El cabo al mando de la unidad se acercó al vehículo —un "Seat 124", matrícula M. 676.184, de color rojo— que estaba ocupado por dos jóvenes. El vehículo pareció que iba a detenerse, pero cuando se acercó el cabo, los dos individuos hicieron fuego e hirieron a un Policía Armado. Después de haber disparado emprendieron veloz huida. El Policía Armado resultó herido por una bala de rebote en una ingle. Fue trasladado a la Cruz Roja, donde se le curó de urgencia y luego se le condujo al Hospital Militar, donde ha quedado ingresado, aunque su estado no es grave.

IDENTIFICADOS

SAN SEBASTIAN, 28. — Han sido identificados los dos individuos que han resultado gravemente heridos en un enfrentamiento con fuerzas del orden público en las afueras de San Sebastián. Se trata de José Antonio Armendia Artola (a) el "Tupamaro" y "Dumpe", de 23 años de edad, natural de Guipúzcoa, miembro de E. T. A. (V Asamblea). Este activista, al parecer, intervino en el atraco a la factoría C. A. F. de Beasain, a finales de mayo del presente año. Se cree que también está implicado en el asesinato del Cabo I de la Guardia Civil Gregorio Posadas Zurruñ, ocurrido el 4 de abril de este mismo año, en Azpeitia. En julio de 1973 fue requerido por el Juzgado Militar de San Sebastián, como autor de un delito de terrorismo. Este es el activista cuyo estado es gravísimo, ya que sufre una herida en la cabeza. El otro herido es José María Arruabarrena Esnaola, de 25 años de edad, que al parecer también está vinculado a la organización E. T. A. Natural de Villafraanca de Ordicia (Guipúzcoa), y residente en Francia desde hace año y medio.

CERCO EN EL MONTE

Minutos después, fue encontrado el vehículo abandonado en el kilómetro 25,900 de la autopista Bilbao-Behovia, por lo que se supuso que los dos ocupantes habían huido al monte. Inmediatamente, se cercó un área de unos 20 kilómetros cuadrados y se dieron batidas por un terreno de accidentada orografía, estrechándose el cerco en dirección a San Sebastián. Alrededor de la una y cuarto de la tarde, en la falda del Monte Igeldo, en un lugar próximo a la Residencia Sanitaria "Pakea", dos individuos que iban andando, al ver a la fuerza pública, abrieron fuego. A esta agresión respondieron los miembros de la Guardia Civil y Policía Armada.

Los dos jóvenes emprendieron una rápida huida a pie hacia la Avenida de Tolosa, donde fueron cercados y nuevamente hicieron frente a las fuerzas de seguridad, que los hirieron gravemente cerca de la fábrica de cervezas "El León". Rápidamente fueron trasladados al Hospital Militar y, posteriormente, a la Residencia Sanitaria de Nuestra Señora de Aranzazu, de la Seguridad Social, donde han quedado ingresados. Uno de ellos se encuentra en gravísimo estado y el otro gravemente herido.

NIÑA HERIDA EN EL TIROTEO

A consecuencia del tiroteo registrado en la Avenida de Tolosa, resultó herida una niña de siete años, hija de un Sargento de la Guardia Civil, que se encontraba a unos 400 metros del lugar del tiroteo, en una parada de autobús. Una bala le atravesó la zona muscular de la pierna, produciendo una herida de escasa consideración.

A los dos individuos les fueron ocupadas dos metralletas "M-11", arma que acostumbra a utilizar la organización E.T.A., y dos pistolas "Firebird-Parabellum", con sus correspondientes cargadores, así como 57.300 pesetas. Parece ser que estos dos individuos heridos en el enfrentamiento con la fuerza pública no tenían relación con el atraco perpetrado en la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial de Guipúzcoa.

De los dos heridos, uno de ellos carecía de documentación, y al otro se le ocupó un pasaporte de la República de Chile a nombre de José Antonio Fuenzalida Reyes válido hasta el 24 de junio de 1975 y una cédula de identificación fiscal del Consejo de la Municipalidad de Montevideo, al mismo nombre. Se cree que estos documentos no corresponden al individuo que los portaba, aunque si la fotografía, en la que el portador aparece con gafas. La policía realiza investigaciones, para mediante las huellas dactilares, identificar a los dos heridos.

Este tercer individuo logró alcanzar la lancha, que huyó mar adentro sin que haya podido ser localizada.

TIROTEO DESDE UNA LANCHAS

SAN SEBASTIAN, 28. (Cifra). — Dos individuos, a bordo de una lancha con motor fuera borda, sostuvieron un tiroteo con una pareja de la Guardia Civil el pasado lunes, según se ha podido saber hoy. Los dos individuos que se encontraban en la lancha, matriculada en Niza, infundieron sospechas a una pareja de la Guardia Civil, por lo que ordenó que se acercasen hasta la orilla; pero no obedecieron la orden y pusieron proa mar adentro. Otro individuo, que en este momento se encontraba en la playa totalmente vestido, se lanzó al agua y se puso a nadar en dirección a la embarcación mientras que los dos ocupantes de esta lancha fuego contra la pareja de la Guardia Civil. Este tercer individuo logró alcanzar la lancha, que huyó mar adentro sin que haya podido ser localizada.

SUCESOS EN MALLORCA

Desaparecido de su domicilio

Desde el pasado domingo a primeras horas del día, falta de su domicilio en nuestra ciudad, calle Escursach, núm. 28, el joven de 15 años de edad, Diego Martínez Ortega, enfermo mental. El muchacho tiene una estatura aproximada a 170 metros, de complexión delgada, pelo negro corto y ojos grandes también negros. Su hablar es defectuoso. Vestía al salir de su casa, pantalón azul claro y camisa marrón con rayas blancas. Calzaba zapatos marrones. Va indocumentado, carece de dinero y llevaba un reloj de pulsera. Puesto que de la desaparición se ha formulado la correspondiente denuncia a la autoridad, si alguno de nuestros lectores sabe de su paradero puede dirigirse directamente a los familiares y ponerlo en conocimiento de la Policía.



Sobre la pista del turismo cuyo conductor se dió a la fuga

TRAS ARROLLAR Y DAR MUERTE A UN MOTORISTA EL SABADO EN EL POLIGUÑO

Respecto al mortal accidente de circulación registrado la medianoche del pasado sábado en el camino viejo de Burriola, a la altura del que lleva a Son Cladera, en el que un motorista había caído al suelo fue arrollado por un turismo cuyo conductor se dió en cobarde y vergonzosa huida, hemos tenido noticia de que, al parecer, los investigadores del caso se hallan sobre una buena pista para dar con el vehículo y también con la persona que lo conducía. La información no tiene si quiera el carácter de oficiosa, porque las indagaciones se llevan a cabo con la mayor reserva. La recogemos, pues, a título de rumor. Se nos dice que varios turistas cuyas características encajan con las huellas y otros detalles que pudieron recogerse en el lugar del suceso tras minuciosa inspección ocular,

han sido controlados y que la atención se centra ahora en dos de ellos. Vehículos y conductores están sometidos a una estrecha vigilancia, para llegar a determinar cuales son sus habituales andanzas y las actividades desarrolladas en las horas anteriores y posteriores al suceso.

Huelga decir que deseamos a los investigadores el mayor éxito y que a la mayor brevedad lleguen a esa identificación total en que están empeñados y sea dada a conocer la identidad del desconocido, cuyo comportamiento no alcanzamos a comprender cuando todo hace suponer que el motorista cayó por sí solo al suelo y al quedar tendido sobre la calzada al paso del turismo, se dió la fatalidad de ser por éste arrollado y sin más responsabilidades para el conductor.

COLISION DE TURISMOS EN EL MIRADOR DE SANTA PONSA

TRES HERIDOS DE DISTINTO PRONOSTICO

En la tarde de ayer y en Mirador de Santa Ponsa entraron en violenta colisión un "RE 12" de matrícula francesa y un "850" matrícula de Palma. El coche extranjero salió despedido y fue a golpear contra un transformador. De los ocupantes de ambos vehículos resultaron heridos de distinto pronóstico don José Ortiz, que sufrió fractura de femur y de clavícula; Ma-

ría del Pilar Cerrato, contusiones en distintas partes del cuerpo y Casimira, luego, que presentaba una herida sangrante en la cabeza. Personal sanitario de las tropas de socorro de la Cruz Roja de los puestos de Palma Nova y Portal Nous se trasladaron al lugar del accidente para prestar asistencia a los heridos, y trasladarlos luego a una clínica de nuestra ciudad, en la que quedaron ingresados.

FUE ENCONTRADO EN UN BAUL EL CUERPO DE UNA MUJER DECAPITADA

LA CABEZA NO HA SIDO HALLADA

SHRUBLAND (Inglaterra). — El cuerpo de una mujer decapitada fue encontrado esta mañana por la policía, encerrado en un baúl y tras un examen forense se llegó a la conclusión de que la víctima debía llevar muerta unas tres semanas. El cuerpo estaba atado y la cabeza, que no ha sido encontrada, había sido cortada por el cuello. DESARMO Y ROBO

UN PUENTE DE HIERRO

SANTA FE (Argentina), 28. (Efe). — Un puente de hierro ha sido robado en una localidad de esta provincia. El principal autor de la insólita "operación-puente" ha sido detenido. Al parecer, Teófilo Martínez, detenido por los efectivos de seguridad, ha confesado ser autor del hurto; explicó que trabajó durante toda una noche hasta desarmar el puente —situado en un camino secundario sobre el arroyo San Antonio—, y que los hierros del mismo los había vendido como chatarra. Las autoridades buscan ahora a los "colaboradores" de Martínez, ya que se supone que él sólo no realizó el "trabajo".

Méjico. — Un bombero resultó muerto y otras veinte personas gravemente heridas, diez de las cuales agonizan, después de producirse un incendio intencionado en una gasolinera de esta capital en la que ardieron 55 mil litros de combustible en ella almacenados. Se sucedieron cuatro explosiones de origen desconocido que produjeron la muerte de uno de los bomberos y las heridas a veinte personas que colaboraban en la extinción del incendio. Al parecer, según testigos presenciales, un miembro del sindicato de camioneros, Juan García González, es el responsable del siniestro en la gasolinera que pertenece al citado sindicato. Algunas personas declararon que vieron a Juan arrojar una cerilla encendida sobre los conductos de la gasolinera.

El Cairo: 23 heridos

Enfrentamiento entre unos hinchas y la policía

El Cairo. — Unos furibundos "hinchas" de fútbol egipcios se enfrentaron violentamente con la policía cuando ésta les impedía la entrada en el estadio de Zaamalek donde se enfrentaban dos equipos egipcios. En el altercado se produjeron 23 heridos y 30 detenciones. Ocupadas las 15 mil plazas del estadio, la policía trataba de impedir la entrada de más personas en previsión de accidentes.

EL EQUIPO ESPAÑOL, VENCEDOR DE LA COPA VALERIO



Hemos recibido la grata noticia de la conquista de España de la Copa Valerio de Tenis, trofeo éste, que está reservado para jugadores menores de 18 años. Tuvimos la satisfacción de entrevistar para ustedes al capitán del conjunto don Gabriel Guix, con motivo de la venida de su equipo a participar en el torneo organizado por el Gran Playa Tennis Club, con brillantes resultados para ellos, y ya entonces mostraba una gran confianza en su conjunto. No se ha visto defraudado y han confirmado su pronóstico.

Como ya decíamos, la Copa Valerio se juega por eliminatorias de cinco partidos, cuatro individuales protagonizados por distintos jugadores y un doble. El equipo español estaba formado por Miguel Mir, A. Capitán, Lorenzo Fargas, Jesús Torralbo y Jesús Estrada, y los últimos resultados han sido los siguientes: Ocleppo (Italia) vence a Miguel Mir, por 6-4 y 6-3, Torralbo (España) a Vattuone por 9-11, 6-4 y 6-3 y A. Capitán a Marchetti, por 6-4, 6-3.

Desde estas columnas, felicitamos al joven equipo español y a su capitán.

(En la foto de Izquierdo, el equipo español vencedor de la Copa Valerio, con su capitán don Gabriel Guix).

R. TUDELA

Lea «BALEARES»

DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

Escuela de Maestría Industrial

PRUEBAS DE MADUREZ

Por Resolución de la Dirección General de Formación Profesional y Extensión Educativa del 31 de Julio (B.O.E. del 14 agosto ppdo.), se convocan Pruebas de Madurez para la obtención del Título de Oficial Industrial o de Formación Profesional del Primer Grado, en las siguientes especialidades:

OFICIALIA INDUSTRIAL

Ajustador. — Tornero. — Fresador. — Soldador - chapista. — Instalador-Montador. — Bobinador-Montador. — Frigorista. — Electrónico. — Ebanista-Carpintero. — Mecánico automóvil. — Electricidad automóvil. — Delineante construcción. — Zapatero. — Guarnecedor. — Cortador-Patronista. — Gobernanta. — Ayudante Cocina. — Ayudante Servicios.

Formación profesional de primer grado. — Especialidad: AUXILIAR ADMINISTRATIVO PLAZO DE INSCRIPCION

La inscripción para presentar en las Pruebas podrán realizarse en los Centros Oficiales de Formación Profesional hasta el próximo día 7 de Septiembre.

REQUISITOS Y DOCUMENTOS

- a) Haber cumplido, como mínimo, 18 años de edad al efectuar la inscripción.
- b) Haber desempeñado, como mínimo, durante un periodo de

dos años una actividad profesional.

c) Solicitud según modelo normalizado que se les entregará en los Centros Oficiales de Formación Profesional.

d) Documento Nacional de Identidad y fotocopia del mismo para su consulta.

e) Certificación de la empresa donde presta o haya prestado sus servicios, visada por la correspondiente Delegación de Trabajo o, en su caso la Hermandad Sindical correspondiente.

Se abonará por derechos de exámenes la cantidad de CIEN PÉSETAS.

NOTA IMPORTANTE

A todos los que deseen matricularse se les ruega que con toda urgencia para evitar demoras en la expedición del visado en la Delegación Provincial del Trabajo pasen por la Secretaría de este Centro todos los días laborables desde las 10 a las 13 horas y de las 17 a las 19 horas antes del día 7 de Septiembre próximo, para entregarles un impreso que deberán acompañar a la Certificación de la Empresa para solicitar el visado antes citado.

En la Secretaría del centro y en el horario antes citado, se les informará de todo cuanto esté relacionado con la matriculación.

Palma de Mallorca a 28 de agosto de 1974.

EL DIRECTOR

COLABORACION

LA ULTIMA MIRADA

Por JOSE LUIS MARTIN ABRIL

El aeropuerto internacional de Madrid-Barajas era una verbena la otra noche. Con sus precedentes y consecuencias tristes y alegres. Un aeropuerto es un lugar que puede resultar definitivo en la feria de las almas, en la lucha por la existencia, en el porvenir. En el aeropuerto se mezcla la razón con la inconsciencia el vértigo con el dolor.

A los que se iban a otros países se les vendía una serie de artículos inútiles: espadas de Toledo, sombreros, cinturones, figuras de madera, recuerdos españoles, cajas de cerillas con motivos anacruces. Se compraba por comprar. Tal vez porque había que entretener el tiempo, el nerviosismo o la inseguridad. Era, sí, la verbena de la despedida. Dentro de unas horas, Puerto Rico, Chile, El Salvador... Y una vida diferente.

En el gran salón del aeropuerto, mucha gente y mucho calor. Unas personas cantaban; otras tocaban la guitarra; los mayores palidecían por momentos. Y los niños dormían, comían caramelos y algunos lloraban. ¿Por qué? No se sabe nada en ciertos instantes. Ni la razón de reír ni la tristeza de llorar. Era, allí, la vida que se trasladaba. A ganar o a perder. Tampoco se sabe. Unos se marchaban y otros estábamos nada más que para despedir, para quedarnos sin algo.

Como si se tratase de una especial representación teatral, muy bien ensayada, en la sala se formó un corro de veinte o veinticinco personas. Y como si se intentase jugar a la ruleta de la despedida, quienes se iban — dos mujeres insignificantes — fueron abrazando un arquillero, con emoción de risas y de lágrimas, a todos los que formaban el corro de la dolorosa verbena.

Muchas monjas, algunos sacerdotes, gente de la trivialidad, del lujo, de la pobreza y de la indiferencia, componían en la noche alta del aeropuerto una estampa multicolor, falsa en

ocasiones, precipitada y desigual. Las religiosas — religiosas de cromo, recordatorio y estampa — hablaban con señoras generosamente descoladas. El contraste no podía ser más espectacular. Fantomima o revista.

Los niños se caían de sueño. El político abría y cerraba la cartera de ejecutivo con cierto nerviosismo ante otros políticos. Se cambiaban documentos de última hora y se cambiaban de gafas. Recomendaciones y advertencias. Era menester dejar bien cubierta la ausencia.

Un poeta joven leía versos en la imposible intimidad que se pretendía a otro poeta, ya cansado de tierras, de mares y navegaciones. Eran las dos de la madrugada. O las dos de la noche, que es más exacto decir. La madrugada vendría después, con el aclarar del alba.

Nos dicen que las atenciones de despedida se hacían multiplicado, que aquel joven había aceptado el cariño de los suyos entre vino, cerveza y coñac. Y el joven que se iba, estaba un poco mareado. No sabía bien lo que decía. Le caía el sudor por la frente y en los ojos del viajero se notaba el ardor triste del alcohol. Vamos, que se le había ido la mano. Pertenece a los de nuestra despedida. Era un buen muchacho que se marchaba con una cruz en la solapa de la americana a hacer el bien en otras tierras, a pregonar la bondad y el amor al prójimo. Y sí, se marchaba con unas copillas encima. Sin importancia. Pero a mí se me quedó incrustada en el alma la última mirada del navegante. Era una mirada entre dolorida y esperanzada; mirada de miedo, de melancolía. Ya estaba en la cola que le llevaría al avión. Y no miraba a nadie que, tal vez, sea la mejor, la más profunda mirada. Yo creo que se miraba a sí mismo. Esa última mirada de la despedida, un tanto alcohólica, era un verdadero misterio que a mí me está llenando de incertidumbre. Fundamentalmente la mirada se iba hacia el suelo.

(PYRESA)

«Air Spain» no acepta pasajeros de la agencia Falke, hasta no cobrar los millones que le adeuda En Hamburgo, la charter española no transportó, el lunes, día 26, a los pasajeros de Falke

El tenso clima del turismo que se vive en este verano, parece complicarse aún más, ahora por el enfrentamiento entre una compañía charter española, concretamente Air Spain y la agencia de viajes danesa Falke Resor. Pero todo no se limita a esa desavenencia, sino a los insistentes rumores de que Falke cerraría sus puertas, aunque sobre esto último, y hasta el momento de escribir esta crónica, no hay nada seguro.

Esto ha determinado la separación de Falke y Air Spain, pues la compañía charter española está decidida a no aceptar a los pasajeros de Falke, hasta que no se cumplan las condiciones impuestas, y se salde la enorme deuda existente.

— Nuestra decisión no merma a los turistas, pues, es seguro que los clientes de Falke, que se dice ha cerrado o está por cerrar, serían absorbidos por la agencia alemana M-S. La Falke nos enviaba pasajeros desde Billund y Copenhague, en Dinamarca, y de Hamburgo, en Alemania.

— Ese fue el motivo por el que el lunes día 26, un avión nuestro no trajo de Hamburgo a Mallorca, a un nuevo grupo de pasajeros de la Falke — nos dice el señor Toll.

El señor Toll nos cuenta que el lunes día 26, cuando el pasaje de Falke no fue aceptado por Air Spain, por el motivo ya citado, hubo protestas del público, al cual se le explicó las causas, pero que la prensa y la televisión hicieron eco de este hecho. Asimismo, que los diarios de Copenhague han descargado sus «baterías» contra Air Spain.

— Los directivos de Falke, se han encargado de contar su versión para desacreditarnos. Pero la única realidad es que no volamos para ellos porque hay una deuda muy gorda, y porque sabemos que están al borde de la quiebra. El señor Toll, nos hizo saber que abogados daneses de Air Spain, han intervenido ya en ese desagradable incidente.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Francisco Ripoll Pastor

Que falleció ayer, a la edad de 53 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, M.^a Francisca; hijos: Francisco, Juan Manuel, José Antonio y Pedro; madre, Margarita, y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy jueves, a las 20'30 horas, en la Iglesia Parroquial de San Nicolás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: CONQUISTADOR, 7 -1.º No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

HA MORT CRISTIANAMENT

En Joan Bauzá Massanet

E. P. D.

els seus afligits fill Sebastià, nora Maria Medrano, netes Antònia, Leonor, Montserrat, Ana M.^a i Maria, cunyats, cunyades i família preguen als seus amics l'assistència a les exequies i funeral que es celebraran avui dijous, a las 11 del matí a la Parroquia de Sant Alonso Rodríguez de ciutat

Casa mortuoria: MARGARITA CAIMARI, 3 - 6.º Ciutat.

El Excm. i Rvd. Sr. Bisbe de Mallorca s'ha dignat concedir indulgencies en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña ANGELICA ZAFRA FIGUEROA

(VDA. DE SEBASTIAN SANCHEZ)

Que falleció ayer (28), a la edad de 73 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos: Juan, Filo, Isabel y Consuelo; hijos políticos: Petra Miralles, Jim Thompson, Julián Rado y Juan Riera; nietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funerales que se celebrarán hoy, a las 6 tarde, en la Iglesia de la Santísima Trinidad, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Bartolomé Rosselló Florit

(ANTIGÜO PROPIETARIO "BAR PULLMAN" - BODEGA SAN ANTONIO)

Que falleció ayer, a la edad de 66 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, Teresa Tenorio; hermanos: Miguel, María, Catalina y Gerónima; hermanos políticos: Andrés Juana y Catalina; sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy jueves día 29 a las 19'30 horas, en la Iglesia Parroquial de San Sebastián, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: AVDA. SAN FERNANDO, 91 - 7.º C. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Ofrecen Empleo

VARIOS

(32.070) MERITORIO se necesita en Colmado Colón. Santo Domingo, 15. (10)

(32.069) PRECISAMOS operarias para taller de piel. No se necesita experiencia. Avenida Calvo Sotelo, 115. El Terreno. (16)

(32.055) SE NECESITA hombre para trabajo fácil a destajo, bien retribuido. Telf. 216094. (12)

(32.073) Panadería CLADERA necesita oficial 3º pastelero y oficial 3º panadero. Calle Obispo Campins, 26. (10)

(32.036) SE NECESITA señorita para instituto de Belleza, J.R. Sueldo a convenir. Informes: Pasaje Can Curt, 11, B. Si no sabe se le enseñará. (23)

(32.029) FARMACIA, necesita ayudante o auxiliar, con referencias. Tel. 230610. (10)

(32.028) SE PRECISAN señoras y mozas para limpiezas. Llamar de 6 a 8 tarde. Teléfono 227655. (15)

(32.035) SE PRECISA repartidor carnet 2º. Se precisa mozo almacén. Papeles Pintados Gay. Plaza Madrid, 11. (10)

(31.998) SE NECESITA lavacoche con carnet de 2º. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (10)

(31.940) SE NECESITA oficial para ayudante panadero. Para informes: Teléfono 274943. (12)

(31.991) ALMACEN de droguería y perfumería precisa persona. ambos sexos. Concertar entrevista al Telf. 217530.

31.596. SE NECESITAN mujeres para lavandería. Indtli sin experiencia. Teléfono 281016. (10)

SE PRECISAN señoras para limpiezas. Paseo Mallorca, n.º 44-2.º entlo. D. teléfono 227655. (14)

(31.605) SE NECESITA profesor de Auto Escuela. Para informes: Llamen al 222759. (11)

(32.095) SE NECESITAN enfermeras auxiliares. Teléfono 231647-8. Llamar de 16 a 18 horas. (50.525)

Persona activa
Sueldo y buenas condiciones. trabajo todo el año, imprescindible veh. Informes Plaza España 97, entlo De 11 a 12.

(32.094) **PASTELERO AYUDANTE**
Trabajo todo el año. Sueldo a convenir. Apartamento gratis. Presentarse Pastelería CATALUNA. gran centro Comercial SANTA PONSA

(32.094) **CAMARERO AYUDANTE**
Trabajo todo el año. Santa Ponsa. Presentarse: Pastelería Cafetería CATALUNA. Gran Centro Comercial. frente Deyá.

COOPERATIVA AGROPECUARIA DE MALLORCA

(32.034)
- Concurso para cubrir 1 plaza de Auxiliar Administrativo.
- Solicitudes por escrito incluyendo «currículum vitae» hasta el 31 de los corrientes en las Oficinas calle Velázquez, n.º 6, 2.º
- Horario: de 8 a 15 horas.
- Honorarios, a convenir, según aptitudes.

IMPORTANTE EMPRESA SOLICITA SECRETARIA ALEMANA HABLANDO ESPAÑOL.

(32.045)
Concertar entrevista Tel. 22 69 42 ó 21 03 55, de 8 a 15 horas.

INTERESAN PERSONAS

(32.061)
Hablen, escriban correctamente inglés, alemán y máximo lenguas escandinavas. Han de mantener relaciones con agencias de viajes de dichos países. Demostrar amplias relaciones comerciales en los mismos, o representar ya, actualmente, firmas.

Objetivo. Crear sección anglo-americana, alemana y escandinava.
Referencia: Sr. CERQUEIRO, Mañanas Telf. 23 60 86. Tardes teléfonos Viajes Azor.

SE PRECISAN COCINEROS ESPECIALIZADOS

(32.027)
CUARTO FRIO; TRABAJO TODO EL AÑO. SALARIO A CONVENIR
Dirigirse por escrito adjuntando referencias Al Sr. ALVAREZ. Santa Catalina de Siena, 4. (Los Geranios). - Palma.

TORREMAYOR OLMA, EXPLOTACIONES TURISTICAS, S.A.

(32.041)
SE NECESITA:
- 1 FAJIN.
- 1 CAMARERA PISOS.
Teléfono: 23 85 40 - 41 - 42 - 43 - 44 - 45.

PINCHE ADELANTADO Y FREGAPLATOS

(32.051)
TRABAJO TODO EL AÑO
URGE HOTEL CONSTELACION. TEL. 23 02 46.
(31.602) **HOTEL OASIS**
Ca'n Pastilla - Abierto todo el año. Necesita: CAMAREROS Y AYUDANTES DE COMEDOR PERSONAL MASCULINO O FEMENINO. TELEFONOS: 26 01 50 26 13 16.

IMPORTANTE EMPRESA EXCLUSIVAS: PRECISA AGENTES VENTAS

(32.001)
SE REQUIERE:
- Introducción en hostelería.
- Buena presencia.
- Responsabilidad.
- Vehículo propio.
SE OFRECE:
- Puesto estable.
- Fijo mensual.
- Comisiones.
- Apoyo publicitario.
- Primas productividad.
- Posibilidad ascenso.
- Seg. Soc. Agrup. Sind. Representantes Comercio.
Presentarse al Sr. Fernández, C/. Monseñor Mairata, n.º 1 - Son Sardina, de 10 a 12 h.

(32.013) **HOTEL CAPI**
C/. Costa Brava, 7. - SOMETIMES PRECISA:
- AYUDANTE BAR
- BARMAN y
- MUJER LAVANDERA.
Para información dirigirse al mismo Hotel.

(32.007) **HOTEL BEVERLY PLAYA**
Urbanización «La Romana». Puguera (Calviá). PRECISA:
- SUBCAMAREROS.
- AYUDANTES DE COMEDOR. PARA TODA LA TEMPORADA.
Presentarse ante el Jefe de Comedor Sr. ARTIDA.

(32.011) **VIAJES ASTRAL**
SOLICITA SRTA. RECEPCIONISTA HOTEL con nociones de guía transferista. Imprescindible alemán. Trabajo asegurado todo el año. Presentarse de 18'30 a 20 h. en Pelaires, 109, esquina Plaza de la Reina.

(31.716) **CAMARERAS DE COMEDOR**
Trabajo todo el año. Se necesitan en HOSTAL AGUAMARINA. - PORTALS NOUS Telf. 67 50 75.

(32.022) **HOTEL SITO EN EL ARENAL**
ABIERTO TODO EL AÑO. PRECISA:
- 1 FAJIN.
- CAMAREROS COMEDOR.
- AYTES. CAMARERO COMEDOR.
- AYTES. CAMARERO BAR.
Interesados presentarse en Hotel TIMOP. La Perla, s-n. EL ARENAL. - Tel. 26 31 36.

(31.973) **AVIS ALQUILE UN COCHE S.A.**
NECESITA PARA SUS TALLERES CENTRALES LAVACOCHE CONDUCTOR Interesados llamar al teléfono número 26 19 40 y 26 19 41, preguntando por el Sr. Angel Pérez o Sr. Jorge Pons.

(31.801) **BAR-RESTAURANTE AEROPUERTO SE PRECISAN**
SUBCAMAREROS P. mes 18.000 ptas.
AYUDANTES P. mes 13.000 ptas.
FREGADORES P. mes 8.500 ptas.
Presentarse Departamento de Personal, de 10 a 14 y de 16 a 18 horas.

(31.978) **HOTEL EN CALA RATJADÀ**
PRECISA:
AYUDANTES Y PINCHES COCINA CAMARERAS PISOS Y AYUD. CAMARERO. Telf. 56 34 53 - 56 32 40.

(31.952) **PARA OFICINA**
PRECISAMOS PERSONAL FEMENINO Conocimientos mecanografía archivo y ficheros. Exigimos dotes de mando y organización para ocupar cargo responsabilidad. Escribir con máximo referencias, de puño y letra al Apartado 388, Palma, indicando teléfono para concertar entrevista.

(31.982) **AYUDANTE SERVICIO TECNICO**
Y CAMARERAS DE PISOS SE NECESITAN EN HOTEL DON MANOLO - Magalluf. Teléfono: 68 06 00 - 04.

(31.820) **HOTEL PLAYA GOLF**
Playa de Palma
NECESITA:
- AYUDANTES COMEDOR.
- APRENDICES COMEDOR.
Dirigirse al mismo Hotel Tel. 26 26 50. ABIERTO TODO EL AÑO

(31.685) **HOTEL TIUNA PARK**
En Playas de Palma. - Tel. 26 18 76 Abierto todo el año necesita: AYUDANTES Y CAMARERAS DE COMEDOR. BUEN SUELDO

(31.897) **CAMARERA DE PISOS**
SE PRECISA (Trabajo todo el año) EN HOTEL CAPITOL PZA. ROSARIO, 8 (Centro Ciudad)

(31.950) **HOTEL CRISTOBAL COLON**
Playa de Palma
PRECISA PINCHE

(30.641) **HOTEL NIAGARA**
Precisa:
CAMARERAS DE PISOS
CAMARERAS DE COMEDOR
PINCHES
SUELDOS INTERESANTES
Informes: Teléfono 26 09 00

(31.859) **AUTOVENTAS**
Necesita importante empresa de alimentación líder en el mercado nacional, precisa para su Delegación de Palma.
OFRECEMOS:
- Integración en la Compañía.
- Trabajo en equipo.
- Sueldo fijo.
- Incentivos sobre ventas.
- Grandes posibilidades de promoción.
- Entrenamiento por parte de la Emprta.
SE REQUIERE: Seriedad profesional, total dedicación, deseos de superación permiso de conducir de segunda clase.
Interesados dirigirse al Telf. 23 21 99.

(31.893) **DEPENDIENTAS**
Para BOUTIQUE PIEL hablando con corrección alemán, se precisan para nuestras dependencias de JOSTA DE LA CALMA, PAGUERA y CAMP DE MAR. sueldo y porcentajes sobre ventas a convenir según aptitudes. - Presentarse en: BOUTIQUE «LAYA» - Carretera Andraitx PAGUERA. - Junto mini-golf. - Tel 68 68 12.

(31.896) **PATRONISTA**
Se necesita para taller de CONFECCION DE SEÑORA. - Presentarse: calle Adrián Ferrán, 35-A. - Palma.

(31.860) **NECESITO OFICIAL SEGUNDA PLANCHISTERIA**
Razón: MARIANO CANALS, 46.

(31.773) **REPARAUTO, S.A.**
Servicio oficial Fiat - Seat
PRECISA:
- MECANICOS OFICIALES 1.º
- CHAPISTAS OFICIALES DE 1.º y 2.º
SE OFRECE:
- Sueldo más incentivos. Jornada de lunes a viernes.
Interesados presentarse en C/ Aragón, s-n. (Rafal).

(31.663) **AYUDANTES DE CAMARERO**
Salario más muy buena gratificación de verano. - HOTEL OLEANDER - Playas de Palma. Frente Balneario n.º 4.

(31.899) **AYUDANTE COMEDOR**
Se necesita urgente. BUEN SUELDO. Informes: HOSTAL BON ESTAR - Ciudad Jardín. Calle Mingueta, s-n.

(32.077) **Son Caliu Hotel**
PALMA NOVA - ABIERTO TODO EL AÑO. Necesita: FREGA PLATOS y SECA CUBIERTOS. Interesados presentarse en el hotel.

(32.086) **EMPRESA CONSTRUCTORA**
Precisa OFICIALES Y PEONES A JORNAL. Informes: Paseo Marítimo, 146 entlo. A.

(32.103) **HOTEL CRISTOBAL COLON**
Parcela, s-n. - Precisa: LAVAPLATOS

(32.075) **IMPORTANTE EDITORIAL**
Precisa PROMOTOR LIBRERIAS (Visita y promoción en Librerías)
REQUERIMOS:
- Dedicación a media jornada (mañanas o tardes).
- Don de gentes.
- Buena presencia.
- Experiencia comercial.
- Formación a nivel Bachiller.
OFRECEMOS:
- Fijo más comisión.
Interesados llamar hoy al Telf. 225676, de Palma, para concertar entrevista.

(31.546) **CAMARERAS DE PISOS**
7.500 ptas. y SUBCAMAREROS: 9.200 ptas. necesita HOTEL LANCASTER. Telf. 262400 - Playa de Palma.

¿BUSCA TRABAJO?

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL PRECISA VARIOS SEÑORES POR AMPLIACION DE SU DEPARTAMENTO DE VENTAS.
Pedimos hombres correctos en su vestir honrados, dinámicos y con ambición económica. Ingreso acorde a su valía personal.
Rogamos nos visiten aquellos que actualmente estén buscando empleo ya que serán incorporados de inmediato.
Serán atendidos hoy en Vía Alemania, 10, despacho 9. - Horas de 10'30 a 13 y de 17 a 20.

(30.247) **Hotel ILLETAS**
PRECISA CAMAREROS. - Tel. 23 35 45.

(32.063) **HOTEL PALMA NOVA**
En Palma Nova - Teléfono 68 14 50.
Precisa: MUCHACHO PARA ATENDER CENTRAL TELEFONICA.

(32.038) **IMPORTANTE INMOBILIARIA PRECISA: SECRETARIA**
- Experiencia en Contabilidad.
- Mecanografía y archivo.
- Muy buenas condiciones.
Tels. 22 26 40 y 22 17 89.

SE NECESITA
Matrimonio de domésticos para Chalet. Informes: Tels. 22 56 10 y 22 51 37.

BUSCAMOS
Persona que pueda llevar con responsabilidad un puesto de portera. Edad: 35 a 55 años. Región: CAPDEPERA. - Telefonar por la mañana al n.º 56 33 59.

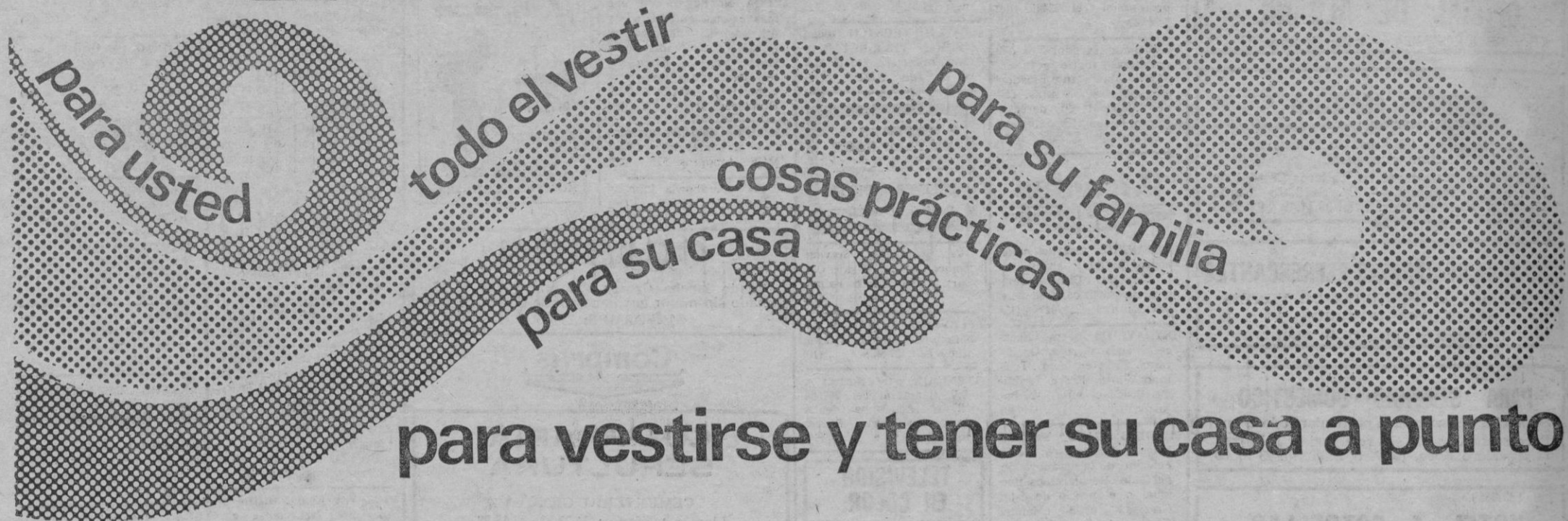
(31.891) **PARA HOTEL**
SE PRECISA: CAMAREROS Y AYUDANTES COMEDOR CAMARERAS PISOS Y MUJERES LIMPIEZA SUELDOS MUY INTERESANTES. Informes: C/. Menorca, 22-1.º Palma.

(32.052) **CAMARERAS PISOS**
TRABAJO TODO EL AÑO, URGE HOTEL CONSTELACION. - TEL. 23 02 46.

DESDE MAÑANA... LAS AUTÉNTICAS REBAJAS

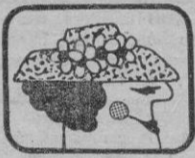
Roxa*lar

San Miguel, 123



CABALLERO

	PTAS.
TRAJES	150
TRAJES CALIDAD	395
CHAQUETAS	199
CAMISAS CABALLERO	99
CAMISAS ENTALLADA	175
CAMISAS PUNTO M/C	295
CAMISAS PUNTO M/L	395
PANTALON CABALLERO	
TERLENKA	199
VAQUERO	150
PANTALON ACAMPANADO	
CALIDAD	475
PANTALON CLASICO CABALLERO	350
JERSEYS CABALLERO	75
JERSEYS CUELLO CISNE	159
CUBANAS CABALLERO	495
PRENDA VERANO	395
CAZADORAS	350
PIJAMAS CABALLERO	295
BAÑADOR CABALLERO MARCAS	99
CALCETIN CABALLERO	30
CALCETIN UNISEX	40
CALCETIN HILO	55
PAÑUELO CABALLERO	23
SLIP CABALLERO PERFORADO ...	50



SEÑORA

	PTAS.
CAMISON SRA.	175
COMBINACION SRA.	69
BATA SRA.	199
PIJAMA SRA.	225
BLUSAS SRA.	50
MEDIAS ESPUMA	19
MEDIAS PANTY	25
BAÑADOR SRA.	199
BIKINI SRA.	120
BOLSOS	50
BOLSA DEPORTIVA	45
BOLSA COMPRA - VIAJE	180
PAÑUELO SRA.	8



NIÑOS

	PTAS.
CARTERA COLEGIO	99
MACUTO COLEGIO	125
PAÑUELO KOT	15
PANTALON NIÑO CORTO	50
NIKI NIÑO	79
CAMISA NIÑO M/L y M/C.	75
BAÑADOR NIÑO	75
CHAQUETA NIÑO CALIDAD	199
PANTALON NIÑO PETO PUNTO ...	150
VAQUERO CORTO	150
CAMISETAS NIÑO PERFORADA ..	20
SLIP NIÑO PERFORADO	20



HOGAR

	PTAS.
FREGASUELOS	110
RECAMBIO FREGASUELOS	20
CUBO AGUA	20
JOFAINA	18
PAPELERA	30
GUANTES GOMA	7
PEINE	5
CEPILLO DIENTES	10
TOALLA LAVABO	34
TOALLA TOCADOR	14
TOALLA PLAYA	75
SERVILETA	15
PAÑO COCINA	16
DELANTAL	35
ALFOMBRA	69
ALFOMBRA PELO ACRILICO	290
ALFOMBRA 120 x 160	495
ALFOMBRA 130 x 180	599
ALFOMBRA 140 x 200	895
MANTA CUNA	35
MANTA CAMERA	139
MANTA ACRILICA CAMERA	250

	PTAS.
CAMISETA PERFORADA	50
SLIP TERLENKA	
COLOR Y BLANCO	50
CAMISETAS TERLENKA	70
SLIP MODERNO	
6 COLORES	30



GRAN CONCURSO Roxa*lar

**50.000 PTS.
EN PREMIOS**

que serán sorteados entre los remitentes del Cuestionario Lar, recibido y numerado. (No olvide su nombre y dirección).
Envíelo a S. Miguel 123.

Roxa Lar para el Hogar. Queremos ofrecerle lo que Ud. necesita. Solicite el Cuestionario Lar y responda, por favor, a las sencillas preguntas que se plantean sobre sus preferencias. El resultado lo comprobará en el continuo mejoramiento de Roxa Lar y en la participación en los inteligentes Premios Lar.

Roxa*lar

Del latín. Lar quiere decir Hogar. Continuando la tradición Roxa, Roxa Lar viste a toda la familia del modo más económico y a la moda. Y ... atiende, además, a todas las necesidades del Hogar.
Roxa Lar ... su Hogar!

MORALES: «DE VENIR A UN EQUIPO ESPAÑOL, NO ES PARA ESTAR SENTADO EN EL BANQUILLO»

MARTINEZ: «SEIS MESES ME COSTO ADAPTARME AL FUTBOL EUROPEO»

Al conocer los apellidos de los jugadores que han participado en el Trofeo Ciudad de Palma, nos llamó poderosamente la atención, dos de ellos incluidos, en el Austria de Viena. Y además fueron también la atracción para los espectadores, ostentaban los números 8 y 11, por el juego que ambos exhibieron, de auténtica calidad. Ambos estuvieron siempre en las jugadas importantes de su equipo. Recordemos los dos goles conseguidos por Martínez, (uno al Barcelona y otro en propia meta) sin olvidar el de cabeza que batió a Mora y que el Sr. Olavarría invalidó por fuera de juego.

Araujo, habló para que aclararan como hombres con apellidos tan españoles, se encontraban jugando en un equipo austriaco considerando que el fútbol de aquel país es semi-amateur.

Martínez tiene 24 años, y es uruguayo. Su juego gustó al público mallorquín porque demostró clase y muy buenas condiciones físicas. Está totalmente adaptado al fútbol moderno que se practica en Europa.

—¿DONDE JUGABA EN SU PAIS?
—Estuve en Peñarol hasta que me transfirieron al Austria de Viena, donde llevo año y medio.

—¿FUE DIFICIL ADAPTARSE AL FUTBOL EUROPEO?

—Me costó un poquito, necesité aproximadamente seis meses. La mayor dificultad fue el idioma. El fútbol que se juega en Austria no es tan europeo como puede ser el alemán o el holandés.

—¿COMO NO HA FICHADO POR UN EQUIPO ESPAÑOL?

—Cuando acá se abrió la importación ya me habían traspasado al Austria. He jugado en España: estuve con Peñarol en Santander en el año 1972 y conseguimos ganar el torneo. También estuve en el "Carranza" jugando la final con el Benfica en 1971 y otro torneo en Sevilla, es decir, que ésta es la cuarta vez que vengo a España. Me ha gustado mucho el fútbol español. El público es estupendo. Siempre alienta a los jugadores, no olvidándose de la gran cordialidad que posee este país.

—¿EN QUE DEMARCAACION JUGABA EN PEÑAROL?

—Marcador de punta o también de volante.

—¿POSEE FUERZA FISICA SUFICIENTE PARA EL FUTBOL ACTUAL?

—Es viejo eso que dicen de los suramericanos que no tienen fuerza. Yo creo que todo es cuestión de mentalizarse. Vine a jugar con el Austria de Viena, y me adapté a correr. Tenga en cuenta que todos corren... pues hay que hacer lo mismo, el ejercicio, la gimnasia, el entrenamiento, nunca maté a nadie, y el que es joven puede correr acá, en el Uruguay o en cualquier país.

—¿TIENE ASCENDENCIA ESPAÑOLA?

—No sé si desciendo de españoles acaso por mis abuelos pero no le puedo decir, mis apellidos si que son españoles.

—¿SE ENCUENTRA A GUSTO EN EL AUSTRIA DE VIENA?

—Por el momento sí, me han tratado muy bien. Deportivamente también me fue bien. El año pasado marqué doce goles jugando de volante, además de cuatro goles en la Copa.

—¿SI DICE QUE ESPAÑA ES EL TRAMPOLIN, ITALIA LA MECA PARA LOS PROFESIONALES DEL FUTBOL ¿ES INTERESANTE AUSTRIA?

—Austria no está a nivel internacional, quiero decir con



Morales y Martínez, con nuestro compañero Tito Llorente. — Foto Juaner

esas primeras potencias europeas que ha citado, además de Alemania, Holanda y algunas otras, pero tiene buenos jugadores, lo que sucede que el fútbol es semi-profesional.

—¿ES EL AUSTRIA EL MEJOR EQUIPO DE ESE PAIS?

—Es uno de los principales equipos, junto con el Rapid de Viena; son los dos grandes del fútbol austriaco. Ahora nos encontramos tras el Rapid en la clasificación, con cinco puntos, uno menos que ellos. El sábado jugamos contra el campeón, el Foes, que es precisamente el equipo que tiene que jugar con el Barcelona en partido correspondiente a la Copa de Europa. Por cierto que no anda muy bien este año; nada más ha conseguido un punto en los cinco partidos que ya se han disputado.

Otro jugador con apellidos españoles: Morales Araujo, también uruguayo, y 28 años de edad.

—¿DONDE JUGO?

—En el Nacional de Montevideo.

—¿FUE INTERNACIONAL?

—Varias veces, llegué a jugar el Mundial de México, nos clasificamos en cuarto lugar. Jugué contra Rusia y Brasil es decir que llevo una larga experiencia dentro del fútbol.

—¿ENTONCES, FUE GOL EL QUE LE ANULO OLAVARRIA?

—Nunca me lo debieron anular porque arranqué de atrás y mi compañero centró al hueco. Fue un gol válido.

—¿COMO JUGABA EN NACIONAL?

—De puntero izquierdo. Me va bien porque soy ligero pero pienso que rindo más en el medio campo.

—¿TIENE ASCENDENCIA ESPAÑOLA?

—Sí, por la rama materna.

—¿COMO MARCHO HACIA AUSTRIA Y NO VINO A ESPAÑA?

—Yo tuve algunas ofertas para venir a equipos españoles. Me vieron en 1972 en Málaga, jugamos el Trofeo Costa del Sol, estando en Nacional y recibí el trofeo al máximo goleador, además de llevarnos el título del torneo como equipo primer clasificado. Como el fútbol americano está atravesando un mal momento, soy profesional y tengo familia, entonces acepté la mejor oferta. Hubiera preferido venir a España, habría tenido ventajas climatológicas y de idioma, porque tanto mi esposa como yo extrañamos aquellos. Se han portado en el Austria muy bien conmigo y por lo tanto me encuentro bastante a gusto, a pesar de los inconvenientes apuntados.

—¿QUE EQUIPOS ESPAÑOLES SOLICITARON SUS SERVICIOS?

—No me gustaría dar nombres, considero que si ahora estamos en auge, en el caso de que le diéramos nombres de equipos, pueden estar pasando malos momentos; entonces no debo citar quienes fueron.

—¿QUE EQUIPO LE GUSTARIA DEFENDER EN ESPAÑA?

—En verdad no tengo ninguna pretensión. Me gustaría estar en un equipo al que mis servicios le fueran necesarios. No me agrada estar sentado en el banco de suplentes, Me considero profesional, corresponder jugando al equipo que me pagan, así que si yo viniera a un equipo español para estar en la "banca", rescindiría el contrato devolviéndole el dinero que hubiese percibido.

Y estos fueron los dos profesionales uruguayos que militan en el Austria de Viena, hombres muy útiles a su equipo, como así lo demostraron ambos en los encuentros que jugaron, y a los que les vimos muy buenas condiciones futbolísticas, encontrándose totalmente adaptados al fútbol que hoy se practica en Europa. Con ello queda demostrado, que una buena preparación física, por dura que sea, es soportable y asimilable por futbolistas de cualquier latitud.

TITO LLORENTE

VISITE CALA MORELL
RESIDENTIAL CENTRE

A 8 Km. de Ciudadela. Venta de apartamentos, chalets y parcelas. Solicite información sin compromiso a: Cala Morell (Ciudadela) Menorca.

Sr.
Ciudad: Calle
Teléfono:

ECOS DEL «CIUDAD DE PALMA»



Ayer, insertábamos la fotografía de la entrega del «Trofeo Ciudad de Palma» —por el Alcalde de nuestra capital— al capitán barcelonista, Torres. Hoy, jamos constancia en las fotos de VIVES de los trofeos entregados a los otros tres clasificados: el Capitán General de Baleares, entregándolo al capitán del Stal Mielec; el delegado provincial de Educación Física y Deportes, al capitán del Real Mallorca y el promotor del torneo al capitán del Austria de Viena.

LIBERIA
66
de
POSTAL DEPORTIVA
de **J. M. doménech**

Realidad de Merckx

Eddy Merckx, el imponderable Merckx, acaba de conseguir una nueva victoria.

Tomó la salida en el Campeonato del Mundo y tras una sabia carrera entró en primera posición. Una posición tan privilegiada que le valió el título mundial.

Y es que Eddy Merckx se apoyó para su triunfo sobre dos pedestales firmes, marmóreos, solifismos: Su potencialidad física, siempre bien controlada y su inteligencia capaz de producir el control para utilizar tal potencialidad.

Eddy Merckx gastó su energía solamente cuando hizo falta. Poco le importó la fuga de quien fuera. No confió ni fió más que de sus propias fuerzas. Se planteó su propia regla de tres: a: b: c: d. El sabía cual sería el momento para despejar la incógnita. Y no falló.

No fallo porque, a priori, se había hecho sus cálculos y conocía magníficamente el intrínseco de la ecuación. No importaba que los demás se gastaran en esfuerzos inhumanos y agotadores. El sabía perfectamente a que promedio corrían y lo que adelantaba en cada segundo. La sombra, pues, se iba desvaneciendo a medida que se iba acercando a la meta.

Y cuando llegó el momento, cuando consideró la ocasión propicia, se lanzó camino adelante, reflejando en su rostro el gesto optimista de la victoria, seguro de su superioridad de quienes una vez más debieron inclinar su testa ante el moderno Coloso de Rodas.

Ya no importa el teatro en que actúe el campeón belga. Todos le son propicios. A donde quiere que vaya la victoria le acompaña. Es su novia eterna, su novia de siempre.

Pero las victorias de Merckx ni son espontáneas ni casuales. Son victorias elaboradas por ese gran artífice del pedal: por ese hombre que conoce todos los secretos porque se ha dedicado por completo a esa profesión —ingrata como pocas— llevado por el afán que empuja a todos los hombres, pero que resultaría infructuoso si no albergara una gran afición.

Como cualquier mortal, Merckx ha tenido también sus días malos. Pero han sido apogones instantáneos, de poca duración. Luego ni estos tropiezos ni las dolencias que haya podido sufrir han conseguido hacer mella en su gran constitución física, puesta —eso sí— al servicio de una gran inteligencia como ha demostrado en muchas ocasiones, pero sobre todo en este último Campeonato del Mundo.

La temporada del magnífico corredor belga no puede ser mejor. A sus recientes victorias ha conseguido añadir este nuevo título: El siempre codiciado título de Campeón del Mundo.

—¿Qué le reserva aún el porvenir?

La gran figura se agiganta sobre la ruta. No es un caso esporádico, ni mucho menos. Es la consecuencia de una labor metódica, concienzuda e inteligente. Una labor "tomada en serio" porque sería es también la responsabilidad que pesa sobre sus hombros.

Cuando uno piensa y compara la labor de Merckx con la de otros corredores —aun siendo nacionales— se convence de la gran diferencia que existe entre "esto" y "aquello". Nos referimos a quien ha llevado a cabo demasiadas "retiradas" para que se le pueda tomar por algo bueno.

Ya nos entienden ustedes. Y es que cuando no hay cura... Tampoco puede haber cirios.

¿No les parece una gran verdad? Patriotismo parte.

Hoy llega Matamoros

Esta mañana, a las 11'00 es esperado en nuestra ciudad el jugador hondureño Matamoros.

De inmediato, se incorporará a los entrenamientos del Mallorca, siendo probable que pueda ser alineado en el próximo partido amistoso, antes del comienzo de la Liga, si el entrenador César lo estima oportuno. Este encuentro será el próximo sábado, a las 7'00 de la tarde, con el Elche de adversario.

Radio Juventud III car

HOY

12.30.— Club Mediodía. Lo último del mundo del disco.

16.30.— La misión perdida. Otro capítulo de este interesante serial.

20.05 y 21.00.— Consejo Superior e Iglesia siglo XX. Dos audiciones interesantes.

O.M. 1.385 kilociclos F.M. 88,8 megaciclos

Macario ganó la Copa Extucán por su bello gol

Si entre los periodistas deportivos hubo bastante división de opiniones en cuanto al jugador más destacado del VI Trofeo Ciudad de Palma, no sucedió lo mismo a la hora de elegir el mejor gol. Obtuvo la mayoría de votos el delantero mallorquinista Macario, por el tanto marcado al Austria de Viena, que precisamente hizo levantar al público de sus asientos. Le siguió, en el cómputo de las opiniones, aunque con bastante diferencia, el tanto de Marcial (ejecutando una falta) frente al equipo austriaco.

Y con la alegría que es fácil suponer, el nuevo fichaje del Mallorca, recibe de manos de don Alfonso Dicenta, la Copa Extucán, que precisamente llamó mucho la atención por su tamaño y belleza.

Es un éxito que habrá sorprendido a quienes esperaban que fuera una de las grandes figuras el que hiciera mayores méritos



para lograr este premio ¡Ojalá este premio de Macario tenga repetición en otros partidos! Los aplausos que le de-

dicó el público confirman la simpatía con que ha sido acogido por cuantos se sienten vinculados —sean socios o sean es-

porádicos espectadores— al Estadio Luis Sitjar. (Foto de Vives)

HYDRON Corlens
LA LENTE DE CONTACTO
BLANDA

- 👁️ mirada natural.
- 👁️ cómoda.
- 👁️ adaptación sin molestias.
- 👁️ tolerancia total.
- 👁️ visión excelente.
- 👁️ para todo deporte.

pruebas totalmente gratuitas bajo supervisión médica en:

CRESPO OPTICO / OPTICA LUX
C/ MATIAS MONTERO, 2 C/ OLMOS, 92
TNO. 21 47 17 PALMA DE MALLORCA TNO. 22 15 57

PUERTAS PLEGABLES PYRU
en madera o plástico papeles pintados
Persianas GRADULUX
Comercial **F.L.A.P.S.A**
Massanet, 20 (travesía Olmos)
Tel. 21 00 11 • Palma

GUINNESS STOUT
la cerveza negra más famosa del mundo

Distribuidores exclusivos
SACCONE & SPEED (IBERIA) S.A.
Delegado para Baleares: **LUIS FUERIS FANTOVA**
Calle Padre Bartolomé Pou, 75 y 79
Tels. 25 25 21 - 25 07 72 - PALMA DE MALLORCA

En moquetas y revestimientos:
Infórmese antes de decidir.

La más grande variedad de las mejores MOQUETAS a PRECIOS DE MAYORISTAS. Consúltenos y pida presupuesto.

Moquetas: Tafter, Saipolan, Internacional
Revestimientos: Lasvimur, Stilmur, Tramawal, Mureifax

PAX S.A.
Marketing de la construcción
Aragón, 110 • 112 / Nicolás de Pax 67, 69 • Teléfonos: 22 76 71 • 22 76 67

COLUMNA DE HONOR

CRUYFF



No viene a este espacio el fenómeno holandés, ni por la calidad de su fútbol, de sobras reconocida, ni por lo que supone su presencia en el desenvolvimiento y mejor hacer del equipo azulgrana ni, inclusive, porque haya conquistado el trofeo al mejor jugador del «Ciudad de Palma». Nada de eso.

Hoy aparece Johan Cruyff aquí, por sus grandes cualidades humanas mostradas durante los días del Torneo.

Al holandés nos lo habían presentado como una persona enreída, áspera, antipática en grado superlativo. Así nos lo habían descrito y hecho creer.

El primer contacto personal que tuvimos con él, fue en una terraza del Hotel «Son Vida» durante la recepción ofrecida al F. C. Barcelona por la «Gran Penya de Palma». Estuvo sumamente amable, sencillo y asequible al diálogo. Y no sólo con nosotros, sino con cuantos a él llegaron en demanda de un autógrafa o con el deseo de posar a su lado para tener un recuerdo gráfico.

Y lo mismo ocurrió con otros compañeros de la información. Como muestra pública de esa actitud, aquellos cientos de peques y mayores que en el terreno del «Luis Sitjar», con anterioridad a los partidos, invadían el césped en solicitud de firmas, de contemplarle de cerca o de tocar su ropa deportiva. Es circunstancial que ocurra o de tocar su ropa deportiva. Es circunstancial que ocurra o de tocar su ropa deportiva. Es circunstancial que ocurra o de tocar su ropa deportiva.

Nosotros, desde aquí, nos gusta hacerlo constar y deshacer al mismo tiempo un mito desagradable que al menos, en Palma, no se ha dado.

(Foto: VIVES)

XXIV VUELTA CICLISTA INTERNACIONAL A MALLORCA

I etapa: Palma-Cura (2 sectores), 151 Kms.

INVITACION DE «BANCA CATALANA» A LOS MEDIOS INFORMATIVOS

HOY LLEGA ESPINOS, MEDALLA DE BRONCE EN CANADA

Comenzamos hoy a ofrecerles los perfiles y detalles complementarios de las etapas de esta edición de Vuelta que dará comienzo el próximo 14 de septiembre.

Como ya conocen, ese día y tras la presentación de los equipos en la Plaza de Armas del Castillo de Bellver, habrá la etapa prólogo.

Mediante sorteo para el orden de salida, los corredores lo harán cada 30 segundos, para efectuar un recorrido de 4 kilómetros, lo que dará líder para el día siguiente, primera etapa en línea.

I ETAPA (Día 15)

Patrocinada por «Pisos Andrés Oliver», está dividida en 2 sectores.

El primero se iniciará a las 10 de la mañana partiendo de la calle Juan Maragall, frente al edificio de G.E.S.A. para continuar por Paseo Francisco Barceló y Mir. Capitán Ramonell Boix y Camino vecinal de Ca'n Pastilla.

De aquí, hacia El Arenal, Cala Blava, Cabo Blanco, S'Estanyol, La Rápita, Ses Salines, Santanyí, cruce de Porto Colom Felanitx, Campos, Porreras, Montuiri, Algaida, Randa y Cura, puerto puntuable de I Categoría. En total, 141 kilómetros.

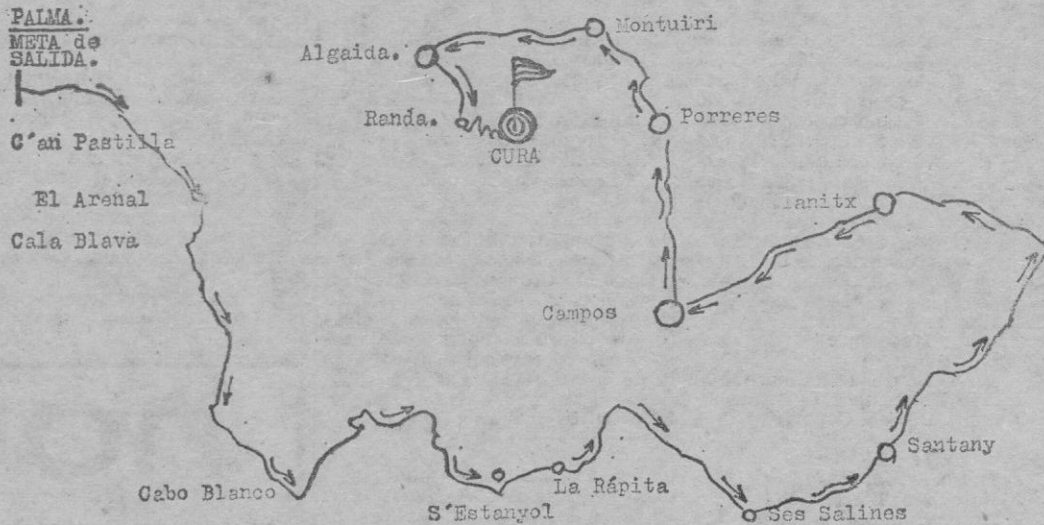
Está prevista como hora de llegada, las 14'05.

Media hora más tarde, segundo sector, contra reloj, individual.

Se dará la salida en Algaida, en sentido inverso a la clasificación general del primer sector y con un minuto de intervalo entre cada corredor.

El trayecto a cubrir, Algaida, Randa, Cura, puntuable para la montaña, comprende 10 kms, lo que hace un total de la etapa de 151 kms.

La caravana publicitaria efectuará la salida de Palma, 2 horas antes que los corredores.



EQUIPOS PARTICIPANTES

A falta de llegar a un acuerdo definitivo con el Kas, los ya contratados son: Selección Nacional (aficionados), La Casera y Monteverde, españoles; Mic-Ludo, de Bélgica y el portugués Coelima. Todas las formaciones serán de 8 corredores.

En la Selección, se cuenta con Bordoy, Becerra, Benejam y Fuentes, esperándose que también puedan ser Espinos otro de los componentes y el resto a decidir por Mendiburu al regreso de Canadá.

INVITACION DE BANCA CATALANA

Como es conocido, esta entidad patrocina el Gran Premio y las

Metas Volantes, lo que ha supuesto extraordinaria ayuda para el mejor desenvolvimiento y organización de la prueba.

La dirección de Banca Catalana, reunirá a los medios informativos mallorquines en una comida a celebrarse el día 2 de septiembre, a las 2 de la tarde, en el Restaurante «Le Relais», en el Club de Mar.

En el transcurso de la misma se irán dando a conocer cuantos detalles estén ultimados.

ESPINOS, LLEGARA HOY

Procedente de Amsterdam, donde ha disputado varias pruebas, acompañado de Juan Albóns, llegará a Son San Juan, sobre las 5'15 de esta tarde, Miguel Espinos,

el corredor de la Sociedad Deportiva Blahi que días pasados consiguió en los mundiales de Canadá la medalla de Bronce en la modalidad de medio fondo.

Tras ser recibido en el aeropuerto, a las 9'30 de la noche, en el Restaurante «Sa Canova» de Campos, le será ofrecida una cena por su club y en el transcurso de la misma le será impuesta la insignia de Oro de Blahi y el Alcalde de Campos, le entregará también la de la Ciudad, del mismo metal, por considerarle un campeón adoptivo.

Idéntica distinción de la S.D. Blahi será entregada a Guillermo Timoner, seleccionador nacional y a Juan Albóns, motorista entrenador.

Finalizó el «Ciudad de Palma» con el éxito deportivo que casi todos esperaban: el del F. C. Barcelona al considerarse casi imposible que lo alcanzase el Real Mallorca.

A esta victoria, habrá de sumarse el éxito económico, el más importante conseguido desde que se crease el Torneo, y con destacado, suponemos beneficio líquido.

Enhorabuena a todos.

órdenes pertinentes: sólo se ejecutarán en partidos entre selecciones nacionales.

El primer día, cuando se produjeron sustituciones, se daban a conocer por los altavoces del campo. ¿Por qué no se hizo en jornadas sucesivas? No desde todos los ángulos del campo pueden observarse los números de los jugadores que sustituyen.

Tampoco nos pareció oportuno, al referirnos a los servicios megafónicos del «Luis Sitjar», el que durante la actuación de la Banda de la Policía Municipal, se emitiese música y publicidad. Resultaba molesto para todos sin beneficio alguno.

La rebaja del canon por servicios de almohadillas y bares, según se dijo en la pasada Asamblea del Mallorca, nada ha afectado a los precios. Queremos recordar que de 900.000 ptas. de la temporada 73-74, eran 500.000, aproximadamente.

Muchos se han extrañado, incluidos algunos medios informativos, de que no hubiese presentación y desfile de equipos en la primera jornada y que se dejasen de interpretar los himnos nacionales respectivos.

Lo primero no podía ser dado que en la jornada inaugural solamente había llegado el Stal Mielec. Por esta misma circunstancia, la tradicional recepción que el Ayuntamiento de Palma ofrece a las delegaciones participantes fue demorada hasta el día 26.

En cuanto a los himnos, ya hace tiempo que la Delegación Nacional de Deportes dio las

de ahora. ¿Quién ha resultado beneficiado?

Digamos que la organización ha estado muy cuidada en todos los aspectos. Los mínimos fallos existentes —en qué montaje tan complejo no los hay— no empañan la labor de unos hombres que han venido trabajando durante meses. También son merecedores de nuestra felicitación.

Lo que no hemos llegado a comprender perfectamente ha sido la misión de las cuatro azafatas, todas simpáticas, guapísimas y amables.

Pero en la recepción del Ayuntamiento, nadie tradujo las palabras pronunciadas por

los Sres. De la Rosa, Grau y el jugador austriaco Martínez. Y sabemos de algunos compañeros que se han visto en dificultades para entrevistar a los entrenadores del Stal Mielec y Austria de Viena.

Conste que a las señoritas las hemos visto siempre presentes en todos los actos.

En el que organizó la «Gran Penya Barcelonista de Palma», homenaje al F. C. Barcelona, el presidente de aquella y buen amigo Santiago Coll, al hacer el ofrecimiento, manifestó que «lo hacía en la lengua de Cervantes, dado que había muchos que no entenderían bien la de Ramón Llull». Perfecto. Pero en la contestación, el Sr. Grau, vicepresidente de la entidad

azulgrana, lo hizo en perfecto y sonoro catalán.

Nosotros nos enteramos de todo porque, casi, casi lo mismo, había dicho horas antes en el Ayuntamiento palmésano. Pero ¿y otros muchos presentes en el Hotel «Son Vida»? ¿Fue un fallo técnico.

Aunque se hayan efectuado reparaciones en las torres del alumbrado, continúa siendo muy deficiente la iluminación. Los «cámaras» de Televisión se han quejado constantemente de esto y de ahí la poca calidad visual de las filmaciones. Hay zonas en que ni éstos, ni tampoco los espectadores, podemos distinguir bien a los jugadores.

Y pensar que los partidos de Ligh están programados para las noches de los sábados...

Aunque se nos llame pesados, y si bien se han hecho algunas reparaciones en los retretes, siguen siendo un asco. Que lo pregunten a los cientos de espectadores que en estos días del Torneo opinaban nada favorablemente, en cuanto a

esta circunstancia, de la dirección del club. Con toda la razón. El ambiente, olor nauseabundo y aspecto, es de lo más deplorable.

Lo decimos claramente, y no nos importa que se nos critique por esto y otras cosas que denunciamos, pero que son tangibles verdades, a través de cierta emisora.

Y hasta mañana, buenos días.



**CUIDA
ESTA
PAGINA
DEL
SOL**

DULCE...

En ningún momento nos ha gustado la crítica acerba ni la excesiva lisonja, sino la opinión equánime.

Decimos esto por las severas críticas que hemos escuchado a muchos aficionados que, tras los partidos preliminares jugados por el Mallorca y el realizado ante el Stal Mielec, en el «Ciudad de Palma», veían ya a los del «Luis Sitjar» en el descenso automático a la III División.

Estos mismos, cuando había finalizado el partido del martes, con el 3-0 al Austria de Viena, consideraban a los jugadores al equipo, como candidato al ascenso y a César como un magnífico entrenador cuando días antes opinaban que era una nulidad.

«Ni tanto, ni tan calvo», que dicen por tierras andaluzas. Ni equipo sin categoría, aspirante a un papel ridículo en la próxima Liga, ni tampoco darle ya como firme candidato a estar la próxima temporada en la División de Honor.

Por lo que respecta a César, siempre nos ha parecido un técnico competente.

Lo que hace falta, es necesario y esperamos, es que esos momentos de euforia del lunes pasado, se plasmen en auténtica ayuda en colaboración permanente, si en verdad se quiere que entre todos, el Mallorca figure entre los mejores del fútbol nacional.

APLA

TODO EL GUSTO DE LA TENTACION ORIGINAL

V. J. BORDOY, S. A.
Pérez Galdós, 77-83 Tel. 27 15 50
Con licencia de
ECKES INTERNATIONAL, ALEMANIA

...AMARGO

Leíamos días pasados en un diario deportivo nacional —no recordamos ahora su nombre— un comentario sobre las actuaciones de los colegiados españoles en los torneos veraniegos. Se hablaba de excesiva «simpatía» hacia los equipos locales y, si arbitraban a conjuntos que no eran de la misma localidad si favoreciendo, un tanto descaradamente, a los nacionales.

Cuando más tarde lo comentábamos con unos amigos, buenos aficionados ellos, decían, casi unánimemente: «Es lo que hay que hacer, que los nuestros ganen como sea. Fíjate lo que hacen con los españoles cuando juegan en el extranjero, nos machacan, nos hacen toda clase de injusticias».

Reconoci —y no sólo porque ellos lo manifestasen— que en muchas ocasiones así ocurre. Y hemos despotricado, les hemos llamado de todo, censurando su antideportividad.

Si aquí en nuestro país, obramos igual, haciendo realidad futbolística la «Ley de Talión», nos habremos colocado a la misma altura y dignos de idénticos «piropos» a los que a ellos les enviamos.

Y no es que yo pretenda que sigamos siendo «Quijotes», sino que reconozcamos los errores y cuando somos favorecidos sin merecerlo.

BINISALEM

ENTREGA DE PREMIOS TEMPORADA COLOMBOFILA 73-74

Días atrás tuvo lugar en el marco del "Foro de Mallorca" dentro del Museo Histórico de Mallorca el tradicional acto de entrega de premios de la temporada 1973-74. El acto estuvo presidido por la Federación Balear de don Sebastián Mas Veny, Colombofila, don Antonio Mesquida y don Miguel Fluxá además de las primeras autoridades de Lloseta y Binissalem. En esta edición cabe resaltar la novedad de la unión de estos dos citados pueblos vecinos para la entrega de premios, lo que dio un relieve tanto por la mayor importancia que adquirió el acto como por la camaradería que reinó entre todos los buenos aficionados a la colombofila. Un buen ejemplo fue el dado por los Sres don Antonio Amengual presidente de la "Binissalemense" y don Juan Ramón, presidente de la "Llosetense".

Clasificaciones:
"Sociedad Llosetense"
Calpe (12 marzo)

1. Juan Bautista Ramón Niell
2. Gabriel Sampol Llompart
3. Juan Borrás Copví

Suelta Calpe (15 marzo)

1. Pedro Arrom Bestard
2. Francisco Torrens Perelló
3. Juan Bautista Ramón Niell

Suelta Alicante

1. Juan Bautista Ramón Niell
2. Guillermo Villalonga

Suelta Murcia

1. Miguel Saurina Moragues
2. Joaquín Coll Bestard
3. Gabriel Sampol Llompart

Suelta Baza

1. Miguel Saurina Moragues
2. Pedro Arrom Bestard

Suelta Palma del Río

1. Juan Bautista Ramón Niell
2. Gabriel Sampol Llompart

"Sociedad Binissalemense"

- Calpe (1ª Fase)
1. Andrés Delacio Sureda
 2. Martín Cañellas Martí
 3. Miguel Pons Moyá

Calpe (2ª Fase)

1. Antonio Bibiloni Jaume
2. Martín Cañellas Martí
3. Rafael Arrom Campaner

Suelta Alicante

1. Antonio Pons Pons
2. Antonio Bibiloni Jaume

Suelta Murcia

1. Antonio Pons Pons
2. Antonio Amengual Salom
3. Mateo Suau Barceló

Suelta Baza

1. Rafael Arrom Campaner
2. Andrés Delacio Sureda

Dado el éxito alcanzado por esta reunión cabe formular votos para que en próximas ediciones se efectúe de nuevo la entrega de premios con la participación conjunta de ambas sociedades.

NECROLOGICA

Una impresionante manifestación de duelo tuvo lugar días atrás en los actos funerarios habidos en la Iglesia Parroquia de San Jaime por el eterno descanso del alma de don Luciano Sutilo Boza fallecido el pasado 16 de Agosto en trágico accidente de circulación en la carretera Palma-Alcudia a su paso por Binissalem. Luciano contaba 25 años de edad y llevaba apenas tres meses casado. Una víctima más del asfalto a pesar de las llamadas de prudencia que los distintos medios de difusión hacen constantemente. Reciban sus familiares y amigos el testimonio de nuestra más sentida condolencia.

RIBAS

BALONCESTO

EL CURSO PARA PERFECCIONAMIENTO DE JUVENILES, DARA COMIENZO EL DOMINGO

Y el Trofeo «Juan Nicolau», organizado por el Molinar, el próximo jueves

El próximo domingo es la fecha señalada para que comience en nuestra ciudad la concentración de perfeccionamiento para juveniles, prevista en el calendario nacional e incluida en el programa esbozado por la Federación Española, para estos cursos en plan de concentración, que vienen celebrándose en distintas provincias y que se van a dedicar a perfeccionar la técnica y conocimientos de todos aquellos juveniles que reúnan las debidas condiciones y que fueron seleccionados en su día de entre todas las solicitudes recibidas. En Palma, será el preparador nacional Sr. Gómez Carra, el en-

cargado de dirigir esta concentración, que tendrá una duración de diez días y que reunirá a unos veinticinco juveniles, procedentes de los Clubs Hispania, Patronato, Avante, San José y Cide. Hemos dicho antes que la fecha prevista para el comienzo es la del próximo domingo, aunque no se ha podido confirmar esta fecha, ignorando por tanto si será el lunes, día 2, cuando en realidad comenzará el trabajo del grupo, como tampoco pudimos confirmar otros detalles no menos interesantes, al no poder localizar al citado profesor, lo que intentó Alejandro Segura en la noche del pasado martes sin conseguir su propó-

sito. Gómez Carra tiene previsto llegar a Palma en la mañana del mismo domingo, conociéndose que deben dedicarse cuatro horas diarias a este perfeccionamiento, que serán desde las cuatro a las ocho, o bien desde las cinco a las nueve. Tampoco estaba concretada la instalación donde se desarrollaría la concentración, al tener que reunirse ciertas condiciones, si bien lo más probable es que sea en el Colegio San José donde tengan lugar todos los ejercicios. Esperamos que todo ello que se solucionado hoy mismo y la concentración tenga el éxito que se merece, tanto por las enseñanzas que pueden derivarse como por la

ilusión de la propia Federación Balear y del mismo Alejandro Segura, que lleva el peso de la organización. **EL TROFEO JUAN NICOLAU**
No cesa la actividad en el Club Molinar, habiéndose ya iniciado una campaña para conseguir los tan deseados socios, continuando las gestiones para lograr el fichaje de varios destacados jugadores, como ya adelantamos hace unos días, si bien hoy podemos añadir que uno de ellos, Pedro Llompart, no jugará con el Molinar, pues éste era una de las piezas codiciadas, por tener con premio con el Hispania, club en el que seguirá.
Por otra parte, ya están muy adelantados los trabajos para el montaje del clásico trofeo Juan Nicolau, que este año tendrá la participación además del propio Molinar, del Cide, Perlas e Hispania, habiéndose efectuado el sorteo, que ofreció el encuentro Cide-Molinar para el próximo jueves día 5. El día siguiente o sea el viernes, jugarán Hispania y Perlas y luego el domingo, en primer lugar se disputará el partido para decidir los puestos tercero y cuarto entre los dos perdedores y a continuación la final entre los vencedores de los anteriores encuentros.

HOY, EL TORNEO "ULTIMA HORA"
Esta noche, en las instalaciones del Complejo Polideportivo Príncipes de España, dará comienzo el Torneo que patrocina "Ultima Hora" y organiza la Obra Sindical Educación y Descanso. En primer lugar, a las ocho y media, jugarán Mallorca y San José y a continuación A. Andraitx y Patronato. Mañana, a la misma hora, jugarán Patronato y Mallorca y a continuación San José y A. Andraitx y finalmente el sábado, comenzando a las siete y media, se enfrentarán San José y Patronato y finalmente Mallorca y A. Andraitx.

PARTIDO EN ARIANY
El pasado domingo, encuadrado en los actos de las fiestas patronales de Ariany, tuvo lugar un encuentro entre los equipos representativos de la localidad y de Petra, figurando en el conjunto local algunos jugadores que militan en destacados equipos de Palma. Si no estamos mal informados, fue el primer encuentro de este deporte que se juega en Ariany y dado que no existen allí las debidas tableros, tuvieron que utilizarse las de Santa María. Digamos también que el árbitro de este encuentro fue Miguel Rullán, que lo hizo a satisfacción de ambos equipos. **JUAN SASTRE, SIGUE SIN DECIDIRSE**
No cabe duda que el pivot Juan Sastre es el jugador más discutido de todos los mallorquines y nuevamente es actualidad por la incógnita que representa el saber por cual equipo llegará a decidirse. Se confirmó la posibilidad de que dejara el Cide para ingresar en la D.U. Poblense y aún cuando a estas alturas los técnicos colegiales esperaban conocer su decisión, parece tendrán que esperar un poco más, aunque por otra parte muy bien podría ser que al leer este comentario, estuviera resuelto, dado que anoche se celebró una cena en La Puebla y a la misma debían asistir los probables componentes del nuevo equipo que por otra parte y según referencias, pensaban exigir muchas "razones" para defender los colores azulgrana. Un poco más de paciencia por tanto y a esperar acontecimientos.

PISO NUEVO EN LA PISTA DEL HISPANIA
El piso de la pista del Hispania actualmente está en reforma. Una reforma muy necesaria, ya que de todos es conocido el peligro que suponía discurrir por ella apenas caían cuatro gotas. Pues ahora, y gracias a la gestión de la Comisión Gestora, se ha conseguido fuera levantado el piso que había y ayer mismo ya quedó dispuesta para recibir la nueva capa de hormigón que además de suponer una importante mejora para aquel club, permitirá un mejor desenvolverse a los jugadores y jugadoras, sin aquel temor que suponía jugar en aquella pista en determinados días. **Antonio PUJOL**

nou muebles y decoración

LES OFRECE, AMBIENTE CONFORTABLE AL ESTILO ACTUAL.

CUBRIMOS TODAS SUS NECESIDADES CON EL NUEVO SEÑO

ESTUDIADO ESPECIALMENTE PARA CONSEGUIRLE UN HOGAR MODERNO CON ESTILO PERSONAL.

MODELOS EXCLUSIVOS

PRESUPUESTOS Y PROYECTOS GRATUITOS

SEGUIMOS OFRECIENDOLES DURANTE EL MES DE SEPTIEMBRE

PRECIOS ESPECIALES

ESPERAMOS SU VISITA EN 31 DE DICIEMBRE, 46.

FABRICA DE LICORES CON MARCAS INTRODUCIDAS

VENDO, POR NO PODER ATENDER.

INFORMES: CAPITAN VILA. 14 - B

¡LA MAS FANTASTICA ALEGRE Y SORPRENDENTE MARAVILLA DESDE «MARY POPPINS» Y «EL MAGO DE OZ»!

HOY sala BORN REFRIGERADA

¡LOS MAS SORPRENDENTES HALLAZGOS TECNICOS QUE PERMITEN COMBINAR PERSONAJES REALES CON MARIONETAS Y DIBUJOS ANIMADOS!



EN EL MISMO PROGRAMA: **«EL HIJO DE LA JUNGLA»** DE WALT DISNEY

**PETER SELLERS · TERRY THOMAS
RUSS TAMBLYN
JESSIE MATTEWS · ALAN YOUNG**



el pequeño gigante

EN **TECHNICOLOR** DIRECTOR: GEORGE PAL

8.º TROFEO DE FUTBOL JUVENIL C.I.D.E.

EL EQUIPO COLEGIAL CAMPEON DE DICHO CERTAMEN

Una vez finalizado el Trofeo CIDE de fútbol juvenil, nos pusimos al habla con su presidente don Gabriel Suñer, el cual nos contestó a las preguntas que le formulamos.

—¿Digame, don Gabriel, está usted contento de tamaña hazaña?
—Sencillamente estoy emocionado. Nunca me lo esperaba dada al potencialidad del Barcelona; pero amigo Genovart, tengo que decirte que por motivos de índole superior cual fue enfermedad e indisposición, no pude asistir al Torneo y todo ello lo sé de la mano del amigo Sastre. Estamos muy orgullosos de lo realizado por los chicos y esperamos pisar muy fuerte en la Liga. Ya veremos que pasa. El Barcelona vino a Palma a conseguir el Torneo y fue frenado por un equipo que tuvo su día cual fue el CIDE. ¿Por qué pasó esto? Pues cosas del fútbol.

Vimos el gesto emocionado de don Gabriel y nos pusimos a dialogar con el señor Sastre, el cual nos dió gran cantidad de detalles del Torneo.

—¿Que tal el Barcelona, amigo Damián?
—Un equipo formidable. Muy bien organizado con un gran entrenador y una plantilla de futuros grandes jugadores, entre los cuales destacamos a Marimón, Riera y Majó. Además según me informó Laureano Ruiz, aún les falta mucho por pulir y también el que la plantilla va a ser incrementada por varios jugadores, entre los cuales puede ser que esté el meta mallorquín Huguet. El

Barcelona vino a Mallorca a por todo; estaban en perfecto orden de concentración; un riguroso orden en las comidas, bebidas y celona vino a Mallorca a Cemfú también en las horas de paseo y de descanso; por lo que vi el Barcelona es uno de los equipos de España mejor organizados y cuando están en su ciudad tienen controlados a los jugadores hasta en su vida particular, no quieren a ninguno que no haga nada o sea que sólo juegue al fútbol. Al chico que no estudia le buscan un trabajo para que esté ocupado el día y así llevar una vida sana, metódica y ordenada. Por ello es que cada año se llevan la Copa de Campeones de España. Es un honor para el CIDE el poder pertenecer a una Entidad tan bien definida.

—¿Qué jugadores formaban la plantilla azulgrana?
—Apunta: Arellano, Bernadés, Majó, Ferreira, Sánchez, López, Aranda, Mercadé, Marimón, Riera, Val, Obregón, Mut, Catalá y Reyes.

Como cuidador vino el señor Francisco López y como Delegado el señor Rodríguez.
—¿Qué me dices de los mallorquines Riera y Marimón?
—Que son dos grandes jugadores y para que veas lo que te decía con anterioridad, Riera estudia Idiomas y Marimón estudia primero de Derecho. Es por ello que el jugar en el Barcelona es la meta de muchos jóvenes y el CIDE puede ser el trampolín que los lance.
—¿Esperais algo de los chicos

que forman vuestro plantilla?
—Mucho. En el CIDE hay jugadores formidables y de cada año más; dado que son cuidados al máximo y además se les forma también científicamente.
El señor Perales nos habla de forma elocuente y nos dice:
—Si los muchachos siguen como hasta ahora el camino será muy duro, pero lograremos lo mejor. En el CIDE hay «madre de la buena» y la «moldearemos» de forma de obtener lo mejor.
Por último el señor Timoner, nos manifestó:

—El año próximo esperamos que el Torneo tenga muchos más aliciente, y es por ello que pensamos con el C.F. Barcelona, At. de Bilbao y dos conjuntos de Mallorca. En fin que por nosotros no se perderá; pero fue una pena el que asistiera tan poca gente al campo del Miguel Nadal.

Enhorabuena a todos los que laboraron por este Torneo y al CIDE gran paladín del fútbol balear.

El orden en que quedaron los equipos fue el siguiente:
Campeón: CIDE.
Subcampeón: C.F. Barcelona.
Tercero: U.D. Poblense.
Cuarto: C.D. Soledad.
Mejor jugador: Marimón, del C.F. Barcelona.
Portero menos goleado: Ferrer, del C.D. CIDE.
Máximo goleador: Sánchez, del C.F. Barcelona.
Además se entregó un artístico banderín a cada equipo participante.

GENOVART

C. D. SAN JUAN, 3 - BUÑOLA, 2

(De nuestro corresponsal, JAUME.)

Partido aburrido, de escaso juego y donde el San Juan en los minutos finales logró la victoria en un partido que como mal menor parecía iba a empatar.

Los goles fueron conseguidos a poco de iniciado el encuentro. Bestard logró el 0-1. Luego Luis, a mediados de este primer tiempo, logró la igualdad, 1-1. Apenas reanudado el juego, en un mal entendido con la señalización de una falta por el colegiado, que parecía había manifestado indirecta, el portero local dejó pasar el balón sin que hubiera sido tocado por ningún jugador, y luego el árbitro decretó el gol ante las protestas y desconcierto general, 1-2. En los minutos finales Luis logró la igualdad, 2-2, y finalmente Torrado logró el definitivo 3-2.

El San Juan acusó falta de acoplamiento en sus filas y quizá abusara en su alineación de excesiva juventud en el centro del campo, factor que hizo jugar nervioso a Felipe. En el centro de la zaga y en la delantera faltó el hombre resolutivo, que culminara las jugadas de los delanteros.

El Buñola es un equipo recién ascendido que de actuar como lo hizo verá cómo los árbitros enseñan muchas tarjetas a sus jugadores.

Arbitraje pésimo del señor Bauzá sin autoridad y errores lamentables, como el que costó el segundo gol al equipo local.

Alineaciones:

C. D. San Juan.—Mariano, Carrasco, Felipe, Ripoll, Torres, Torrado, Monterde, Sánchez, García, Alzamora y Luis.
Buñola.—Bujosa, Cabot, Bujosa, Batle, Verdera, Linares, Estarellas, Bestard, Batle, Torres y Mas.

INFANTILES

SAN JUAN O. J. E., 6

SINEU, 1

Bonito encuentro el que disputaron el pasado domingo los equipos juveniles de San Juan y Sineu. Los locales fueron superiores, como lo indica el tanteo. La primera mitad se adelantaron con un claro 5-0. La segunda mitad el calor y el cansancio junto con la falta de entrenamiento hicieron mella en ambos conjuntos, lográndose un tanto por bando.

El capitán sanjuanense, M. Company, recibió de manos del alcalde un trofeo, y del delegado local de la Juventud, en representación del delegado provincial, un bonito balón de reglamento.

NOTICIAS

DEL C. D. SAN JUAN

El III Torneo Comarcal, a falta del partido del próximo domingo a disputar en el campo de Consolación entre el San Juan y Porreras, ya tiene vencedor: el Porreras, equipo que ha sido vencedor ya en las dos ediciones celebradas.

En este encuentro del día 1 de

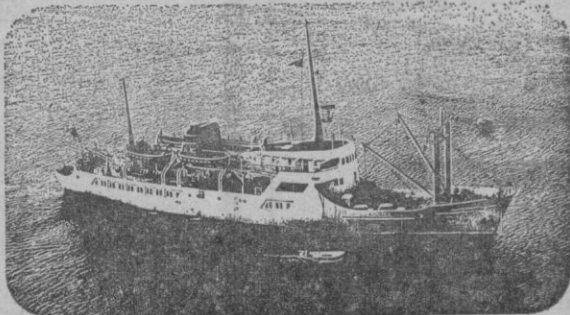
septiembre se piensa rendir homenaje al jugador Guillermo Carrió, que en la pasada temporada militó en las filas del San Juan, siendo titular indiscutible y uno de los más regulares. Este año ha sido traspasado al Porreras.

Las gestiones para la adquisición del jugador Luis Nadal, que el año pasado jugó en el equipo local en calidad de cedido, han dado el fruto apetecido, y Luis ha firmado por el San Juan, mientras que Carrió pasa al Mallorca.

RECAUDACION DE TRIBUTOS DEL ESTADO ZONA 3.ª DE PALMA - PUEBLOS AVISO

Se pone en conocimiento del público en general que las Oficinas de Recaudación de la Zona 3.ª de Palma - Pueblos se trasladan, a partir del 1.º de Septiembre próximo a la Calle Pascual Ribot N.º 12 bajos (ES FORTI).

MENORCA con MINI-TOURS*



Salidas desde Alcudia con el Sta. M.ª del Pino

EXCURSION DE UN DIA Salidas todos los Domingos 800' ptas.

VERANEIO EN MENORCA Estancias de 2,4 y 8 días Desde 1.450' Ptas.

LLEVESE SU COCHE

INFORMACION Y RESERVAS: Viajes Cristal, s.a. G.A.T. 152 CALLE IBIZA, 17 - (JUNTO FRONTON) - TEL. 23 66 40 PALMA DE MALLORCA

OFERTAS AMOROSAS PARA NUEVOS HOGARES



GRANDES DESCUENTOS y GRANDES FACILIDADES DE PAGO

- LAVAVAJILLAS INDESIT 17.500'—Pesetas
- COCINA ALTA TRES FUEGOS 3.000'— »
- PLANCHA SUMBEAN 475'— »
- TV. 24" UHF y VHF 12.000'— »
- FRIGORIFICO 185 L. 7.300'— »
- LAVADORA SUPERAUTOMATICA 9.500'— »
- T.V. color, 15.000 entrada
- plazos de 1.500'— »
- SIN ENTRADA Y SIN RECARGO
- LAVADORA A PLAZOS 379'— »
- COCINA A PLAZOS 245'— »
- LAVADORA SUPERAUTOMATICA 596'— »
- LAVAVAJILLAS A PLAZOS 587'— »

COMERCIAL ALBOÑS

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 29 * 221742 * PALMA



C/GABRIEL LLABRES, 25 TEL. 27 20 21 - C/AUSIAS MARCH, 87 TEL. 25 27 54 C/REINA M.ª CRISTINA, 134 ESQUINA PL. ALEXANDER FLEMING (APARCAMIENTO PROPIO)

CALENDARIO DEL CAMPEONATO DE 3.a CATEGORIA REGIONAL 1974 - 75. - GRUPO A.

PRIMERA Y SEGUNDA VUELTA

Table with match dates (15 sept, 22 sept, 29 sept, 6 oct, 13 oct, 20 oct, 27 oct) and team pairings for the first and second rounds of the 3rd category regional championship Group A.

CALENDARIO DEL CAMPEONATO DE 2.a CATEGORIA REGIONAL 1974 - 75

1974 - 75

PRIMERA Y SEGUNDA VUELTA

Table with match dates (15 sept, 22 sept, 29 sept, 6 oct, 13 oct, 20 oct) and team pairings for the first and second rounds of the 2nd category regional championship.

CALENDARIO DEL CAMPEONATO DE 3.a CATEGORIA REGIONAL 1974 - 75 - GRUPO B.

1974 - 75 - GRUPO B.

Table with match dates (15 sept, 22 sept, 29 sept, 6 oct, 13 oct, 20 oct) and team pairings for the first and second rounds of the 3rd category regional championship Group B.

Rolex Submariner-Date



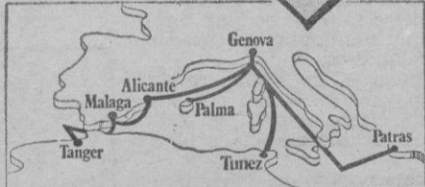
Aceru. Cronómetro automático con fecha. Impermeable a 200 metros.

Relojería ALEMANA Colón, 40 - PALMA DE MALLORCA

Table with match dates (8 diciembre, 15 diciembre, 22 diciembre) and team pairings for the first and second rounds of the 3rd category regional championship Group B.

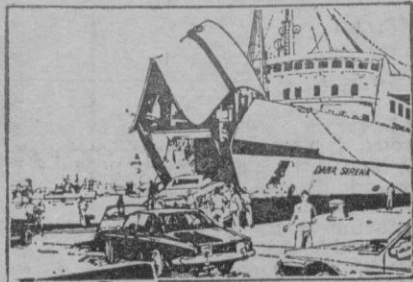
NAUTICA DEPORTIVA NEUMATICA logo and Casa Codina address: Gral. Mola, 22 - Galerías Avda. 14 - Plaza de Pedro Garau, nº 9

El corazón de Europa es genovés.



Venga a Génova con los buques (car ferry) de lujo DANA CORONA ó DANA SIRENA... y siga a Grecia ó Túnez.

Palma - Salidas Domingos a las 17.00
Génova - Llegadas Lunes a las 18.30
Génova - Salidas Sábados a las 12.00
Palma - Llegadas Domingos a las 14.00



DFDS SEAWAYS la diferencia es danesa

Consulte a su Agencia de Viajes ó al Agente General de DFDS Seaways, MIGUEL PUIGSERVER, Avenida Antonio Maura 64, Palma; Tel. 21 53 03

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM
JUAN MANUEL SERRAT
Ayer éxito apoteósico HOY - Jueves despedida a las 10'30 noche

EL ARENAL

HOY, GRAN VELADA DE BOXEO

EN LA PLAZA DE LA LACTANCIA, A LAS 11 DE LA NOCHE

(De nuestro corresponsal informativo, TOMEU SBERT.)

ARENAL-LLUCHMAYOR

En la tarde del venidero domingo, y en el Campo Roses de Son Verí, contendrán el equipo local del Unión Deportiva Arenal y el Club Deportivo Lluchmayor, disputándose un precioso trofeo donado por "Restaurante Bar Aquilme Quedo". Hora de comienzo: a las 18,00 horas.

AVISO ATENCION AMAS DE CASA

¿Recuerda usted que tiene unas prendas para limpiar en seco? Llame a nuestro teléfono 21 19 81 y pasaremos a recogerlas. Y ¿por qué no nos confía también esta semana su colada? Nosotros trabajamos para su descanso.

Tintes y lavados BUADES

SERVICIO A DOMICILIO Fels.: 21 19 81 y 22 32 27
DESPACHOS: Cestos, 8. - Galera, 3. - Héroes de Manacor, 429. - Calvo Sotelo, 299. - P. Bartolomé Pou, 130. Juan March, 20. - San Gabriel, 26. Merced, 5.

SI NO ENCUENTRA SU MEDIA NARANJA ACUDA A MADAME ANGELINA, AGENCIA MATRIMONIAL «EL PORVENIR» EN MALLORCA



Matrimonio asegurado en tres meses

Ingenieros, abogados, comerciantes, funcionarios, etc., os esperan en mi agencia.

EL PORVENIR es la Agencia Matrimonial más importante, con 15 cadenas de Agencias EL PORVENIR en España con correspondencia en toda Europa, la más moderna y económica y la única que os garantiza un matrimonio en tres meses. Queda sinceramente a su disposición.

MADAME ANGELINA

PALMA: Plaza Santa Catalina, Tomás, 10-21-B. Despacho abierto de lunes a sábado, de 9 a 1 y de 4 a 9 tarde.

Vivir felices conseguir la felicidad con un matrimonio acertado. Estas son las legítimas aspiraciones de todas las personas. Casi 50.000 personas están inscritas en mi agencia y diariamente nuevas inscripciones me llegan desde toda España e incluso del extranjero. De todas las edades, de 20 a 70 años. Muchos industriales

LOS «PEQUES» TAMBIEN CUENTAN

EN EL «I TROFEO SAN FERNANDO», LOS CUATRO GRANDES DEL FUTBOL ALEVIN DE MALLORCA

«S. Buenaventura», «S. Cayetano», «Stia. Eulalia» y «Serverense», campeones de la pasada temporada

Torneo a disputar, en Palma, mañana sábado y el domingo, por la tarde



En el transcurso de un entrenamiento, se tomó esta fotografía del nuevo once del "San Cayetano" que participará en el "I Trofeo San Fernando" a disputar el próximo sábado y domingo. — (Foto VIVES)

Como broche de oro a los numerosos y singularmente atractivos encuentros y torneos de fútbol alevín que durante el verano se han venido disputando a lo largo y ancho de la isla muchos de ellos formando parte de los programas festivos patronales constituyendo plato fuerte en el ámbito deportivo, ahora, promovido por la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación Provincial de la Juventud y con la entusiasta colaboración de un grupo de aficionados, va a celebrarse en nuestra ciudad un torneo cuadrangular con la participación de los cuatro grandes del fútbol alevín en la pasada temporada, aquellos equipos que conquistaron los títulos de Campeones de sus respectivos grupos en el Campeonato Provincial o en el «Torneo Primavera».

Tan importante competición se denomina «I Trofeo San Fernando» y los equipos seleccionados son los siguientes: «San Cayetano» y «Santa Eulalia», de nuestra ciudad; «San Buenaventura» de Lluchmayor y «Serverense», de Son Servera. Se desarrollará en dos jornadas consecutivas, en la media tarde de pasado mañana sábado y en la del día siguiente, domingo. Como escenario, las estupendas instalaciones del «Polideportivo San Fernando», que dispone de amplia y cómoda tribuna para el público y también, factor importante hoy día, suficiente estacionamiento para vehículos. La entrada será libre.

Valiosos y a su vez abundantes galardones han sido concedidos para todos y cada uno de los equipos y jugadores participantes.

Trofeo y medalla de oro individual, para el equipo Campeón; trofeo y medallas de plata, para los subcampeones; trofeo y medallas de bronce para los equipos tercero y cuarto.

Asimismo será distinguido el jugador que a juicio de un jurado integrado por muy diversos miembros —delegados de los equipos, árbitros de las contiendas, organizadores, etc.— sea designado «el mejor deportista». Igualmente será premiado el portero menos goleado y, como no, el jugador que marque más goles.

Como se verá, los alicientes en esta especialísima confrontación de los colosos del fútbol alevín mallorquín son muchos, tanto para los propios contendientes como para el buen aficionado.

El orden de juego de las partidas será el siguiente: Pasado mañana, sábado, a las cinco y media de la tarde, se enfrentarán en el primer encuentro los equipos «San Cayetano» y «Serverense». A las siete «Santa Eulalia» y «San Buenaventura».

El domingo, a las mismas horas, los partidos para dirimir el tercero y cuarto puesto y la finalísima, procediéndose luego a la entrega de premios.

Caso de empate al término del tiempo reglamentario, cincuenta minutos de juego, prórroga en dos tiempos de cinco minutos. Y de persistir el empate, la decisión final será por el lanzamiento de series de penaltis por ambos bandos.

PALMARES DE «SAN CAYETANO»

Diremos al lector, a título de recuerdo, el palmarés de estos cuatro grandes del fútbol alevín mallorquín en la pasada temporada.

La gran carrera ciclista «Ferias de Lluchmayor»

Se disputará el domingo 6 de octubre

(De nuestro corresponsal GARA). — La ya diríamos con unánime razón, tradicional gran carrera ciclista «Ferias Lluchmayor 1974», se disputará este año nuevamente, después de convencer al gran aficionado al ciclismo y excelente deportista y buen amigo don Juan Oliver Boscana, quien había semidecidió retirarse de toda clase de actividades. Su gran afición al ciclismo y el cariño especial por esta importante carrera, que él inició y que año tras año ha venido manteniendo consiguiendo revestirla de prestigio y categoría son las palancas que han vencido su resistencia.

Todo está en marcha. De nuevo el amigo Oliver Boscana se mueve de uno a otro lado buscando colaboraciones para esta importante prueba ciclista, que de seguro, pese a todas las dificultades del momento, no faltarán, están llegando una tras otra con una gentileza muy digna de apreciar y de tener en cuenta.

Poco antes de redactar esta crónica hemos tenido oportunidad de cambiar impresiones con Oliver Boscana. Era muy de mañana, las siete y media.

—¿Tan pronto?

—Los nervios no me dejan dormir.

—¿A dónde vas ahora?

—No voy, vengo de efectuar el recorrido para el trazado de la carrera.

—Habrá que efectuar algunas modificaciones para adaptarnos a las circunstancias que atraviesan en estos momentos las calles de nuestra ciudad.

—¿Está definitivamente resuelto el trazado?

tro grandes del fútbol alevín mallorquín en la pasada temporada. Hoy, por tenerla más a mano, presentamos la fotografía del equipo «San Cayetano», que en el Campeonato Provincial se clasificó en segundo lugar tras vencer al Campeón del Grupo pueblos. En el «Trofeo Primavera», ocupó la primera plaza.

En los siguientes días nos referiremos a los otros tres equipos, rogando a sus dirigentes que nos remitan de inmediato una fotografía actualizada del conjunto. CHUS

—Practicamente sí. Pronto se dará a conocer.

—¿Buenos premios?

—Sí. Será, dentro de su categoría, una carrera bien dotada.

—¿Quiénes podrán participar?

—Todos los corredores ciclistas aficionados de primera y segunda categoría y juveniles A.

—¿Está determinada la fecha de la carrera?

—Se disputará el domingo día seis de octubre es decir el domingo anterior a la gran jornada ferrial del día 13 de octubre en que celebra nuestra ciudad la famosa «Última Feria» con su «Firó» del lunes y el «Refiró» del martes.

En próximas ediciones daremos más amplia información de esta carrera especial que todos los años constituye un señalado acontecimiento deportivo, a la vez que el clarín de llamada de la «Última Feria Lluchmayor 1974» que resuena en todo el ámbito de los pueblos confines por donde discurre y en toda la provincia, ya que la fama de nuestras ferias datan del

—¿Tan pronto?

—Los nervios no me dejan dormir.

—¿A dónde vas ahora?

—No voy, vengo de efectuar el recorrido para el trazado de la carrera.

—Habrá que efectuar algunas modificaciones para adaptarnos a las circunstancias que atraviesan en estos momentos las calles de nuestra ciudad.

—¿Está definitivamente resuelto el trazado?

Esta noche, jueves, y comenzando a las 11 de la noche, tenemos gran velada de boxeo en nuestra localidad. El escenario de esta reunión del deporte de las doce cuerdas será en la Plaza de Reina María Cristina (actual emplazamiento del mercado). Organiza la Federación Balear con su presidente, don Sebastián Barceló Barceló, al frente. La velada forma parte del programa de festejos populares, y se cuenta con la colaboración especial del Ayuntamiento de Lluchmayor. Regirán precios populares.

Ayer por la tarde hablamos telefónicamente con el señor Hans Hasse. El acreditado promotor nos facilitó, cosa que mucho le agradecemos, los últimos detalles de la velada. En el primer combate se las entenderán, en pesos welters, el lluchmayorense San José contra Rodríguez. En el segundo de los combates contendrán, categoría plumas, Rodríguez contra Vicho III. En el tercero de los combates saltarán al ring los gallos Vicho II contra Rodríguez V. En welters, y en el cuarto de los combates, Petro contra Leo. Y llegamos al quinto; en éste los contendientes serán Gómez contra Rodríguez III. En el penúltimo de los combates veremos en acción a J. García contra Picneras (de la Federación de Alicante), y en el combate estelar Navarro contra el catalán Román.

Se trata de una velada en que la emoción está asegurada. Son boxeadores que se encuentran en plena juventud y con enormes ganas de abrirse camino en este difícil deporte. Hombres que lo dan todo a la hora de la verdad. Una reunión de boxeadores aficionados de la cual tendremos que ocuparnos con detenimiento. Notamos la falta de Toni Caro, la esperanza balear, el fino estilista de El Arenal. Resulta que Toni Caro ha tenido la desgracia de perder estos días a uno de los familiares allegados, y no es oportuno saltar al cuadrilátero. Lamentable la ausencia, justificada, de Toni Caro.

Diario «BALEARES» informará de las incidencias de esta interesante velada.



año 1543, según reza la Pragmática de Concesión de Ferias y Mercados concedida a Lluchmayor por el Rey Carlos I de España y V de Alemania.

DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD

Comité provincial de fútbol infantil

Se recuerda a todos los Clubs interesados en participar en el Campeonato de España de Fútbol Infantil y en el Campeonato Provincial de Fútbol Alevín, que el próximo día 30 de agosto finaliza el plazo de admisión de inscripciones para dichos Campeonatos.

Asimismo se informa que están a la venta las fichas para la temporada 74/75.

Simca 1200. El mejor coche español en su cilindrada.



Pruébalo en

AUTOMOVILES COLL

Arturo Rizzi, 40 PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

ATLETISMO POR JUAN J. CORTÉS

EL DOMINGO SE CELEBRARÁN CARRERAS DE GRAN FONDO EN EL ARENAL

Salvando un poco las numerosas carreras pedestres que se organizan en estas fechas estivales por los pueblos y barriadas de nuestra isla con motivo de sus festejos patronales, el próximo domingo día 1 de septiembre, a las 18:00 horas, se va a celebrar en El Arenal una carrera de gran fondo sobre un circuito de unos 10.000 metros que organiza la casa comercial "Limpiezas Peñalver" y que patrocina el Magnífico Ayuntamiento de Lluchmayor.

La salida y la meta será en frente de la cafetería San Diego del Arenal, y los trofeos serán donados por el Ayuntamiento de Lluchmayor, Limpiezas Peñalver, José María Cozano, Cafetería Bover, Mesón Casa Gonzalo, Bar Albacete, Hotel Golondrina, Night Club Bohío y Frutas Francisco.

Podrán participar todos cuantos atletas lo deseen siendo la categoría mínima para participar la de ser juveniles, siendo por tanto buena ocasión para que los Mateo Domínguez, Gabriel Coll, Mateo Cañellas, José Peñalver, Jesús

Tierno, etc., se encarguen de promocionar el atletismo en este sector de nuestra isla, que dentro de poco más de un mes será escenario de la partida del III Cross Arenal-Lluchmayor.

Como detalle curioso, al último clasificado se le obsequiará con una caja de botellas de champón para que le sirva de consuelo.

CUADRUPLE

VICTORIA DE LUIS SANCHIS

Y MATEO DOMÍNGUEZ

El sábado, una gran cantidad de atletas del R. C. D. Mallorca y otros clubs palmesanos se desplazaron hasta S'Arracó, en Andraitx, para participar en unas carreras organizadas por el atleta Pedro Fleixas, siendo las pruebas a correr, velocidad, fondo y relevos.

No tuvo rival en velocidad Luis Sanchis sobre 150 metros, siendo segundo Juan Roig. En el fondo se impuso con cierta dificultad a Mateo Domínguez, pues se pre-

sentó a correr falto de entrenamiento, pero aún así venció seguido de Mateo Cañellas, quien en una rápida arrancada logró imponerse a Gabriel Coll.

En relevos de 4 x 80, el cuarteto Luis Sanchis - Juan Roig - Gabriel Coll - Mateo Domínguez también se elevó el triunfo.

Al día siguiente tuvieron lugar en la barriada de Son Rapinya varias competiciones organizadas por Poncio Bover, triunfando en velocidad y en fondo los mismos atletas que el día anterior, y también en 1.500 metros de marcha atlética Martín Barrera se impuso a Vicente Cardona y Juan J. Cortés. Seguidamente, estos atletas se trasladaron hasta Son Cladera, repitiendo Mateo Domínguez y Luis Sanchis sendos triunfos.

Muy elogiable es esa cuadruple victoria en menos de 24 horas y también la gran cantidad de público asistente en los dos primeros lugares mencionados. Confiamos en que en El Arenal tampoco surjan quejas en este aspecto.

EL ATLETISMO, UN DEPORTE DE ESFUERZO Y GLORIA (XIV)

LA MARCHA ATLETICA

Resistencia física y moral, constante entrenamiento y gran autodisciplina

Vamos a tratar hoy una singular modalidad del atletismo, que se sale de lo corriente. Se practica con bastante poca asiduidad, y si se destaca es por su extravagancia, por lo estrambótico de su práctica, y por esta misma extrañeza adquiere una vistosidad que si no llega a rebasar la de los relevos ni de determinados saltos, sí es frecuente que llame la atención, incluso hasta el punto de provocar algunas risas entre quienes presencian una prueba de éstas. Hasta se dice que quienes lo practican es porque están algo chiflados.

Y algo de esto ha de haber, porque es un verdadero calvario el que deben soportar estos atletas, avezándose primero a las largas distancias a base de un entrenamiento perenne, habituándose luego a la incomodidad que repre-

senta mantener siempre un pie en contacto con el suelo, al sufrimiento necesario para mantenerse bajo un sol de plomo, a vencer los flatos, las ganas de abandonar, la desilusión moral que supone ir a un ritmo dentro de lo permitido y no poder adelantar a un contrincante que está pr delante y cuando con una violenta arrancada de velocista se le dejaria a la zaga fácilmente.

Esto es la marcha, la dura marcha atlética.

GENERALIDADES

SOBRE LA MARCHA

Puede considerarse a la marcha como la práctica más natural que hay en el atletismo, después del formativo campo a través. Si nos damos cuenta todos somos marchadores, ya que, si caminando en la vía pública tenemos prisa para llegar a un sitio determinado, tendremos que ir a una velocidad superior a la de paso normal, y como que correr a la desesperada es un caso que se presentará en muy pocas circunstancias, practicar la marcha en el escenario callejero es un sistema idóneo.

Ahora bien, la auténtica marcha, la marcha pulida y con un entrenamiento perfeccionador, se practica manteniendo siempre un pie en contacto con el suelo, manteniendo al mismo tiempo el cuerpo rígido y vertical, lo que evidentemente es una postura incómoda para mantener durante un largo trecho.

CUALIDADES

DE LOS MARCHADORES

Reglamentariamente esto es todo lo establecido sobre marcha. Sin embargo, las cualidades del marchador no son pocas, porque estos atletas son los que más necesitan de una resistencia moral, así como de una resistencia física.

En el aspecto de constitución orgánica el marchador ha de ser un individuo extraordinariamente sufrido, avezado a toda clase de dolores en el cuerpo. Fisiológicamente ha de ser alto, sin llegar a la exageración —de 1,80 a 1,85 metros, aproximadamente—, con el fin de que su zancada sea amplia, rebasando el metro. Para ello ha de ayudarse de un braceo acompasado, a fin de que sus caderas, elemento primordial del marchador, que han de ser algo exageradas, estén en movimiento continuo.

Su estructura ha de ser delgada, y según sea la suya propia ha de tener un estilo propio de practicar la marcha. Las rodillas, los tobillos y los pies, han de estar muy fortalecidos. Pero lo que más importa en un marchador es su autodisciplina, la nobleza que ha de mantener frente a sus rivales para adelantarles o para no perder terreno ante unos marchadores de superior clase. Tiene que haber una salida rápida a fin de tomar unas posiciones ventajosas, hay que saber lo que se hace desde que se toma la salida hasta la misma meta, en que, como es de suponer, ha de haber un rápido

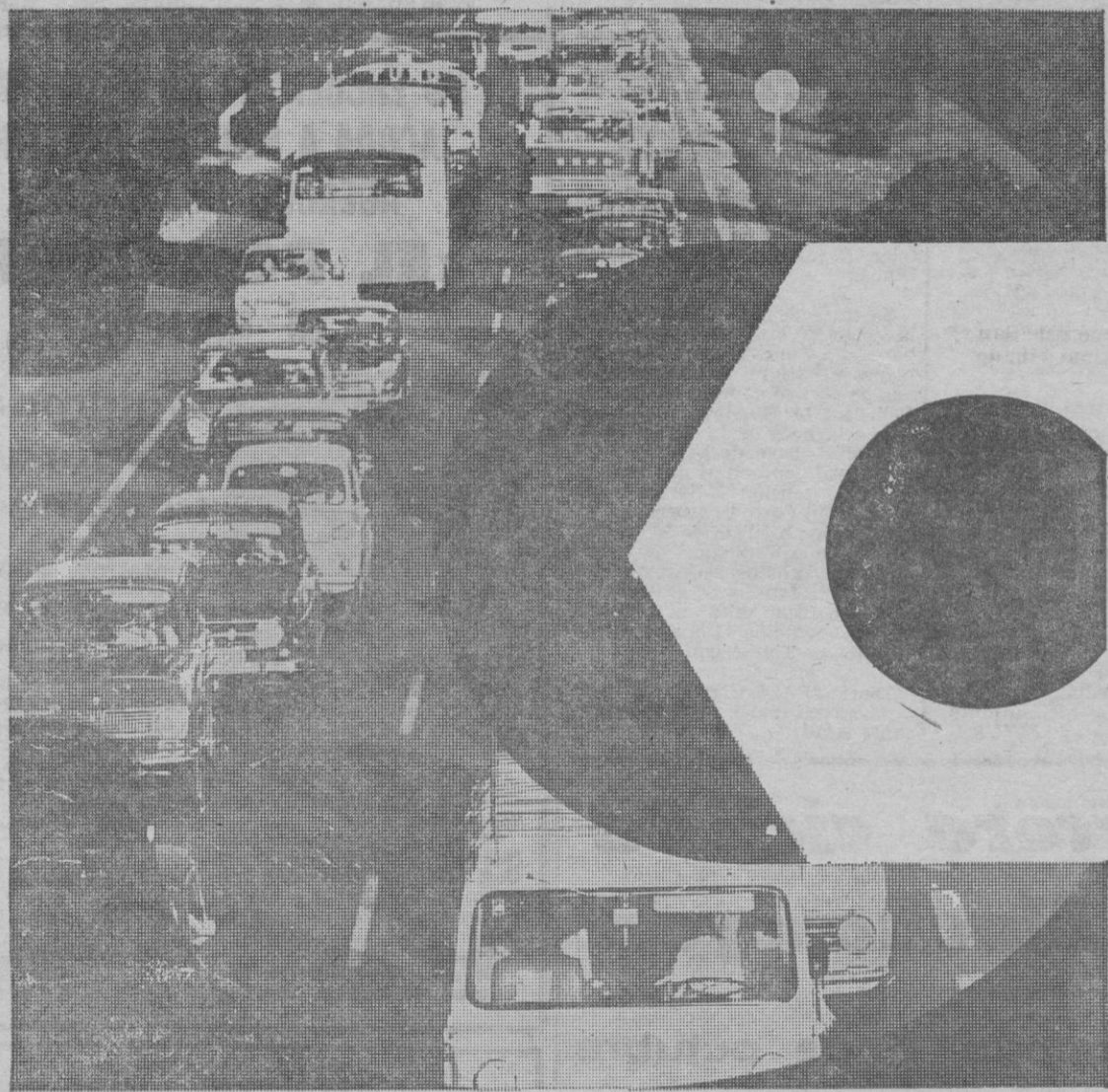


Principios básicos de la marcha: siempre un pie en contacto con el suelo, una zancada amplia y una posición corporal erguida.

incremento del ritmo ante un registro cronométrico que se ha de intentar mejorar. Esto supone que cada atleta ha de tener un propio ritmo de carrera, pero quedando bien claro que la marcha siempre ha de atenerse a un reglamento escrupuloso, puesto que el atletismo es de siempre un deporte noble, y esta vez sí que no puede decirse que haya excepción que sirva para confirmar la regla.

Como ya hemos dicho antes un marchador ha de cuidarse, además de en el aspecto físico, en el moral. Resulta incorrecta la acepción "correr marcha", pues la marcha se hace, la marcha se marcha, hay que acudir a esta redundancia cacofónica. La marcha es un movimiento raro, bamboleante a veces, que los expertos en atletismo comprenden y valoran, pero por ser ésta una prueba de larga distancia, que en la mayoría de veces no se practica en una pista, sino en la carretera. Eso acarrea que los marchadores pueden encontrarse ante gentes que son paganos en el atletismo, que no comprenden los sacrificios de un especialista en marcha, y que pueden reirse de él. A un buen marchador este desaire le debe dejar indiferente, pero no de ja de ser una llaga moral, a la que ha de saber sobreponerse inmediatamente.

La marcha atlética es, entonces, una de disciplinas de mayor esfuerzo del atletismo. Muchos sacrificios hay que hacer para practicarla; por esto los marchadores no abundan como los fondistas y los velocistas. Y para que puedan proliferar es necesario prestar más atención a los que, venciendo el cansancio, mantienen la incomodidad durante horas. Lo mínimo que pueden pedir estos atletas es que su esfuerzo sea apreciado en un modo merecido.



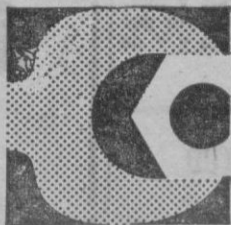
Viajamos con usted

225 coches-taller Seat estarán este verano en las carreteras de España para atenderle en cualquier emergencia. Cualquiera que sea la marca de su coche.

Todos los días festivos del año, el Servicio de Asistencia en Carretera Seat cubre las rutas más importantes de España.

En verano hace más. Del 25 de julio al 8 de septiembre, 225 coches-taller intervendrán en una Campaña Especial, poniéndose

a su servicio para atender las posibles emergencias de su automóvil. Para que usted pueda viajar, tranquilamente, durante las vacaciones.



CUALQUIERA QUE SEA SU COCHE, CUALQUIERA QUE SEA SU RUTA DE VACACIONES, ESTE SIMBOLO LE OFRECE ASISTENCIA Y SEGURIDAD SEAT

SEAT
Asistencia técnica

Solicite, en cualquier Servicio Oficial Seat, el folleto con la relación de puntos de estacionamiento de los coches-taller.



Kikkoman
SALSA DE SOJA

EL CONDIMENTO PURO Y NATURAL DEL JAPON

Distribuidores exclusivos

SACCONE & SPEED (IBERIA) S.A.

LUIS FUERIS FANTOVA Delegado para Baleares:

Calle Padre Bartolomé Pou, 75 y 79
Tels. 25 25 21 - 25 07 72 - PALMA DE MALLORCA

CAMPOS

LAS FIESTAS DE AGOSTO Y LA PRESENTACION DE LIBRO «CAMPOS, AHIR I AVUI»

(De nuestro corresponsal informativo, MIGUEL ROIG ADOVER.)

Otro año en el galopar desenfadado de los días, las semanas y las estaciones, volvimos a reencontrarnos con las siempre añoradas y queridas fiestas de la Mare de Déu d'Agost, que hoguano —aunque brevísimas— revistieron extraordinaria brillantez, motivadas por un acto que sin lugar a dudas ha de quedar señalado con piedra blanca en los fastos de la cultura camposina. Nos referimos a la presentación del libro que será declarado de texto en los colegios de nuestra villa, titulado «Campos, ahir i avui», editado a expensas de nuestro Ayuntamiento, cuya obra dedicada y destinada a la juventud local será el trampolín para que ella adquiera los preliminares conocimientos de la historia de Campos, a través de más de siete siglos como villa soberana, redactado por un entusiasta equipo de hombres camposinos que sueñan, quieren y anhelan para su pueblo, las más espléndidas realizaciones en beneficio de toda la colectividad, ya que es una verdad irrefutable aquello de que «No se ama lo que no se conoce».

El día de la Fiesta Mayor, a las 9.30 de la noche, después de la salida de misa, una nutrida y selecta representación, integrada por todas las autoridades locales y entidades culturales, tuvo lugar en el salón de actos del Ayuntamiento la presentación al público de ese libro, que marcará huella indeleble en la historia de la cultura autóctona de Campos.

El acto, presidido por el primer teniente de alcalde, don Cosme Prohens Mas, en ausencia del titular por permiso para reponerse de una pertinaz dolencia, se inició con unas bellísimas palabras de presentación del libro a cargo de nuestro paisano, el culto y joven catedrático de lenguas románicas en el Instituto Jacintó Verdaguer de Barcelona, doctor Juan Veny Clar, glosando con palabra fácil la significación del acto que se iba a celebrar, elogiando el interés del Ayuntamiento por toda manifestación cultural y el cariño con que acogió la sugerencia del Círculo Recreativo para llevar a término obra tan meritoria y de tanta tras-

cendencia para la juventud estudiosa del pueblo, invitándole para que prosiguiera encariñándose con todo cuanto representa amor a la tierra donde hemos nacido y el cultivo y el mimo a la lengua que aprendimos a rezar y con la cual tan bellos poemas y antológicas páginas literarias nos dejaron los poetas y escritores de nuestra «renaixença».

Rubricó la fiesta unas bellas y sentidas palabras del teniente de alcalde, señor Prohens Mas, diciendo que era un alto honor para la Corporación Municipal cerrar un acto que tiene que contabilizarse dentro del llamado orden cultural y espiritual, ya que con la edición de la obra, la primera de esta clase que se ha publicado en Mallorca, destinada a la juventud escolar y a todos los camposinos, para que a través de sus páginas redescubrieran a nuestro pueblo y sus esencias vitales, resumidas en su texto: económicas, culturales, agrícolas, turísticas, históricas, etc., ya que son estructura básica de los pueblos, y tal vez con su conocimiento dentro del tiempo y el espacio nos será posible hallar las soluciones a corto término, y pensar con todo aquello que más adelante nuestra villa necesitará, y de la cual todos saldremos beneficiados, ya que de la primera relación pública que los actos de cultura colectiva.

Terminó su parlamento agradeciendo al selecto auditorio la asistencia al acto, como también la magnífica y desinteresada colaboración del equipo que llevó a feliz término la posibilidad de tan elogiabile trabajo, que a todos nos honra y enorgullece, y que estas fiestas de hoguano sean como un hito histórico para la cultura y el progreso de Campos.

La obra, impresa con pulcritud y apresuramiento, en un tiempo récord, en los obradores de la imprenta de Juan Roig, de la calle Mayor, es un homenaje que el pueblo de Campos quiere ofrendar al primer libro impreso en catalán en el año 1474, en el quinto centenario de su aparición en la ciudad de Valencia titulado «Les trobes en lahors de la Verge Maria», como recuerdo a tan transcendental hito en la historia de nuestra cultura.

El libro consta de 120 páginas de texto, intercaladas con profusión de fotografías y dibujos de los monumentos más destacados y las obras más preciadas del patrimonio artístico local, con una bellísima y original portada en cuatricromía, reproduciendo un ramo de la alcaparra, el arbusto genuinamente camposino, con sus bellísimas flores blancas, y en el cual han prestado su colaboración entusiasta un equipo de hombres jóvenes y estudiosos del pueblo, entre los que cabe destacar a Gregorio Mir Mayol, el reverendo Juan Vidal Ollers, Ramón Rosselló Vaquer, Miguel Roig Adover, Juan Perelló Ginard, Damián Verger Rigo, Guillermo Soler Vanrell, Juan Mayol, Antonio Bonner, Vicente Rosselló Verger, Miguel Capó Martí, Juan Veny Clar, Julián Ballester Rigo, Mosen Guillermo Bennasser Alou, con la revisión del texto, redactado en mallorquín, por Miguel Adover Mascaró, y la coordinación del libro por Sebastián Roig Monserrat y Mateo Lladonet Moll.

Obra con algunas lagunas, debido a la premura del tiempo, pero que serán subsanadas en próximas ediciones, aumentadas y corregidas, ya que de la primera solamente ha sido de mil ejemplares.

El «Campos, ahir i avui» se abre con un delicioso prólogo auténtica página literaria de Gregorio Mir, que el título «Campos, un libre obert», seguido de un trabajo de Mosen Juan Vidal Ollers «Campos abans de la historia», con otro de Ramón Rosselló Vaquer «Campos a la Ebat Mitjana»; otro de Miguel Roig Adover, con «Dates de la nostra Historia»; «Fills il·lustres», de Juan Perelló Ginard; «L'Art a Campos», de Damián Verger Rigo; «La nostra economia», de Guillermo Soler Vanrell; «Fauna i flora de Campos», de Juan Matologia i hidrografia», de Vicente Maria Rosselló Verger; «El nostre camp», de Miguel Capó Martí; «La nostra llengua» de Juan Veny Clar; «Demografia», de Ju-

lián Ballester Rigo; «Con ha crescut la vila», de Rosselló Verger; «Religiositat dels campaners», de Mosen Guillermo Bennasser Alou y «Quan acabarás l'escola», de Gregorio Mir, finalizando con un pequeño vocabulario de palabras peculiares camposinas, además de la valiosa colaboración del Centro Recreativo de Campos, la Caja de Pensiones para la Vejez, la Escuela Graduada Mixta, el Colegio Fray Juan Ballester, José María Rivera, Bartolomé Prohens Mas, Mosen Juan Roig Monserrat, María Mascaró Mas, Antonio Mas Roig, Antonio Roig Monserrat y Juan Antonio Adover Mascaró, que para todos ellos el agradecimiento más sentido de la Corporación Municipal y pueblo de Campos.

Además de los múltiples y apretados actos y espectáculos a través de las dos jornadas festivas, cabe destacar la inauguración de las grandes farolas laterales instaladas a lo largo de las céntricas calles de la Cruz, Plaza y Convento, cuya luminosidad y potencia, fuera de serie merecieron los más encomiásticos plácemes del vecindario, y las dos verbenas populares celebradas en el velódromo y la Plaza de la Cruz, completamente gratuitas para cuantos nos honraron con su visita. Los fuegos artificiales, hoguano disparados en «Sa Parada», magníficos y de un gran efecto, obra del protécnico señor Frontera, y la cuantiosa recaudación en las mesas peticorias de la «Lucha contra el Cáncer» la noche del 14 de agosto, junto al siempre esperado y bien cuidado programa oficial de las fiestas de la Mare de Déu d'Agost, con sus trabajos literarios relacionados con la historia y las costumbres de Campos. Todo esto es lo que dio de sí nuestras fiestas patronales, y que este cronista se despidió de todos con el tradicional «Fins l'any que vé, si Déu vol».

CALA RATJADA

XIV CAMPEONATO DE TENIS «CLUB S'AUBA»

1974, MODALIDAD: DOBLES

Hace algunas fechas se celebró la gran final de los XIV Campeonatos de Tenis, que anualmente organiza el club local, «S'auba».

Los ganadores, han sido los siguientes jugadores:

Vencedores del Grupo A: Tintoré-Massane.

Subcampeones: Liessegang-Ribas.

Tercer clasificados: Carrió-Carrió (el segundo, sustituyendo a Vives).

Cuarto puesto: Gelabert-Esteva.

Consolación: Fuertes-Mazariegos.

El Grupo B. los campeones fueron los señores, Llaneras, que derrotaron en la final a: Brunet-Carrió.

El día 16 a las 18 horas se jugaron unas partidas de exhibición, que corrieron a cargo de los vencedores del torneo: Tintoré-Massane, contra los conocidos: Felio Morey y Antonio Godoy, que se enfrentaron a singlés primero y luego a dobles, haciendo las delicias de los aficionados a la raqueta que presenciaron esta gran final.

El Club «S'auba» quiere agradecer a los señores Felio Morey y Antonio Godoy, el desplazamiento a Cala Ratjada para jugar las partidas de exhibición que anteriormente hemos mencionado; asimismo queremos significar nuestro agradecimiento a las firmas colaboradoras de los recientes torneos que se han venido celebrando, tanto de tenis, como de ping-pong.

Actualmente se viene celebrando el segundo torneo de tenis mesa, en la modalidad de dobles, en el cual la pareja más destacada es la formada por Mayol-Velasco, siendo estos seguidos de Carrió-Esteva, Fuster-Ros y Sánchez-Bauzá.

NECROLOGICA

Falleció el pasado día 22 en nuestra localidad, don Manuel Fernández Colom. El difunto, era persona muy apreciada en todo nuestro vecindario por su simpatía y popularidad.

NICOLAS NADAL

GRUPOS ELECTROGENOS

VENTA - SERVICIO - ALQUILER

Bartolomé Mas Martí

JUAN ALCOVER, 50

TELEFONO 21 58 21



LA VERDADERA CERVEZA HOLANDESA

Distribuidores exclusivos
SACCONE & SPEED (IBERIA) S.A.
Delegado para Baleares: LUIS FUERIS FANTOVA
Calle Padre Bartolomé Pou, 75 y 79
Tels. 25 25 21 - 25 07 72 - PALMA DE MALLORCA

NUEVO EN ESPAÑA

¡Tenga su propio negocio!

CONTROLADO POR USTED MISMO

Sea independiente, explotando negocio en exclusiva. Nuevo en España. No se trata de ventas. Vd. puede controlarlo, sin dejar su ocupación actual. Escríbanos y le demostraremos los beneficios que puede obtener.

SE REQUIERE:

Un mínimo de 144.000 a 600.000 Ptas., para adquisición de aparatos, instalación y montaje.

ESCRIBA A:

PATTON PRODUCTS SPAIN S. A. (División Magic Fingers) Gran Vía Carlos III, 58-60 Edificio E. Barcelona 14. Indique número de teléfono.

UNIVERSIDAD DE BARCELONA

FACULTAD DE MEDICINA
ANUNCIO

Las pruebas de valoración para el ingreso en las Facultades de Medicina de la Universidad de Barcelona y la Universidad Autónoma de Barcelona se celebrarán conjuntamente el día 9 de septiembre próximo en el Palacio del Cincuentenario (Feria de Muestras - Montjuich).

Los preinscritos cuyos apellidos estén comprendidos entre la A y la LL ambos inclusive, comparecerán a las 9 horas, y los comprendidos entre la M y la Z a las 15.30 horas.

Para presentarse a las pruebas deberán ir provistos de:
1.-Resguardo de preinscripción.
2.-Libro de escolaridad.
3.-Documento Nacional de Identidad.

Sin estos requisitos no serán admitidos en la realización de las pruebas.

EL MAYOR

EXITO

MUNDIAL

DE TODOS

LOS TIEMPOS

DE

WALT

DISNEY

¡UNA EXPLOSION

DE RITMO, ALEGRIA,

MUSICA, COLOR,

COMICIDAD Y TERNURA

MAÑANA

CINE **Versalles**

(REFRIGERADO)

¡APASIONA A LOS NIÑOS!

¡DIVIERTE A LOS ADULTOS!

¡ENTUSIASMA A LOS MAYORES!

HOY

ULTIMO

DIA

«La espada de El zorro»



SAN JUAN

HOMENAJE A LA VEJEZ

(De nuestro corresponsal, JAUME.)

SAN JUAN.—Como todos los años dentro del programa de nuestras fiestas patronales figura este simpático acto de homenaje y adhesión hacia nuestros ancianos, acto que patrocina la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

En la mañana del domingo hubo misa rezada que ofició el reverendo don Gabriel Ferriol, ecónomo, el cual, después del Evangelio, pronunció adecuada homilía, acto que estuvo presidido por autoridades y miembros de la entidad patrocinadora. Ocuparon sitio preferente nuestros "padrins i padrines", acompañados de niños ataviados con trajes regionales. Causó gran satisfacción la brillante actuación del conjunto musical "Cop d'escodra", del Colegio de las Hermanas de la Caridad del Coll d'en Rebassa, que en ritmo moderno interpretó diversas composiciones basadas en temas musicales del folklore mallorquín, algunas de las cuales son del conocido P. Martorell.

En este acto se dio cuenta de la total culminación de todo el arte sonado de la parte baja del templo, que da un mayor esplendor y magnificencia a nuestro bello templo parroquial, en cuya dirección de las obras ha colaborado definitivamente el ex cura párroco don Bartolomé Bauzá.

Una vez finalizada la ceremonia religiosa los homenajeados, autoridades y público, se trasladaron a la Plaza del General Franco, donde nuevamente fueron delcadamente obsequiados. Habló a los presentes un representante de la Caja de Ahorros y M. P. B.; al homenajear, don Bernardo Jaume nos ofreció unas "glosas", y clausuró el acto el alcalde, anunciando las gestiones de una comisión encaminadas hacia la realización de un centro de esparcimiento y bienestar para los ancianos, obra a la que había aludido también en su homilía el señor ecónomo.

El antes aludido conjunto musical "Cop d'escodra" ofreció algunas composiciones, finalizando así este brillante acto que tal vez sea uno de los mejores de éstas tan comentadas fiestas patronales. Al final hubo algunas cueñias y juegos, para solaz esparcimiento de los jóvenes. Lástima que no se realizara este acto en las horas del atardecer, pues en estos días de agosto, y en pleno mediodía, el fuerte sol restó afluencia de gente.

HAN EMPEZADO LAS FIESTAS

Aunque el Ayuntamiento empezara con más antelación que otros años la preparación de fiestas, no obstante ha sido el año que más tarde ha llegado a nuestras manos el programa de actos, pues lo tuvimos con sólo veinticuatro horas escasas a la veinticuatro horas del primer acto, y de esta forma ha sido la primera vez a lo largo de diecisiete años de corresponsal, en que no hemos llegado a tiempo para la publicación del programa. Pero pasemos a informarles cómo se han desarrollado estos primeros actos:

En la tarde del sábado, día 24, hubo la inauguración del XI Certamen Nacional de Fotografía en el salón de actos de la Casa Consistorial, y luego se celebró una verbena que tenía como estrella al conjunto "Las Amazonas". Hubo diversos comentarios referentes a su nuevo emplazamiento, y si bien el marco del campo de deportes Consolación resulta bonito, el comentario general fue desfavorable, pues este traslado mermó el ambiente de fiesta dentro de la población urbana, y nuestras calles, casi desiertas, daban el aspecto de un sábado normal, si bien con un poco más de iluminación y algún que otro adorno.

El domingo se celebró el Homenaje a la Vejez —descrito al principio—, un partido de fútbol y en la velada unos partidos de baloncesto, factor que hizo que bastante gente se trasladara a las vecinas villas en busca de mayor diversión, ya que un acto deportivo no parece lo más adecuado para satisfacer la curiosidad de la gente en una velada de fiestas.

EL SABADO Y DOMINGO, OTRA VEZ FIESTAS

Los próximos sábado y domingo, días 31 de agosto y 1 de septiembre, tendrá lugar la segunda parte de nuestras fiestas patronales, que por los actos habidos, y al decir de la población, bien pudieran haberse celebrado en un sólo fin de semana; pero veamos qué nos deparan estos venideros sábado y domingo:

SABADO, 31 de agosto:

A las 17,00.—Carreras ciclistas en un circuito urbano.

A las 20,00.—Pasacalles por las tradicionales "xirimies", "dimoni" y cabezudos.

A las 22,00.—Festival de Canción Folk a cargo de María del Mar Bonet.

A las 23,00.—Gran revelta amenizada por la Banda de Música de Manacor. Durante el intermedio se efectuará el disparo de cohetes y fuegos de artificios por el pirotécnico señor Jordá.

DOMINGO, 1 de septiembre:

A las 11,00.—Misa concelebrada en honor de nuestro santo Patrón San Juan Bta. El panegirico estará a cargo del padre Rafael Girard, T. O. R.

A las 12,00.—Carreras pedestres.

A las 13,00.—Clausura del XI Certamen Nacional de Fotografía y entrega de premios.

A las 17,00.—Carreras de cintas. A las 18,00.—Partido de fútbol C. D. San Juan - U. D. Forreras. A las 22,30.—Teatro regional a cargo de la Compañía Auba, que pondrá en escena la obra "Una Alota capritxosa".

EFEMERIDES

Los varones nacidos en el año 1934 se reunirán en el día pasado para festejar la efemerides de su XL cumpleaños.

Para ello se celebró una misa en el Santuario de Consolación, y después, en un céntrico restaurante de Porto Colom, se reunieron en una fraternal comida de "germanor".

La diada transcurrió entre el recuerdo y la nostalgia de estos cuarenta años, y tuvieron un recuerdo para el ausente Mateo Oliver Gual, residente en Argentina. Vaya para todos ellos nuestro parabien y felicitación, con el deseo de que puedan reunirse nuevamente al cumplir los 80.

PLAZA DE TOROS DE PALMA

Domingo 1 Septiembre

6 TARDE FABULOSA CORRIDA DE TOROS



EN HONOR DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BALEARES

6 Toros, 3 de Ignacio Pérez Tabernero 3 de doña Mercedes Pérez Tabernero 6

Paco CAMINO José FUENTES «RAFAELILLO»

Venta de localidades: Plaza de Toros: Tel. 25 52 45 - Café Mahonés: Tel. 22 10 19

VERBENAS DE FELANITX

SABADO DIA 31 AGOSTO

- «ANA BELEN» «JUAN BAU» «LOS JAVALOYAS» «LOS BETA» «ZEBRA»

DOMINGO DIA 1.º SEPTIEMBRE

- GRAN NOCHE DE VARIEDADES «HERMANOS CALATRAVA» «ESMERALDA Y SUS RUMBEROS» «ROSBEL» «SAX»

SERVICIOS DE BAR Y RESTAURANTE Servicio extraordinario de autobuses desde Palma. Estación Ferrocarril. Teléfonos: 254505 — 290638

SANTANY

ANIMADAS FIESTAS EN ALQUERIA BLANCA

(De nuestro corresponsal informativo, GEESE). — Con la contagiosa alegría y concurrencia de vecinos que les caracterizan, se celebraron, un año más, las fiestas patronales de Alquería Blanca.

En el aspecto religioso cabe destacar la solemne misa mayor, en la que concelebraron los Rdos. don Lorenzo Tous, canónigo lectoral, que dijo también el sermón; don Baltasar Amengual, párroco de Alquería Blanca; P. Antonio Martorell, Presidente de la comisión de música de la diócesis de Roma; don Juan Rosselló, párroco de San Lorenzo; don Jaime Rovira, párroco de Ses Salines, y don Bartolomé Rosselló, secretario particular del Obispo de Mallorca. El coro parroquial cantó la misa «Pau als homes», del P. Martorell.

Asimismo los actos de la calle gozaron del fervor del pueblo que no fue simple espectador, sino entusiasta participante en las distintas manifestaciones programadas.

Había despertado vivo interés la «Velada de cançons mallorquines» y no defraudó en absoluto. Intervinieron los «Sonadors» de Alquería Salvador «Bieja», Rafael «Marranxa», hermanos Sebastián y Pere «Timpanyo» y En Tomeu «des Clos». Cantaron «tonades» típicas de nuestras faenas del campo, Na Miquela «Corralera» y su hijo Toni, Tomeu «Pruneres», Pere Pons, Biel «Majoral» de Algaida y Madó Buades de La Puebla.

La agricultura de secano está fuertemente arraigada en nuestra comarca. De ahí que sus faenas sean conocidas de todos y los enseres que se utilizan altamente valorados. Por todo ello no podía faltar un concurso de tractores, en el que quedaron clasificados don Andrés Rigo Rigo, don Pedro Rigo Rigo y don Cosme Ballester Rigo. La Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, la Cooperativa Agropecuaria Mallorquina y Nicolás el Jardinero, les ofrecieron sendos trofeos.

El anunciado cross desde el santuario de Consolación hasta Alquería Blanca, fue seguido con extraordinario interés y contó con muchos participantes. Era la primera

vez que se celebraba, y los premios originales. Se proclamó vencedor el joven de 14 años Damián Rigo Barceló, seguido de Miguel Rigo Rigo, Jaime Salom y Guillermo Bonet. Fueron favorecidos con una lechona, un pollo, un conejo y un palomo, respectivamente. El vencedor fue obsequiado también por la Delegación Local de la Juventud con un trofeo; se quiso premiar así su victoria y destacada participación a lo largo del curso, en las pruebas atléticas celebradas en el colegio «Obispo Verger» del que era alumno. Rasgo simpático fue la decisión del jurado al obsequiar con un premio especial a Lorenzo Rigo Rigo, Jaime Rigo Rigo, Guillermo Rigo Bonet y Jaime Rigo Rigo, que alcanzaron la meta pese a su juventud; todos ellos están comprendidos entre los 9 y 11 años de edad. En fútbol hubo dos encuentros. Compitieron primeramente los infantiles de Santany y Alquería Blanca, haciéndose los primeros con el trofeo donado por Productos Meva. El trofeo Auxam, que se disputó entre juveniles y veteranos del lugar, fue para los juveniles.

Todo ello patentiza el entusiasmo con que se desarrollaron los festejos que esperamos y deseamos alcancen el mismo éxito en años venideros.

COSME COVAS

A raíz de las fiestas patronales que Ses Salines dedica a San Bartolomé, tuvo lugar allí una exposición colectiva de pinturas en la que pudimos admirar dos obras de nuestro pintor don Cosme Covas Vidal.

Cosme sigue con la superación propia de todo artista. Pero nuestro paisano tiene sus propios rasgos bien definidos, tiene su propio y depurado estilo y en él se mantiene y a él es fiel. Buena mano, la del amigo.

CABINAS

Por la Compañía Telefónica ha sido colocada una cabina pública en la Pl. Ibiza de Cala D'or, anunciada desde hace tiempo. Urge tal mejora en Alquería Blanca, Santany y Llombarts y esperamos que en breve sea un hecho.

FUTBOL

Se celebró en Campos del Puerto el «I Torneo de la Alcaparras», con motivo de sus fiestas de San Julián.

Participaron los equipos titulares de Campos, España de Lluchmayor, Santany y Ses Salines. La competición, se nos aseguró, fue reñida y, al final, nuestro equipo se proclamó campeón. Un hurra para los vencedores.

«7-FECHAS»

(el periódico de toda la semana)

PUBLICARA EN SU NUMERO DEL MARTES 3 DE SEPTIEMBRE

• DRACULA EXISTIO, PERO NO FUE CONDE NI VAMPIRO. Principe de Valaquia, reinó sobre un territorio igual al de la moderna Rumania. Muerto (no se sabe cómo) en 1477, su tumba, al ser abierta por los arqueólogos, apareció vacía.

• VIOLETA JIMENEZ: UNA TRAGICA CUBANA PARA T.V.E. El indio Fernández le ha ofrecido protagonizar su película sobre la poetisa Gertrudis Gómez de Avellaneda.

• ¡CUIDADO CON LAS COMILONAS! Acompañadas de abundante vino pueden producir la gota. LA ENFERMEDAD ES TAMBIEN HEREDITARIA Y HAY FAMILIAS ENTERAS QUE LA PADECEN.

• SE DESCUBRE EL SECRETO DE LA MUJER ENLUTADA. ES MARIA LARUELLE, SE ENAMORO DE LUIS MARIANO A LOS CINCO AÑOS Y CADA ANIVERSARIO DE LA MUERTE DEL CANTANTE LLEVA FLORES A SU TUMBA.

• AL DARLE LA MANO, ADVINO QUE AQUEL HOMBRE MATARIA A SU EMBRINA. Esto ocurrió cuatro años antes del asesinato, cuando Bárbara presentó a Margaret a su enamorado John. MARGARET «VIO» LA MUERTE DE BARBARA TAL COMO HABRIA DE PRODUCIRSE

• Cuando Icaro tiene nombre de mujer. LA PRINCESA LOEWENSTEIN PUDO SER LA PRIMERA QUE ATRAVESO EL ATLANTICO. UN MISTERIO EN LA HISTORIA DE LA AVIACION: LA DESAPARICION DEL «SAN RAFAEL».

• VERSO Y PIEDRA EN HOMENAJE A LEOPOLDO PANERO. En Astorga, se ha inaugurado el monumento al Poeta. MARINO AMAYA, AUTOR DE UNA OBRA QUE TRADUCE EL GENIO DEL AUTOR DEL «CANTO PERSONAL».

Páginas de entretenimiento, los consultorios grafológico y «7-Fechas lo contesta todo»; horóscopo; secciones de Música, Radio, Televisión, Crítica literaria, Cine Teatro, Toros, amplia información deportiva y la página de Humor con los graciosos chistes de CHUCHI: «Náufragos sin islote».

«7-FECHAS». EL SEMANARIO MAS BARATO DE ESPAÑA. Se vende a 6 Pesetas el ejemplar. LO ENCONTRARA EN TODOS LOS QUIOSCOS.

SANTA MARGARITA

FIESTAS DE LA BEATA

ARENAL

(De nuestra corresponsalía informativa). — La verdad es que, este año se espera batir todos los records habidos en estas fiestas de la Beata. Es imposible describir el ambiente que existe en Santa Margarita para estas fiestas. Todo está preparado para estos días que se están acercando.

Una nota digna de todo encomio es que mañana, viernes, todo el pueblo adornará sus balcones y ventanas teniendo como fondo una estampa foto, de la Beata en Santa Margarita. Es otro detalle que todo el pueblo quiere cuidar, suponiendo un verdadero entusiasmo.

Las niñas que han de representar a la Beata están ya óptimas en su entusiasmo y los vestidos de payeses y payesas se están preparando para el domingo por la tarde en que todos los jóvenes tendrán que lucirlo.

PROGRAMA PARA HOY

Hoy jueves, a las 20,30 horas:

TODO EL PUEBLO APARECERA ADORNADO

MAÑANA EXTRAORDINARIO DE «BALEARES»

Pasacalles por la Banda de Cornetas y Trompetas de Santa Margarita.

A las 21.30 horas: Festival infantil, Carreras de «joyas», carreras de sacos, rotura de ollas, etc., en la Plaza Mayor

A las 22 horas: Actuación de los renombrados payasos, Seles y Caprani, juntamente con el ilusionista Hamet.

MAÑANA EXTRAORDINARIO DE «BALEARES»

DE «BALEARES»

Mañana viernes el primero que tenemos que resaltar es el extraordinario que el Diario «BALEARES» dedica a toda la Villa de Santa Margarita.

En él podrán encontrar los más variados temas, páginas del Ayuntamiento y una interesante entrevista con el Sr. Alcalde. Otras páginas dedicadas a la juventud deportiva y a la juventud que ríe y canta al son de la canción de Luis Aguilé, con sus chicas bonitas en Santa Margarita.

Es una noticia que lanzamos para que muy de mañana estemos a la espera del extraordinario y así poder leer unas páginas que han sido muy bien cuidadas.

El repartidor del Diario «BALEARES» tendrá en su poder cientos de periódicos para su venta y así tener un recuerdo de estas fiestas que se están acercando y que «BALEARES», al darse cuenta de tal importancia, no ha dudado en preparar lo mejor.

Mañana, velada de la canción mallorquina

HOY, INAUGURACION DE EXPOSICIONES

(De nuestro corresponsal informativo, TOMEU SBERT.)

Seguen en todo su apogeo y esplendor los actos que se desarrollan según el programa oficial de los festejos populares, un programa que supera en bastante diferencia los de años anteriores. Patrocina el Ayuntamiento y organiza la comisión de fiestas, en su mayoría miembros del Club Social S'Ajuda. Una semana de fiestas que tienen especial aceptación y podemos adelantar que, visto lo ya desarrollado, el éxito total está asegurado.

Para mañana, en la amplia explanada de la Plaza de Nuestra

Señora de la Lactancia, y comenzando a las 11 de la noche, se anuncia una gran novedad: la velada de la Canción Popular Mallorquina. Para esta velada se cuenta con la colaboración especial de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, a través de la sucursal en nuestra localidad (calle Milán). Todo lo popular, lo ancestral, toda la emotividad, la pureza y también arte del canto mallorquín, lo tendremos mañana noche en nuestro cosmopolita El Arenal. Es ello una de las novedades del nutrido programa de este año. La realidad de esta velada se debe a una iniciativa del reconocido folklorista, don Antonio Galmés Riera, iniciativa que hizo inmediatamente suya la comisión de festejos que preside el mismo señor alcalde. La confección del programa, el reunir a los mejores cantores de Mallorca, implica una labor y un sacrificio merecedores del mayor elogio.

Para el ganador hay un precioso trofeo del excelentísimo señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Baleares. Medallas conmemorativas donadas por la Obra Cultural Balear. Y otros trofeos y obsequios que serán asimismo repartidos al final de la misma velada.

Los cantores que en el momento de redactar esta crónica se hallan inscritos, son:

De La Puebla: Gabriel Cladera (Llaurar); Catalina Serra (Collir figures); Paula Mir (vou-veri-vou); Aine Llabrés (collir ametles).

De Llubi actuarán Gabriel Fuster (Llaurar); Gabriel Alomar (batre); Margalida Pallicer (vou-veri-vou); Catalina Ramis (collir figures).

De Lluchmayor, Antoni Carde II (Llaurar i batre).

De Selva, Catalina Villajonga (collir olive i vou-veri-vou).

Madó Buades, la ganadora de un certamen nacional hace unos años, y Gabriel Ramis de Llubi, y fuera de concurso actuarán cantando las «tonades» (d'esterrossar y espolsar ametles). También y fuera de concurso, los conjuntos de La Puebla y de Llubi cantarán, como ellos sólo lo saben hacer, varias canciones de «picat», de «xim-bomba» y els «goigs de Pasco».

El jovencísimo rapsoda Tòlito Sbert recitará «L'Aiguera», de Maria A. Salvá.

Otro gran aliciente de la velada es la actuación programada del conjunto Euterpe, que ofrecerá un fin de fiesta a base de una canción mallorquina, una catalana, una canaria y otras de diferentes regiones españolas.

Presidirá la velada la «Reina» de las fiestas 1974, señorita María del Pilar de Meer y Cerdá, acompañada de su corte de honor, señoritas Margarita Salvá Mora, Margarita Garau Garau, Sebastia-

na Puig Mójter y Hortensia Mut Rosselló.

La velada será retransmitida en directo por Radio Popular. Presentador será Joan Manresa. Asientos gratuitos para el público. Asistirán las autoridades.

EL JURADO

El jurado estará compuesto por doña María Perelló, don Juan Bonet Gelabert, don Antonio Mus, don Lamberto Cortés, don José María Almagro, don Antonio Parera, Pons. Actuará de secretario el teniente de alcalde, presidente de cultura de Lluchmayor, don Mateo Monserrat Pastor. Estos son los nombres que se nos han facilitado, salvo algún que otro posible cambio de última hora.

HOY, EXPOSICIONES

Esta tarde, a las 20.00 horas, hay inauguración de exposiciones a cargo de las autoridades.

En el antiguo local del Banco del Progreso Agrícola, sito en la calle de San Cristóbal, la exposición corre a cargo de «Galerías de Arte Grife Escoda».

En el local «bajos» del Hotel Maite-Mar hay una exposición conjunta de los conocidos artistas locales Fermín Izquierdo y José Alvarado. Ambos artistas no es la primera vez que exponen con éxito en El Arenal. Esperamos que, una vez más, consigan el triunfo.

CAMPEONATO DE TRUCHA

Asimismo hoy, a las 8 de la noche, empezarán los Campeonatos de El Arenal 1974 de «trucha» y de «damas» y «fútbolín», estos dos últimos en categoría infantil. Organiza la comisión de festejos, y el escenario de las competiciones de estos juegos de salón es en el «Bar Son Verí», en la calle de General Mola.

Para todos los campeones hay artísticos trofeos donados por la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, a través de la sucursal en nuestra localidad (calle Salud). Aparte los aludidos trofeos, según nos manifestó el delegado don Francisco Javier Salom, se entregarán otros premios, consistentes en libretas de ahorro.

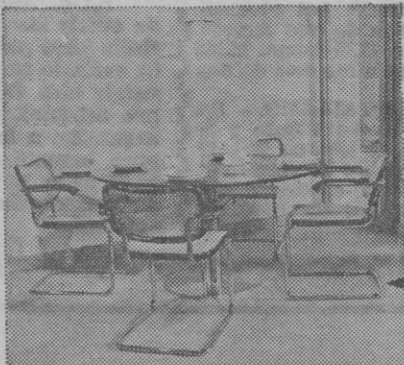
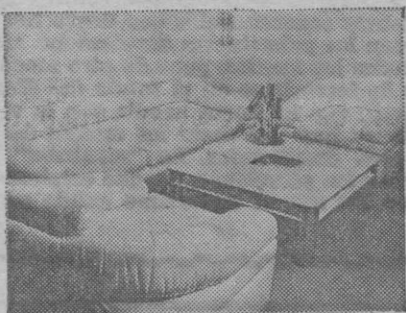
CONCURSO

DE COMETAS «ESTELS»

Hoy jueves, asimismo en la Plaza de Miramar (frente al Hotel San Diego), hay un original concurso de cometas «Estels», con interesantes premios y obsequios. Organiza y patrocina la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

NAU Liquidación por reformas ULTIMOS DIAS MAXIMOS DESCUENTOS

«Siempre el «diseño» ha estado a su alcance, pero pocas veces tanto como ahora.»



NAU
Arquitectura interior

Jaime III, 52-Palma-Tel. 21 20 25

SAN LORENZO DEL CARDESSAR

TOMA DE POSESION DEL PARROCO Y VICARIO

La diada del 18 de agosto de agosto de 1974, será recordada por mucho tiempo entre los lorencines, porque en este día, tomaron posesión del cargo de párroco y vicario, don Juan Rosselló Vaquer, y don Jaime Lliteras Gili respectivamente. Dicha ceremonia, tuvo lugar en el transcurso de una misa concelebrada por los sacerdotes hijos del pueblo, reverendos don Martín Rosselló, ex vicario, don Guillermo Pont, don Juan Mira, don Mateo Galmés, arcipreste de Manacor y de don Bartolomé Vaquer Vidal, vicario episcopal, el cual celebró la misa, junto con don Juan Rosselló Vaquer, y don Jaime Lliteras Gili. — El templo parroquial, se encontraba hasta el máximo de lorencines, con el deseo de testimoniar su adhesión a su nuevo pastor. También estaban presentes, autoridades locales presididas por el Alcalde. Resumiendo fiesta grande fue el pasado domingo, para la villa de San Lorenzo de Cardessar, con motivo de la toma de posesión de las nuevas autoridades eclesiásticas.

DEL TREN

Circulan rumores de que los servicios ferroviarios, en el ramal Empalme, Artá, se suprimirán to-

talmente en fecha próxima, por que después de implantar los nuevos horarios la compañía, es poco rentable siendo claro el motivo debido a la supresión de los servicios matutinos Artá, Palma, de las 7.45 y vespertino, 20.24, al viajero, no le conviene el nuevo horario. Muchos que tienen que desplazarse a Palma, prefieren el autocar. — Referente a este asunto hefos tenido varias entrevistas con Son Carrió, y unas han dicho que con personas de San Lorenzo y el tren es cosa demasiado antigua y ha pasado de moda; otros que con los anteriores horarios, era muy cómodo, más que los actuales; y la mayoría ha dicho que, el medio de locomoción más práctico para el viajero, es el tren, que jamás se debe suprimir.

Resumiendo, nuestra opinión es que si FEVE no tiene el corazón de piedra, hará una reflexión firme y continuará prestando servicios al viajero de las nobilidades de Sineu, San Juan, Petra, Manacor, San Lorenzo, San Miguel, Son Servera, y Artá, las cuales son afectadas por esta supresión ferroviaria, pero se tiene que empezar reanudando los servicios de las 7.45 y 20.24, y suprimir por ejemplo el de las 17.35 para Artá, y 18.45, para Palma.

El Corresponsal

HACIA EL DESARROLLO POLITICO

Nunca han sido las circunstancias de la vida española tan decididamente favorables como ahora, en orden a extraer del dispositivo constitucional que enmarca nuestro repertorio de Leyes Fundamentales, especialmente, de la Ley Orgánica, soluciones concretas y de fondo para hacer factible la participación política, completando los cauces ya establecidos y ejercitados en el ámbito familiar, municipal y sindical. Por de pronto, está bien claro, que el Gobierno se ha comprometido, según afirmara ante el Consejo Nacional el Ministro Secretario General del Movimiento, en un ambicioso programa de desarrollo político. La argumentación, los fines y el alcance de este desarrollo no inducen al menor equívoco, puesto que se encuentran perfectamente explicitados en el texto del dictamen emitido por la Sección primera del Consejo, que estudió en extenso el tema «Desarrollo Político desde la base constitucional de las Leyes Fundamentales del Reino».

De sus planteamientos ante cuestión de tan decisiva importancia merece destacarse, por ejemplo, la afirmación de que el desarrollo político debe atender al objetivo de perfeccionar la democracia social española, pero de manera más expresa, y sin modificación de las Leyes Constitucionales, la revitalización al máximo de las Instituciones; una acción doctrinal, estructural y operativa del Movimiento; la construcción positiva del Asociacionismo político que permita articular el pluralismo y el dinamismo de nuestra sociedad en el ámbito del Movimiento; el perfeccionamiento de la representatividad en el Sistema mediante una legislación electoral actualizada, así como el perfeccionamiento y garantía de las libertades públicas y derechos fundamentales de las personas. No cabe duda, por tanto, que mediante el consenso de la Alta Cámara, a quien correspondió debatir y aprobar este documento-base, quedaron fijadas con absoluta transparencia las líneas maestras de nuestro futuro asociativo en orden a la concurrencia política.

Preciso es recalcar, naturalmente, que el objetivo estriba en construir un **asociacionismo político positivo** y no otra cosa distinta; esto es, un asociacionismo que encauce

por vía autenticadora la articulación del pluralismo y del mosaico de opciones que lleva implícita la **concurrencia de criterios**.

De ahí también, la necesidad fundamental de que las posibilidades asociativas se entiendan y asuman, sin la menor reserva, dentro del marco natural donde por razón de la legitimidad del Sistema (el Movimiento nacido del 18 de Julio) tiene que manifestarse el asociacionismo a fin de cumplir con las reglas de juego, en ningún caso caprichosas o arbitrarias, puesto que derivan de forma natural y espontánea del ordenamiento jurídico-político de la nación. Como se ha dicho recientemente por una destacada personalidad del Sistema, tenemos que ser congruentes con una manera de pensar, con un Régimen político que ha alumbrado un Estado. Y es natural que sea dentro de ese Estado donde se produzca el juego. En primer término, porque es el terreno marcado por la Constitución, en definitiva, por el Movimiento y el Consejo Nacional, pero además, qué duda cabe, porque a nadie se le oculta que el campo de juego para el asociacionismo político dentro del Movimiento es muy amplio y caben todos, excepto, claro está, aquellos que están dispuestos a entrar en él para desbaratar el juego.

En todo caso, resulta obvio, que a través del asociacionismo, político, no son lícitas otras pretensiones. Porque, el objetivo no es, desde luego, volver al pasado sino muy al contrario, responder con honestidad al reto del futuro. No como una frase estereotipada, sino desde un principio de rigor consciente ante las exigencias y afanes ineludibles de una sociedad dinámica. Con otras palabras: se desea «sentar las líneas conductoras por las que han de discurrir las opciones del futuro». Vamos pues, con plena conciencia, hacia un pluralismo político apoyado en la unidad de principios. Nadie debe olvidar en este sentido que, el consenso nacional es constante y expreso, tanto en aceptación sin reservas de unos principios como en la voluntad de su defensa frente a quien pretenda ignorarla o vulnerarlos. En la defensa del orden constitucional se apoya a todas luces la legitimidad democrática y su ejercicio responsable en los países con mayor estabilidad política.

CRECIMIENTO Y POLITICA DE RENTAS

Las elevaciones de precios constituyen la parte externa o visible de la inflación, toda vez que detrás de todo proceso inflacionista existe un mecanismo alterado que, si desemboca fatalmente en el mar de subidas de precios, no por ello deja de tener un papel determinante en otras facetas del quehacer económico, y en sus vertientes sociales.

La doctrina económica alemana del siglo pasado había pronosticado que el porvenir de la economía de mercado, tomada ésta en todo su conjunto, estaría sujeta a grandes fluctuaciones, a fuertes rigideces y a una constante carrera al alza en los precios. El triptico crecimiento-estabilidad-equilibrio resultaría de difícil articulación y puesta en marcha, para los iniciadores de tal doctrina.

Esa misma doctrina se apunta, al mismo tiempo, por una terapéutica correctora de los desequilibrios y de los desfases del mismo: la Política de Rentas, si bien esgrimida y argumentada en un modo un tanto embrionario. Ahora, nuevamente, y desde otro enfoque, la OCDE se ha vuelto a pronunciar por la Política de Rentas, «que si bien no es una panacea contra la inflación, es uno de los procedimientos para paliarla en el campo nacional de cada sistema económico».

Tal Política, en su aceptación presente, no busca sólo la mejor distribución de las distintas rentas generadas en el mercado; se encarga también de atender a unos objetivos más amplios, más neutrales, más convergentes: desalentar al máximo las elevaciones de carácter inflacionista, mantener un clima de estabilidad económica relativa y hacer reacer lo más negativo del momento económico en los estratos sociales más capaces de soportarlo.

La Política de Rentas es la mayor y más activa de los componentes tendientes a un crecimiento económico lo más seguro y estable posible. Hoy se la invoca como eficaz y útil arma antiinflacionista.

EXTUCAN, S. A.

El Consejo de Administración notifica que el 31 de Julio pasado quedaron abonadas mediante transferencia bancaria a los Sres. participes los intereses correspondientes a los vencimientos del citado mes.

Barcelona, 3 de Agosto de 1974.
El Secretario del Consejo de Administración.

AYUNTAMIENTO DE FELANITX

BALEARES

ANUNCIO DE SUBASTA

OBJETO DEL CONTRATO. — Venta de la finca «Escuela Nacional d'Es Carrítex», bajo el tipo de 490.000 pesetas al alza.

PRESENTACION DE PLICAS. — En la Secretaría de este Ayuntamiento, de 9 a 13,30 horas, hasta el día 13 del próximo mes de septiembre.

ANUNCIO DETALLADO. — Boletines Oficiales del Estado y de esta Provincia de los días 20 y 17, respectivamente, de los corrientes. Felanitx, a 24 de agosto de 1974. El Alcalde, Andrés Manresa Andreu.

CONTRASTE de pareceres

ACUSACIONES

De «Desarrollo»: «Las recientes manifestaciones del Presidente del Sindicato de Ganadería de La Coruña contienen graves acusaciones, que no deben ser relegadas al silencio. Citemos textualmente: «Los productores de la riqueza forestal gallega han estado casi siempre sometidos a las solidarias decisiones de las grandes industrias transportadoras que durante largos años hicieron creer a nuestra Administración que esa riqueza forestal era la mitad de la que en verdad existía, con el único objeto de mantener en vigor una disposición que impedía crear nuevas industrias transformadoras en Galicia.» Y más adelante, al hilo ya del tema ganadero: «Los productores del centro y del sur del país, que no cubren el 20 por 100 de la cabaña nacional, son los que más presión ejercen sobre la Administración.»

Son dos órdenes de consideraciones las que se nos ocurren al respecto, de índole estadística, la primera, y política, y más grave por tanto, la segunda. ¿Cómo es posible —el Presidente es tajante y sus razones tendrá— que la Administración desconozca una realidad estadística de la que depende, nada menos, la correspondiente política? Nos cuesta, realmente, trabajo creerlo, pero insistimos en que el tono no dubitativo del Presidente del Sindicato aconsejaría aclarar las cosas.

Se refiere el segundo aspecto al problema de la presión de grupos o personas capaces —así se afirma— de sesgar en alguna medida la política económica del país, en un sentido, por lo visto, muy poco coincidente con sus intereses. La acusación es, en este sentido, grave, profundamente grave, y exigiria, mucho más que antes, una profunda y radical aclaración.

La economía de mercado deja de serlo en el momento en que el interés privado deja de ser motor congruente con el interés nacional. A partir de entonces, se convierte en otra cosa mucho menos exhibible y, por supuesto, mucho menos aceptable.

¿Sería posible —repetimos, la interrogante anterior— que dejen de instalarse industrias, actividades productivas, como consecuencia de presiones de alguién?

Tampoco podemos creerlo —esa es la verdad—, aunque sea cierto aquí en cualquier parte, que una de las tareas primordiales de toda Administración consiste en defenderse de las actitudes privadas que intentan con demasiada frecuencia, confundir sus propios beneficios con el nacional.

Pero el hecho de que no podamos creerlo no significa que, por ahora, hayan sido rebatidas las claras, tajantes y graves acusaciones del Presidente del Sindicato de Ganadería de La Coruña. Sólo quisieramos que se aclarara si tiene razón o no.

De «Solidaridad Nacional»:

LA VUELTA DE LOS PRESOS

«Esa multitud anónima de ex delincuentes y de aquellos —de uno u otro sexo— que siguen todavía en prisión exigen, sin pedirlo, una colaboración de todos en la tarea de su reinserción...»

—¿Pero cómo conseguirlo?

—En primer lugar, documentando a los que salen en libertad. Muchos expresidarios, después de haber cumplido condena por delitos de falsedad, estafas, drogas, abandonos de familia, etcétera, carecen de documentación alguna, porque les fue intervenida para la incoación del sumario, o la hicieron desaparecer por miedo a la identificación... ¿Por qué no cuida la propia institución penitenciaria de establecer una norma general y facilitar, a la par que la libertad, una documentación en regla, al ciudadano que reintegra a la sociedad?

—¿Y los inadaptados?

—El ex penado, cuando se reincorpora a la sociedad libre, está desfasado profesionalmente. El mundo y sus técnicas han cambiado mientras él, dentro, no ha evolucionado siquiera... —¿Por qué durante el tiempo de cumplimiento de condena —si bien se obliga a trabajar—, no se da una orientación al trabajo de formación real y práctica hacia un determinado oficio o profesión —en forma obligada—, y de perfeccionamiento y puesta al día en los casos que exista la base de una formación pre-carcelaria?

—¿Cuál sería la mejora para buscar empleo?

—La búsqueda infructuosa de trabajo es resultado de la carencia de referencias durante el período inmediato anterior a la libertad, o bien, en el caso de afrontar la realidad, el decir la verdad sobre su libertad recién estrenada. Nadie quiere al que tiene antecedentes... —¿Por qué, por parte de quien corresponda, no se arbitra un sistema que facilite trabajo inmediato a la salida, para el que quiera aceptarlo, a tono con las condiciones personales del liberado, y por un período medio de tiempo que constituya la base de unas futuras referencias y sirva de puente a la reintegración paulatina?

ANGEL GUALLAR.

EL SOCORRO HA DE SER RAPIDO

De «Ya»:

«Nuevamente el tema de los refugiados está de actualidad. En Chipre, más de cincuenta mil personas expulsadas de sus hogares por la fuerza bruta de la guerra; en Bangla Desh y el Sahel, unas quinientas mil personas han quedado a la intemperie por las inundaciones devastadoras. Una y otra vez hemos abogado por la formación de un «fondo de catástrofe» a disposición de un organismo «ad hoc» de las Naciones Unidas. Insistimos hoy otra vez en nuestra idea. Sería la única manera de llevar el socorro rápido a estas situaciones de súbito desastre

En cuanto a Chipre, los refugiados están en peligro de sufrir las mismas consecuencias que desde hace veintiséis años padecen los palestineses desplazados. Hace falta evitarlo por todos los medios, pues de otro modo podría surgir otro foco de terrorismo en el fondo del Mediterráneo oriental. Ciertamente no basta acudir con la ayuda de urgencia; a la larga hay que crear los medios de trabajo para ocupar a esos desplazados. La «sopaboba» prolongada es la peor de las soluciones, porque origina estados de frustración en los que el terrorismo puede como una epidemia.»

LA OCDE Y EL TURISMO ESPAÑOL

De acuerdo con los datos elaborados por la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE), durante el pasado año de 1973, España ocupó el segundo puesto entre los veinticuatro países de la Organización en ingresos por Turismo, y el dieciséis, en cuanto a los gastos por esta especialidad.

El primer lugar de ingresos corresponde a los Estados Unidos, con 3.250 millones de dólares, matizando que USA ha sido durante largas temporadas la Mecca del turismo en el Nuevo Continente, y que las relaciones de precios son mucho más altas allí que en nuestra Patria. Le sigue España, a escasa distancia, con unos in-

gresos del orden de los 3.216 millones de dólares, cifra ésta que representa el 10,3 por 100 de los ingresos globales de todas las naciones de la OCDE.

Luego de la posición española, continúan en la lista confeccionada por la Organización, Italia, Francia, Austria y la República Federal alemana, con unos ingresos comprendidos entre los 2.000 y 2.400 millones de dólares. El Reino Unido, Canadá y Suiza marchan a continuación, con unos ingresos de 1.000 a 2.000 millones de dólares.

En cuanto a gastos por turismo, España ocupa la posición número 16, con un total de 271 millones de dólares, por las salidas de españoles al extranjero, en viajes de vacaciones o

de recreo. Resulta, por tanto, el país de la entidad con una balanza de pagos por turismo más saneada.

Durante el presente 1974, España, como ha declarado recientemente el Ministro del Departamento, Don Pío Caballero, es el país menos afectado por la crisis turística internacional. Además, con la nueva política, se trata de coordinar no sólo la acción administrativa con respecto a este gran elemento exportador, sino también lograr una perfecta adecuación entre la realidad turística exterior y nuestras auténticas posibilidades, haciendo más sólida esta industria y despejando cuantas incógnitas sean necesarias en relación con la oferta del Sector.

TAGOMAGO

PROXIMO DOMINGO, TARDE Y NOCHE

JUAN BAU

RESERVAS:

Tel. 232657 - 235041